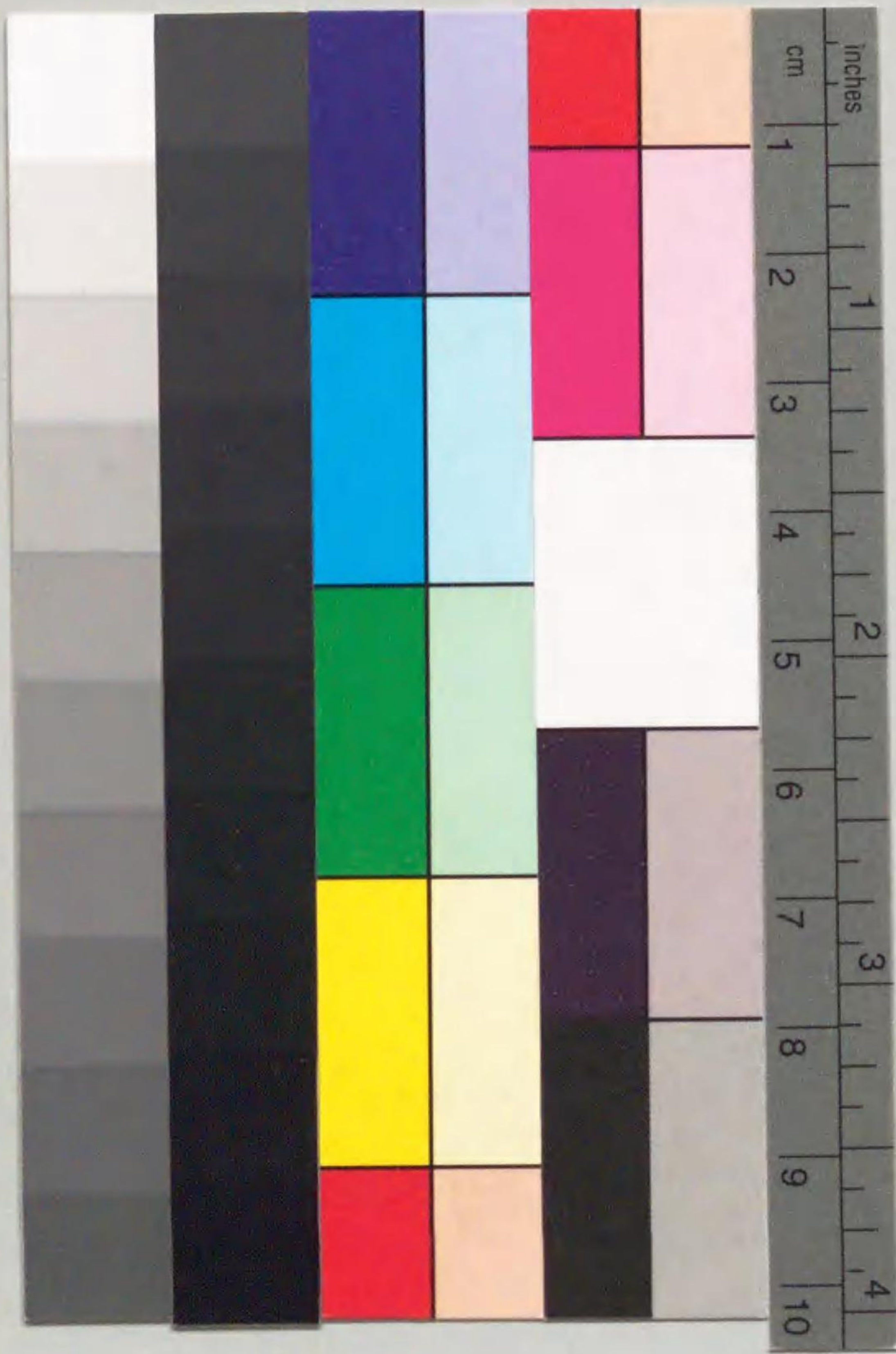


188.8
K0548
K



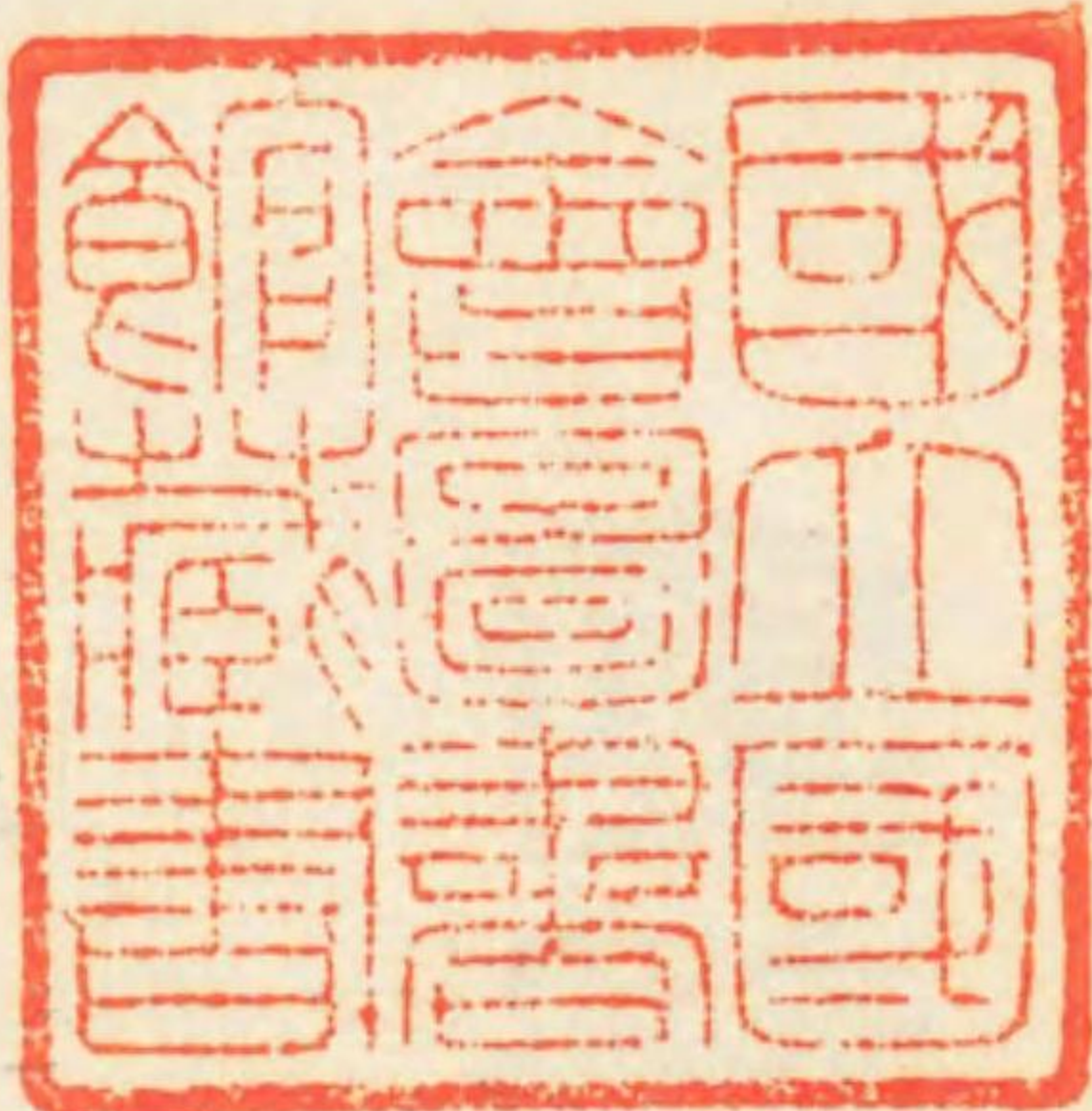
00289597





國譯禪學大成

第八卷



289597

國譯禪學大成第八卷凡例

一、本大成第八卷に收載する處の書は、宏智禪師頌古一卷、禪門寶訓集二卷及び坐禪用心記一卷の三部四卷なり。

二、以上の中、宏智禪師頌古は支那に於ける曹洞下名宿の撰述にして、一名「從容錄」又は「天童覺和尚頌古」ともいふ。本書は支那に於ては南宋の嘉定年間、生々道人の壽梓に依つて世に行はる。次で明の萬曆三十五年（西紀一六〇七）に重刊せられ、彼の臨濟派の「碧巖錄」と相並んで禪門の雙璧と稱せらる。而して本書の初めて我が國に傳はりし時代は、未だ詳かならずと雖も、元文中既に刊行せられしを見れば、其の以前より盛んに流行せしや明かなり。今次、國譯するに際しては、現今流布せる數本の中、主として名古屋萬松寺靈和尚の考閱せし所謂「靈瑞本」に據り、校合についでは茂林寺梵丁和尚の「冠注萬松老人從容錄筆削」を參照せり。

一、禪門寶訓集は一に「禪林寶訓」ともいひ、支那宋代の妙喜普覺及び竹庵士珪の二師の編纂に係り、後、南宋の淨善和尚の重集せる所のものなり。而して本書は禪宗の渡來と共に我が國に流傳し、既に鎌倉時代に於て印行せられ、徳川時代に到るまで數版を重ねたり。故に現時の流布本のみにも數種の異本ありて、其の内容も彼此一定せざ

るものあり。今次、國譯するに際しては、延寶九年五月の刻版に據れり。是れ現今流

布本中に最も信據するに足ればなり。

一、坐禪用心記は我が曹洞宗の太祖、總持寺の開山瑩山禪師の撰述にして、曹洞禪の要旨

と打坐の規範とを微細に説示したるものなり。本書は曹洞の高祖道元禪師の著「普勸

坐禪儀」と共に、洞下の必讀書と稱せらる。其の撰述の年時は未だ明かならざれども、

恐らくは正和・元亨（皇紀一九七二—一九八三）の頃ならん。而して本書には多く

の異本及び注解書あり、今は吉田義山編の頭書間注本に據つて國譯注解せり。

一、以上三種の書中、宏智禪師頌古と坐禪用心記とは曹洞宗専用の書にして、宗外の人

にして之を讀むもの甚だ稀なり。又禪門寶訓集は叢林學徒の修養書中の白眉にして、

古來本書によつて其の益を受けたるもの尠からず。今夫れ此の國譯書によつて普く流

布するを得ば、實に編者の幸ひのみに非ざるなり。

昭和四年八月

編者黃楊道人識す

國譯禪學大成 第八卷

目次

- 國譯宏智禪師頌古解題……………一一二
- 國譯宏智禪師頌古卷首……………一一六
- 國譯宏智禪師頌古……………一一二
- 宏智禪師頌古原文……………一一六二
- 國譯禪門寶訓集解題……………一一二

國譯禪門寶訓集……………一一一四四

禪門寶訓集原文……………一一六一

國譯坐禪用心記解題……………一一二

國譯坐禪用心記……………一一一六

坐禪用心記原文……………一一六

國譯宏智禪師頌古

解題

宏智禪師頌古百則是又の名を『天童覺和尚頌古』とも稱し、宋代の香宿明州天童山の宏智正覺禪師の著述にして、彼の臨濟の佛果圓悟禪師の著『碧巖錄』と相並んで禪錄中の二大甘露門たり。後、元の初め燕京報恩寺の萬松行秀禪師が、彼の雪竇の頌古百則に圓悟禪師が垂示・評唱・著語を附せしが如く、此の宏智頌古百則に對して垂示・著語を附し、且つ評唱を加へて、『從容庵錄』（六卷）と稱して世に傳へたり。故に本書は具には『萬松老人評唱天童覺和尚頌古從容庵錄』と稱し、又略して『從容錄』ともいふ。從容とは蓋し報恩寺内の庵號なり。即ち行秀、晩年に至りて此の庵に退去せし時、門人湛然居士從源（楚才耶律）の強請に値ひ、其の昔時、拈掇せし所を出して居士に授けしに因みて書名とせり。

元來、本書は行秀の侍者離知の錄する所にして、後學性一の校訂、生々道人の壽梓に依つて世に行はれたり。これには湛然居士の序と萬松行秀の湛然居士に寄する書とを附す。次で明の萬曆三十五年には雲南華亭の徐琳によつて重刊せられ、これが我が國に渡來したるは徳川の初世ならんも、今その年代を詳かにせず。而して本書の現今流布せるものに數本ありて、書名も亦各々異なれり。先づ第一に、『萬松老人從

容録』(六卷)あり。次に上州茂林寺の梵丁和尚は『從容錄筆削』(二卷)を著し、常陸安祥寺の太淳和尚は之を校訂して單に『從容錄』と稱す。世に之を雲山藏版と云つて最も多く流布す。又靈瑞本と稱するは、尾州名古屋の萬松寺靈瑞和尚の考閱に係るものにして、之は宏智の本則と頌と行秀の示衆と著語とのみにして評唱を省けるもの、而して書名も『宏智禪師頌古報恩老人著語』と名づく。又信州盛泉寺の古田梵仙和尚は靈瑞本を臺本とし、之に冠注を増補して明治十九年に刊行せしものあり、是れ近年に至りて盛んに行はる。其の他注釋本としては天柱の辨解(二卷)、鼎三の接嘴錄(二卷)、面山の開解(一卷)、普覺の空解(二卷)、宗融の事略(十五卷)、高田道見の從容錄講話(四卷)などあり。何れも参考に資するに足れり。加之、本書六卷本は今回、大正大藏經にも編入せられたり。

本書は以上略述せるが如く、宗門に鴻補ありて後學を啓發すること頗る大なるもの、故に古來、參禪學道に志あるものは、碧巖錄と共に必讀の書とせらるるのみならず、宏智正覺は默照禪の唱道者にして天童系に屬するを以て、特に曹洞宗に重用せらる。而して宏智禪師の略傳と行秀和尚の略傳とは、本書の卷首に國譯して掲げられたれば、今は茲に贅言せず。

國譯 天童宏智禪師傳略

明州の 天童の 宏智 正覺禪師は隰州李氏の子なり。母夢むらく、五臺の一僧、環を解き與へて其の右臂に環すと、乃ち孕む、遂に齋戒す。生るゝに及んで右臂特起して環の狀の若し。七歳にして日に數千言を誦す。祖の寂、父の宗道、久しく佛陀の遜禪師に參す。嘗て師を指して其の父に謂ふて曰く、「此の子道韻勝るゝこと甚だし、塵埃中の人に非ず、苟も出家せば必らず法器と爲らん。」十一にして淨明の本宗に得度す。十三にして五經七史に通す、十四にして晋州慈雲寺の智瓊和尚に具戒す、十八にして遊方す。其の祖に訣して曰

國譯天童宏智禪師傳略

- ① 天童宏智禪師傳の參考書は、五燈會元十四、普燈錄九、宏智語錄四、伯彥の勸誡宏智禪師行業記等なり。
- ② 天童とは山號にして太白山とも云ふ。
- ③ 宏智とは南宋高宗帝よりの勅諡號なり。
- ④ 正覺とは師の諱を云ふ。
- ⑤ 母は趙氏と云ふ。
- ⑥ 五臺山は文殊の道場として尊崇せらる。
- ⑦ 齋戒とは「ものいみ」にして、過中不食等を云ふ。
- ⑧ 師の誕生は寂年より逆算して考ふるに、宋の哲宗元祐六年辛未にして、我が朝の堀河帝寛治五年に當る。即ち大正九年を去る八百二十九年前の事に屬す。
- ⑨ 祖とは俗の祖父を云ふ。
- ⑩ 道韻とは「なりふり」のこと、即ち道行の崇高なる氣韻を云ふ。
- ⑪ 五經七史とは當時必讀の漢書を云ふ。
- ⑫ 具戒とは具足戒にして、比丘の大戒たること二百五十戒を守るを云ふ。
- ⑬ 遊方とは諸國を行脚して、諸禪匠を歴訪參究するを云ふ。
- ⑭ 祖父に訣別し、誓言を云ふこと。
- ⑮ 大事了畢にして、悟道を透徹するを云ふ。

く、「若し大事を發明せずんば誓つて歸らず。」
汝州香山に至るに及んで、成枯木一見して深
く器重せらる。一日、僧の蓮經を誦するを
聞いて、「父母所生眼、悉見三千界」といふに
至り警然として省あり、即ち方丈に詣りて所
悟を陳す。山、臺山の香合を指して曰く、「裏面
是れ甚麼物ぞ。師曰く、「是れ甚麼の心行ぞ。」山
曰く、「汝が悟處又作麼生。」師手を以て一圓相を
畫して之を呈し、復た後に抛向す。山曰く、
「泥團を弄する漢、甚麼の限りか有らん。」師曰
く、「錯。」山曰く、「別に人に見えて始めて得
ん。」師應諾す。即ち丹霞に造る、霞問ふ、
「如何なるか是れ。」空劫已前の自己。」師曰く、
「井底の蝦蟆月を吞卻す、三更借らず夜明簾。」
霞曰く、「未だ更に道へ。」師擬議す、霞打つこと

- ① 香山寺の枯木法成禪師にして、芙蓉道楷禪師の法嗣。
- ② 法器たることを知つて、尊重するの意。
- ③ 蓮經とは妙法蓮華經、略して法華經の事を云ふ。
- ④ 法華經法師功德品の偈、父母所生の肉眼を以て、この三千大千世界を透見するの意。曹洞宗嘗濟大師も始め此の偈に參究せし結果、平生心是道に依りて開悟すと云ふ。
- ⑤ 方丈とは禪僧の居間、維摩經より出づ、即ち香山寺法成禪師の居室を指す。
- ⑥ 馬鹿な眞似を爲す奴と云ふ程の意。
- ⑦ 他日別人の處に行き、大に實參實究せよとの意。
- ⑧ 鄧州丹霞山の子淳禪師を云ふ、芙蓉道楷禪師の法嗣にして、洞山第九世の正嫡、天童宏智禪師は實に此の人の法嗣

- ⑨ なり、今その法系を示せば左の如し。
- ⑩ 洞山良价―雲居道膺―同安道丕―同安觀志―梁山緣觀―大陽警玄―投子義青―芙蓉道楷―丹霞子淳―天童宏智。
- ⑪ 世界の起滅に成住壞空の四劫あり、空劫とは廿小劫の間、全然空虛となり居る時期にして、是れより世界起るの意。
- ⑫ 空劫已前の自己とは自己本來の面目と云ふが如し。
- ⑬ 一切衆生同一法性にして、自己の光明は蓋天蓋地なることを示す。
- ⑭ 唐朝には錢を失へば罪に遭ふと云ふ、即ち錢を失ふた上に罪過を得るとは引き合はぬとの意より出づ。
- ⑮ 師この時二十三歳なり。
- ⑯ 牋とは紙なり、牋記とは今の書記に當る。
- ⑰ 首座にして、この時宣和三年

一拂子して曰く、「又道へ借らず」と。師言下に釋然たり、遂に作禮す。霞曰く、「何ぞ一句を道取せざる。」師曰く、「某甲今日、失錢遭罪。」霞曰く、「未だ汝を打得するに暇あらず、且く去れ」と。霞、大洪を領す、師、牋記を掌る。後に命じて衆に、首たらしむ。得法の者已に、數人、四年にして圓通を過りし時、眞歇初めて長蘆に住す。僧を遣して邀へて至らしむ、衆出で、迎へ、其の衣冠穿弊するを見て、且く之れを易へんとす。眞歇、侍者をして易ふるに新履を以てせしむ。師卻けて曰く、「我れ鞋の爲に來らんや。」衆聞いて心服す。説法を懇求して第一座に居す、六年にして出で、泗州の普照に住す。次に、太平、圓通、能仁及び長蘆を補す。天童屋廬湫隘なり、師至つて創闢して一新す。

- ① 師三十一歳なり。
- ② 金粟の智、雪竇の宗、保福の悟、鳳山の劍等を指す。
- ③ 眞州長蘆山の眞歇清了禪師にして、宏智禪師の師兄、綿州の人、俗姓は雍氏、少にして成都に學び、蜀に出で、丹霞禪師の法を嗣ぐ。
- ④ 師の衣は破れ、その香も弊れて、一見非人の如き相なりしを云ふ。寫は「くつ」。
- ⑤ 宣和六年甲辰、師三十四歳にして、泗州の普照寺に住す。
- ⑥ 建炎元年丁未、師三十七歳にして、舒州の太平寺に住し、又江州の圓通寺、能仁寺及び長蘆山等に歴住せらる。
- ⑦ 當時の天童山は微々として振はず、寺内極めて狹隘、衆二百を越ゆること能はざりき。
- ⑧ 宏智禪師一新せらるるや四方の雲衲争ひ集りて一千二百に及ぶ、實に天童中興の開山と

- ⑨ 云ふべし、師の天童に在ること前後殆んど三十年、三十間に二十八間の大僧堂を建築し、諸堂完備すと傳ふ。
- ⑩ 紹興二十七年丁丑、師六十七歳の時なり。
- ⑪ 此の世の暇乞、即ち永別を云ふ。
- ⑫ 徑山の大慧宗杲禪師は宣州の人、俗姓は奚氏、初め曹洞の禪流に浴し、更に臨濟の諸徳に歴參して、終に圓悟佛果禪師の法嗣となる。後人は宏智の黙照、大慧の看話と云ひて相反目せるが如く云ふも決して然らず、大慧禪師は師の遷化を惜んで、知音更に誰かあると驚歎し、常に天童老古維と尊崇せりと、師の後事を大慧禪師に托するを以ても知るべし。
- ⑬ 師の遷化は大正九年を去ること七百六十三年以前のこと

衲子争ひ集る、云云。紹興丁丑九月、郡の僚及び檀越に謁し、次に越帥趙公令謁に謁して之れと別を言ふ。十月七日山に還る、翌日辰巳の間、沐浴して衣を更へ、端坐して衆に告げ、侍者を顧み、筆を求めて書を作り、育王の 大慧禪師に遺して後事を主らんことを請ふ。仍つて偈を書して曰く、「夢幻空華、六十七年、白鳥煙に没し、秋水天に連る」と、筆を擲つて逝す。龍留むること七日、顔貌生けるが如し。全軀を奉じて東谷に塔す。僧臘五十三、其の生前遺す所の髮齒 設利、之れを綴ること珠の如し。宏智と諡す、塔を妙光と曰ふ。會元第十四、普燈第九に詳かなり。

して、我が朝の後白河帝保元二年に當る。
設利とは舍利を云ふ。

國譯萬松行秀禪師傳略

順天府報恩寺萬松行秀禪師は河内の人、族は蔡氏、氣骨凡ならず、幼にして便ち超然として出世の志あり、父母之れを難かる。然れども終に世を以て相奪ふべからざるを知つて、因つて携へて刑州の淨土寺に送る。贊允を禮して落髮して具を兼る。後、力を決して參究し、囊を擔ひ 燕を距り、潭柘を歴て慶壽を過り、勝默老人に參ず。老人曰く、「此の道を學するは金を鍛ふるが如し、滓穢不淨なるときは精金顯れず、君が眉宇の間を觀るに、大いに物の在る有り、此の物 一番寒骨に徹するに非ずんば放下すること能はず。子後、自ら見よ、老僧

①順天府の報恩洪濟寺、萬松行秀禪師は、宏智禪師寂後十年、即ち南宋孝宗乾道二年丙戌に生る、吾が朝の六條帝仁安元年に當り、大正九年を去ること七百五十四年以前の事に屬す。師と宏智禪師の法系に於ける關係を圖示すれば左の如し。

- ① 丹霞子淳・天童宏智 芙蓉 鹿門自覺・普照一辨
- ② 大明寶・玉山體・雪巖滿
- ③ 報恩行秀
- ④ 然れども一説には、鹿門自覺禪師を天童如淨禪師の法嗣となし、萬松を芙蓉下第十二世の孫となすも、年代より推して眞となすこと能はず。
- ⑤ 世俗の事を云ふ。
- ⑥ 復子を云ふ、即ち行脚道具を指す。
- ⑦ 燕京と云ふ都名。
- ⑧ 潭柘の慶壽山勝默禪師を云ふ。
- ⑨ 滓とは糞とか垢とか云ふべき汚穢のものを云ふ。
- ⑩ 諸縁を放謝して大死一番するを云ふ。
- ⑪ 湖南長沙の鹿苑寺景岑禪師は南泉普願禪師の法嗣。
- ⑫ 是れ勝默老人の活手段なり。
- ⑬ 玄沙は雪峰義存禪師の法嗣師備禪師を云ふ、師嘗て靈雲見

が多言に在らず。且つ ① 長沙自己を轉じて山河大地に歸するの話を看せしむ。半載所入なし。默曰く、「我れ只々爾が ② 遅く會せんことを願ふ。之れを久しうして、一日忽ち省あり、③ 立沙未徹の語に於て尙ほ未だ透らず。次に ④ 雪巖の滿に磁の大明に參ず、言下に忽ち悟つて曰く、「慙廢に近きことを得たり、從前の伎倆一火にして燼く、始めて ⑤ 勝默爲人の處を知る。雪巖に依ること二年、盡く其の底蘊を得、巖、衣偈を付し、勉むるに大法を流通せんことを以てす。是れより兩河三晋皆師の名を欽す。是に於て法門隱然として倚つて以て重きを爲す。尋で淨土に歸り、萬松庵を寺中に構へ、⑥ 著宿敦く開法を請ふ、師之れに應ず。次に中都の萬壽に住す。⑦ 金の明昌癸丑、章宗詔して禁庭に入れて

- ① 桃の偶を瀉山に擧し、縁より入る者は永く退失せずの語を聞いて、諦當なることは甚だ諦當、敢保す、老兄の猶ほ未徹在なることを云ふ、今之を唱へて公案となすにあり。
- ② 佛祖綱目には雪巖法瑞に作る、今は續傳燈、及び會元續略等に依りて、雪巖滿禪師となす。
- ③ 勝默老人爲人垂手の親切を云ふ。
- ④ 六十以上を書と云ひ、八十以上を宿と云ふ、即ち老人の徳高き人を尊崇するの語。
- ⑤ 金の章宗皇帝明昌四年にして、南宋の光宗紹熙四年に當る、時に師年二十七歳なり。
- ⑥ 南宋寧宗慶元三年に當り、時に師三十二歳なり。
- ⑦ 南宋理宗紹定三年に當り、時に師六十五歳なり。
- ⑧ 洞山真价禪師の宗風、即ち曹洞宗を云ふ。
- ⑨ 請益録は二卷あり。
- ⑩ 碧巖録を指す、即ち雪竇の百頌に對して、圓悟禪師が垂示、評唱、著語せられし如く、萬松老人が宏智の百頌に對して垂示、評唱、著語せられしを云ふ。
- ⑪ 寶鏡三昧を指す、作者に就いて議論あれど、洞山真价を以て定説となす、是れ請益録の體裁内容にい就て云ふ。
- ⑫ 南宋理宗淳和六年に當り、時に師年八十一歳なり。吾が朝後嵯峨帝寛元四年、大正九年を去ること六百七十四年前の事に屬す。
- ⑬ 出家してよりの年齢を云ふ。
- ⑭ 火葬のことを云ふ。
- ⑮ 得法の門人百二十と云ふ中にも林泉從倫、雪庭福裕最も著る。

陸座せしむ。帝躬ら ① 迎禮し、法を聞いて感悟し、錦綺の大僧伽衣を賜ふ。承安丁巳、詔して大都仰山棲隱寺に住せしめ、以て開山玄冥顛の席を繼がしむ。次に錫を報恩の洪濟に移す。元の太宗庚寅、復た勅を奉じて中都の萬壽に主たり。晩年に從容庵に退居す。數々 ② 鉅利に遷り、大いに ③ 洞上の宗を振ふ。道化極めて盛なりと稱す。嘗て宏智の百頌を拈擧して從容庵録と曰ふ。又 ④ 請益録を著す、碧巖の後塵を躡ぎ、寶鏡の重垢を開き、甚だ宗門に補有り。師天資敏利、百家の學淹通せざることなし。三たび大藏を閲し首尾熟貫す、祖燈録六十二卷、辨宗說等若干卷有り。淨土、仰山、洪濟、萬壽の四刹皆録あり、世に行ふ。⑤ 元の定宗元年丙午、後の四月五日を以て疾を示す、七日偈を書して曰く、「八十一年、只此一語、珍重諸人、切莫二錯擧一」と、遂に逝く。世壽八十一、宋の乾道二年丙戌に生る、僧臘六十、通玄門外に ⑥ 茶毘す。舍利無數、諸方の ⑦ 門人分つて塔す、續燈正統第三十五に詳かなり。

國譯萬松老人評唱天童覺和尚頌古從容庵錄序

昔、予京師に在りし時、禪伯甚だ多し、唯り 聖安澄公和尚、神氣嚴明にして言辭磊落たり、予獨り之を重んず。故に嘗て訪ふに、祖道を以てす。屢古昔の尊宿語録の中に得る所の者を以て之を叩く。澄公間に許可する者あり、予も自ら亦得たりと以爲へり。憂患に遇ふに及んでより以來、功名の心をば之を束ねて高く閣きて、祖道を求むると愈々ななり。遂に再び前事を以て諸を聖安に訪ふに、聖安翻案して所見を然りとせず、予甚だ惑へり。聖安從容として予に謂つて、曰く、「昔、公位要地に居せり、又儒者多く佛書を誦信せず、惟だ語縁を搜摘して以て談柄を資く。故に予敢て苦に鉛錘を加へざるのみ。今君の心を揣るに果して本分の事の爲に以て予に問ふ、予豈に猶ほ前愆に襲ふて苦口を爲さざることを得んや。予老いたり、素より儒に通せず、子に教ふること能はず。萬松老人といふ者あり、儒釋兼ね備り、宗說精通して辯才無礙なり、君之に見ゆべけんや。」予

①單に從容錄と云ふ、具には萬松老人評唱天童覺和尚頌古從容庵錄と云ふべし、或は天童覺和尚頌古報恩老人著語とも云ふ。上州茂林寺梵丁和尚、從容錄筆削を著し、常陸安祥寺太淳和尚、校訂して單に從容錄と呼ぶ、世に之を雲山藏版と云ひて最も多く流布す。また靈瑞本と呼んで、萬松老人の評唱を除けるもの行はる、即ち尾州萬松寺靈瑞和尚の校閱にして、宏智禪師頌古、報恩老人著語と云ふ、今は即ち此の靈瑞本に依つて國譯す。

②聖安寺の澄公と云ふべきか、

既に萬松に謁してより 人跡を杜絶し、家務を屏斥して、祁寒大暑と雖も日として參せずといふこと無し。膏を焚いて晷に繼ぎ、寢を廢し餐を忘るること幾ど三年、誤つて法恩に被り、謬つて子印に膺る、湛然居士從源を以て之に目く。其の參學の際、機鋒測ること罔く、變化窮り無し。巍巍として萬仞峯の攀仰すべきこと莫きが若く、滔滔然として萬頃の波の涯際を能くすること莫きが若し。之を瞻るに、前かとするれば忽焉として後に在り。平昔の所學を廻視すれば、皆塊礫なるのみ。噫、東山に登つて魯を小とし、泰山に登つて天下を小なりといふ者、豈に虚語ならんや。其れ未だ閩域に入らざる者、是の語を聞かば、必らず予を本を忘れて異を好むと謂はん。唯だ屏山 閑閑と其れ相照さんか。爾後命を奉じて行在に赴き、西征に扈從す、師と相隔つること其の幾千里なるを知らず。師の平昔の法語偈頌は皆法兄隆公の收むる所なり、今復た其の藁を得ず。吾が宗に天童といふ者の頌古百篇あり、號して絶唱と爲す。予萬松に此の頌を評唱して、後學を開發したまはんことを堅請すること前後九書なり。關を問つること七年、方に寄せらるゝことを蒙る、予西域に伶仃すること數載、忽ち是の書を受く、

其の傳未詳。

③人生の一大變事に遭遇して、世の無常を感じ、只管功名營利を捨て、求法の念起りしを云ふ。

④諸縁を放下して、専ら道の爲に實參せしを云ふ。

⑤東山と云ひ、泰山と云ふを禪の境界に比し、平昔の所學の塊礫に等しきを云ふ。

⑥屏山は李子純、字は純甫と云ひ、自ら屏山と號す、弘州の人、章宗承安年間の進士にして、博覽強記、殊に文才あり、且つ三十歳前後に佛書を偏讀し、感ずるところありて、佛儒道三家を合して一となし、書を著して唱道集説と云ふ、中州集四に傳あり。

⑦閑閑は趙秉文、字は周臣、自ら閑閑と號す、滏州の人、幼にして賢明穎悟、大定二十五年に進士となる、中州集三に

醉ひて醒むるが如く、死して甦るが如し。踴躍歡呼して東に望んで稽顙し、再四披釋し、卷を撫して歎じて曰く、「萬松西域に来るか」と。其の片言隻字も咸く指歸あり、結款眼を出して高く今古に冠たり、萬世の模楷と爲すに足る。人天の師範となり造化に權衡となる者に非ずんば、孰か能く此に與らんや。予行宮の數友と、旦夕此の書を游泳す。大寶山に登り、華藏海に入つて、互珍奇物、廣大悉く備り、左に逢つて右に遇ひ、目富んで心飮くが如し。豈に世間の語言を以て其の萬一を形容すべけんや。予敢て獨り其の美を擅にせず、天下と之を共にせんことを思へり。京城に唯りの法弟 從祥といふ者あり、僕と忘年の交を爲す。謹んで書を致して世に刊行して、以て來者に貽さんことを請ふ。迺ち之に序して曰く、「佛祖諸師、根を千丈に埋む、機縁百則見世に苗を生ず、^①天童不合にして枝を抽んづ、萬松那ぞ蔓を引くに堪へん。湛然枝蔓上に向つて更に芒索を添へて、香を尋ね氣を逐ふ者の鼻孔を穿過し、^②玄を行じ妙を體する底の脚跟を絆倒す。向去若し脚跟地に點じ、鼻孔撩天ならんことを要せば、卻つて須らくこの葛藤裏に向つて、穿過して始めて得べし。」

傳あり。

①隆公の傳未詳、蓋し法兄とあれば同參にして、萬松老人の法嗣か。

②從祥の傳未詳、蓋し法弟とあれば同參にして、萬松老人の法嗣か。

③佛祖諸師の機縁に對して、天童萬松湛然等が種々なる穿索を加へたりと云ふも、要は實參實究にありと結ぶ。

④南宋寧宗嘉定十七年は元の太祖十九年にして、大正九年を去ること六百九十六年以前なり。

⑤中元とは七月十五日を云ふ。

⑥移刺は姓、楚才は字、晉卿は號、始め姓を耶律と云ひしかども、後金の臣となり、移刺と改姓す、萬松老人に參じて湛然居士從源と云ふ、理宗の淳祐四年甲辛五十五歳を以て逝す、依つて此の序を書きし

① 甲申(南宋寧宗嘉定十七年) 中元日

漆水の 移刺、楚才晉卿、西域の呵里馬城に叙す

甲申には年三十五歳の夏なり

國譯評唱天童從容庵錄寄湛然居士書

我が宗に ①雪竇、天童あるは猶ほ ②孔門に遊、夏あるがごとし。二師の頌古は猶ほ ③詩壇の李、杜のごとし。世に雪竇に翰林の才ありと謂ふ。蓋し我が華を採つて我が實を撫はざるなり。又萬里の地を行かず、萬卷の書を讀まずんば ④工部が詩を閲ること母れと謂ふは、其の博瞻を言ふなり。諸を天童老師の頌古、片言隻字、皆佛祖の淵源より流出して、學者測ること罔きに擬す。 ⑤柏山大隱集は其の事迹を出す、間疎濶にして類せざる者あり、拈提に至つては、苟簡にして但だ款に據るのみ。萬松昔評唱す、兵革より以來、其の祖彙を廢す。邇來、燕京の報恩に退居して、旋蝸舎を築いて榜して從容庵と曰ふ。舊緒を成さんことを圖る、適湛然居士の勸請に値うて之を成す。老眼昏華、多く口占に出づ、門人筆受す。其の間繁く機縁の事迹を載す。一には則ち天童の學海の波瀾と附會の巧便とを旌す、二には則ち學人檢討の功を省く、三には則ち萬松述して作らず、臆斷に非ざることを露すなり。竊かに佛果の碧巖集に比し

①雪竇重顯禪師、字は隱之、遂寧府の人、俗姓は李氏。雪門文傑。香林澄遠。智門光祚。雪竇重顯。師は碧巖集の頌古百則を著す。
 ②孔子の門人の子游、子夏を云ふ。
 ③詩壇の李白、杜甫を云ふ。
 ④工部とは杜甫の官名。
 ⑤柏山大隱とは本錄第二十則、第八十四則の兩處に大隱和尚の語を引く、蓋し大隱集と名づくべき書、當時流布せしものか、この傳未詳。

て、則ち篇篇皆示衆有つて備と爲す。竊かに ⑥圓通の覺海錄に比し、則ち句句未だ嘗て支離せずして完を爲す。著語に眼を出し、筆削するの際に到つては、亦機に臨んで讓らず。 ⑦壬午の歳の抄、湛然居士の書至つて、堅く拈出せんことを要す。家醜を外に揚げ、吾れを累し、汝を累すことを免れざるなり。

⑥圓通の覺海錄は今無し。本錄第十六則已下往々に圓通善國師の語を引く、蓋し當時は覺海錄ありしならんか。
 ⑦嘉定十五年の暮を云ふ。
 ⑧嘉定十六年三月三日を云ふ。

癸未年(嘉定十)上巳日

萬松野老風に因つて附寄す 不宣

國譯宏智禪師頌古目次

國譯宏智禪師頌古 目次

一四

第一則	世尊	陸座	第二則	遠磨	廓然	第三則	東印
第四則	世尊	指地	第五則	青原	米價	第六則	馬祖
第七則	藥山	陸座	第八則	百丈	野狐	第九則	南泉
第十則	臺山	婆子	第十一則	雲門	兩病	第十二則	地藏
第十三則	臨濟	瞎驢	第十四則	廓侍	過茶	第十五則	趙州
第十六則	麻谷	振錫	第十七則	法眼	毫釐	第十八則	趙州
第十九則	雲門	須彌	第二十則	地藏	親切	第二十一則	雲巖
第二十二則	巖頭	拜喝	第二十三則	魯祖	面壁	第二十四則	雪峰
第二十五則	鹽官	犀扇	第二十六則	仰山	指雪	第二十七則	法眼
第二十八則	護國	三懺	第二十九則	風穴	鐵牛	第三十則	大隨
第三十一則	雲門	露柱	第三十二則	仰山	心境	第三十三則	三聖
第三十四則	風穴	一塵	第三十五則	洛浦	伏膺	第三十六則	馬師

第三十七則	滄山	業識	第三十八則	臨濟	真人	第三十九則	趙州
第四十則	雲門	白黑	第四十一則	洛浦	臨終	第四十二則	南陽
第四十三則	羅山	起滅	第四十四則	興陽	妙翅	第四十五則	覺經
第四十六則	德山	覺畢	第四十七則	趙州	柏樹	第四十八則	摩經
第四十九則	洞山	供真	第五十則	雪峰	甚麼	第五十一則	法眼
第五十二則	曹山	法身	第五十三則	黃檗	囉囉	第五十四則	雲巖
第五十五則	雪峰	飯頭	第五十六則	密師	白兔	第五十七則	嚴陽
第五十八則	剛經	輕賤	第五十九則	青林	死蛇	第六十則	鐵磨
第六十一則	乾峰	一畫	第六十二則	米胡	悟不	第六十三則	趙州
第六十四則	子昭	承嗣	第六十五則	首山	新婦	第六十六則	九峰
第六十七則	嚴經	智嗣	第六十八則	夾山	揮劍	第六十九則	南泉
第七十則	進山	問性	第七十一則	翠巖	眉毛	第七十二則	中邑
第七十三則	曹山	孝滿	第七十四則	法眼	質名	第七十五則	瑞巖
第七十六則	首山	三句	第七十七則	仰山	隨分	第七十八則	雲門
第七十九則	長沙	進步	第八十則	龍牙	過板	第八十一則	玄沙

國譯宏智禪師頌古 目次

一五

第八十二則	雲門聲色	第八十三則	道吾看病	第八十四則	俱胝一指
第八十五則	國師塔樣	第八十六則	臨濟大悟	第八十七則	疎山有無
第八十八則	楞嚴不見	第八十九則	洞山無草	第九十則	仰山謹白
第九十一則	南泉壯丹	第九十二則	雲門一寶	第九十三則	魯祖不白
第九十四則	洞山不安	第九十五則	臨濟一畫	第九十六則	九峯不肯
第九十七則	光帝嶼頭	第九十八則	洞山常切	第九十九則	雲門鉢桶
第一百則	瑯琊山河				

國譯宏智禪師頌古目次終

國譯天童覺和尚頌古

(報恩老人著語)

第一則 世尊陞座



【衆に示して云く】 門を閉ちて打睡して上上の機を接し、顧瞻頻呻曲げて中下の爲にす、
 那ぞ曲親木上に鬼眼睛を弄するに堪へん。
 箇の傍に肯はざる底あらば出で來れ、也た伊を怪むことを得ず。

【擧す】 世尊一日 陞座。(今日便を著す。) 文殊白槌して云く、「諦觀法王法、法王法如是。」
 (知んぬ、佗は是れ何の心行ぞ。) 世尊便ち下座。
 (別日に再び商量せん。)
 【頌に云く】 一段の眞風見るや也た廢や。(眼に飄入せしむること莫れ、特地に出づること還つ

國譯天童覺和尚頌古

① 從容錄は碧巖集と同じく、垂示、本則、頌、着語、評唱の五段あれど、今は垂示、本則、頌のみを國譯して注解す。本則とは禪宗歷代の高僧中より逸語問答を擧げたるもの、頌は本則に對して宏智禪師が偈を作つて門人に示されたるもの、垂示、着語、評唱は共に萬松老人の作にして、門人への示衆を垂示と云ふ、碧巖集には垂示と云ふ、今は示衆と云ふ、同じ意なり。
 ② 上根に接して正念打坐工夫するを云ふ。
 ③ 中下根に接して種々なる方便

を以て説法することを云ふ。
 ④ 馬鹿な事にて、實に見て居れぬとの意。
 ⑤ 暗に本則の文殊に掛けて云ふ。
 ⑥ 説法の座に登られしを云ふ。
 ⑦ 大衆に報告する時に鳴らす道具、説法の始めと終りとに鳴らす。
 ⑧ 明かに法王の法を觀すれば、法王の法は是の如しと云ふて、説法の終りに唱ふべき證明の文なり、此れは文殊が問違へたるに非ず、不説の説、不聞の聞とも云ふべきか、仔細に實究せざるべからず。

て難し。綿綿として、化母、機梭を理む。(參差蹉了縵を交ふ。織り成す古錦春象を含む。大巧は拙の若し。東君の漏泄を奈何ともする。と無し。陰陽曲げて狗ふることなし、節氣相饒さす。)

第二則 達磨廓然

【衆に示して云く】 卞和三獻未だ刑に遭ふことを免れず、夜光人に投ず劍を按せざる鮮し。卒客に卒主無し。假に宜しうして眞に宜しからず。差珍異寶、用不着、死猫兒頭拈出す看よ。
【擧す】 梁の武帝、達磨大師に問ふ。(清旦に起き來つて曾て市に利あらず。如何なるか是れ 聖諦第一義。) (且く第二頭に向つて問へ。)

- ① 化母とは造化主、人々本具の化母を指す。
- ② 機ははた、梭はなを、即ち織物の道具
- ③ 東君とは春の神を云ふ。
- ④ 韓非子に出づる故事にして、卞和が荆山の崑岡谷に於て璞を得、楚の靈王に獻せしに、石なりと云ひて刑し、また武王に獻せしも同じく刑せられ、文王に及んで哭して璞を抱く、即ち見る目を持たぬ王の爲に却つて刑せられしを云ふ、故に本則に就いて考ふる時は達磨の法を知らざる武帝に對しての言葉と見よ。
- ⑤ 深夜に夜光の珠を投ぐれば、人驚いて劍を按ずるの意、即ち武帝に就いて云ふ。
- ⑥ 卒は倉卒輕卒の意、俗に客と主人と氣の合はぬこと。
- ⑦ 假は有爲權假、眞は無相眞實、即ち武帝は權に適して實に適せざるの意。

- ⑧ 死猫兒頭とは價の付かぬ貴きもの、即ち會元十三曹山の答に出づ。
- ⑨ 梁の武帝、姓は蕭、名は衍、字は叔達、漢の蕭何二十五世の孫、初め梁公に封ぜられ、又梁王となりて高祖武帝と稱し、篤く佛法に歸依す。
- ⑩ 達磨大師は禪宗の初祖、初めて印度より支那へ來りし時の問答商量なり。
- ⑪ 聖諦第一義とは、佛法中の第一眞理と云ふこと。
- ⑫ 無相眞實のところ、凡もなく聖もなき意
- ⑬ 揚子江のこと。
- ⑭ 魏の國に在り。
- ⑮ 來機は武帝にして、達磨と非常の間隔のあること、話にならぬことを云ふ。
- ⑯ 莊子徐無鬼の篇に出づる故事、達磨の武帝に答へしこと

磨云く、「廓然無聖。」(劈腹剜心。帝云く、「朕に對する者は誰ぞ。鼻孔裏に牙を認む。磨云く、「不識。」(腦後に腮を見る。帝契はず。方木圓竅に入らず。遂に 江を渡つて 少林に至り、面壁九年。(家に滯貨無ければ富ます。)

【頌に云く】 廓然無聖。(一廻水を飲んで、一廻噎を著。) 來機逕庭。(面の赤きは語の直きに如かず。) 得は鼻を犯すに非ずして斤を揮ひ、(好手手中好手に誇る。) 失は頭を廻さずして飯を墮す。(已往を咎めず。) 寥寥として少林に冷座し、(老いて心を歇めず。) 默默として 正令を全提す。(獨り自ら兵機を説く。) 秋清うして月、霜輪を轉じ、(高く眼を著けて看よ。) 河淡うして斗、夜柄を垂る。(誰か敢て承攬せん。繩繩として 衣鉢兒孫に付す。(莫妄想。) 此れより人天、藥病と成る。(天行已に過ぐ、使者須らく知るべし。)

第三則 東印請祖

【衆に示して云く】 劫前未兆の機、烏龜火に向ふ。教外別傳の一句、

- ① 廓然とは絶えざる貌。
- ② 衣鉢とは僧伽黎衣と鉢盂、即ち受戒嗣法の信據。
- ③ 機は未だ兆せざる劫の前とは、父母未生已前とか一機未發の時とか同じ意。
- ④ 烏龜とは盲目の龜、火に向ふとは思慮分別もなき非思量の境界を云ふ。
- ⑤ 名相言句に拘らず、無言無説の宗旨を云ふ。
- ⑥ 後漢書列傳五十八に出づる故事、達磨の武帝を捨て、顧みざるを云ふ。
- ⑦ 寥寥とは冷靜なる貌。
- ⑧ 佛法の正令を全分提起すること。
- ⑨ 河は天の銀河、斗は北斗星、柄は斗柄にして、秋の夜の凄愴なる景色を歌ふ。是等は皆達磨の冷座少林の胸中を云ふの言葉。

① 碓背に花を生ず。且く道へ、還つて、受持讀誦の分ありや也た無しや。
【擧す】 ② 東印土の國王、二十七祖般若多羅を請じて齋す。(往往に口債を償ひ去れり。) 王問うて曰く、「何ぞ看經せざる。」(功無くして祿を受くれば、寢食安からず。) 祖云く、「貧道入息、陰界に居せず、出息衆縁に涉らず、常に、如是經を轉すること百千萬億卷。」(上來の講讚、限り無き勝因。)

【頌に云く】 ③ 雲犀、月を玩んで璨として輝を含む。(暗に一線を通すれば、文彩已に彰る。) ④ 木馬春に遊んで駿にして羈されず。(百花叢裏に過ぐれども、一葉身を沾さず。) ⑤ 眉底一雙碧眼寒じ、(曾て蚘蚌の隊を趁はず。) 看經那ぞ牛皮を透るに到らん。(過也。) ⑥ 明白の心、曠劫を超え、(威音前の一箭。) 英雄の力、重圍を破る。(兩重の關を射透す。) ⑦ 妙圓の樞口靈機を轉す。(何ぞ曾て動著せん。) ⑧ 寒山來時の路を忘卻すれば、(暫時も在らざれば、死人に如同す。) 拾得相將のて手を携へて歸る。(須らく是れ當郷の人なるべし。)

第四則 世尊指地

【衆に示して云く】 ① 一塵纔かに擧つて大地全く收る。 ② 匹馬單槍、疆を開き土を展ぶることは便ち可なり。 處に隨つて主と作り、縁に遇うて宗に即する底、是れ甚麼人ぞ。

【擧す】 世尊、衆と行く次、(他の脚跟に隨つて轉す。) 手を以て地を指して云く、「此の處宜しく、梵刹を建つべし。」(太歲頭上、土を動すべからず。) 帝釋、一莖草を將て地上に挿んで云く、「梵刹を建つること已に竟んぬ。」

(修造易からず。) 世尊微笑す。(賞罰分明。)

【頌に云く】 ③ 百草頭上、無邊の春。(夾山猶ほ在り。) ④ 手に信せ拈じ來つて用ひ得て親し。(荒田に入りて揀ばず。) ⑤ 丈六の金身功德聚。(不審し。) 等閑に手を携へて紅塵に入る。(場に逢ふて戲を作す。) 塵中能く主と作る。(一朝權手に在り。) ⑥ 化外自ら來賓す。(令行の時を看取せよ。) ⑦ 觸處生涯分に隨つて足る。(人従り得ず。) ⑧ 未だ嫌はず伎倆の人に如かざることを。(面に漸づる色なし。)

第五則 青原米價

- ① 石春の引手に花を生ずとは、意路不到、無分別の端的を云ふ。
- ② 別傳の那一經に就いて云ふ。
- ③ 東印度の堅固王。
- ④ 不如密多の法嗣、達磨の正師にして、東印度婆羅門種、幼にして父母を失ひ、出家して不如密多の法を傳ふ。
- ⑤ 尊者の自稱。
- ⑥ 五蘊皆空の意、陰は五蘊、界は十八界。
- ⑦ 如是經とは法爾常恒不斷展轉の經典を云ふ。
- ⑧ 雲犀とは形水牛の如きもの、古人の句に、「犀は月を翫ぶに因つて紋角を生ず」とあり。
- ⑨ 木馬は體操場(馬)にあらずして、駿馬の意、これ等は皆般若多羅の境界に就いて云ふ。
- ⑩ 寒山詩の意に依りて云ふ、即ち東印度王を寒山に喩へ、般若多羅を拾得に喩ふ。

- ① 萬法歸一、一即萬法の意。
- ② 一匹の馬、一筋の槍にて自在に使ふこと。
- ③ 梵刹とは寺のこと。
- ④ 帝釋とは初利天の主、須彌山の頂に居す、常に佛法を守護する慈悲柔順の神。
- ⑤ 百草頭上とは全世界の意、夾山の言葉にして、會元第五に出づ。
- ⑥ 手に任せて一莖草を取り來るを云ふ。
- ⑦ 意外の處より帝釋の出て來たこと。
- ⑧ 天童の見識にして、梵刹建立など人に頼みはせぬとの意。
- ⑨ 大報恩經に出づ、須闍太子の孝養にして、善に善相なきを云ふ。
- ⑩ 增阿含經に出づ、提婆達多の惡心にして、惡に惡相なきを云ふ。
- ⑪ 妄想分別を云ふ。

【衆に示して云く】 閻提肉を割いて親に供するも、孝子の傳に入らず、調達山を推して佛を壓するも、豈に忽雷の鳴るを怕れんや。 荆棘林を過得し、梅檀林を斫倒して、直に年窮歲盡を待て。 舊に依つて孟春猶ほ寒し、佛の法身甚麼の處にか在る。

【擧す】 僧 青原に問ふ、「如何なるか是れ佛法の大意。」(小官は多く律を念ふ。)原云く、「盧陵の米作麼の價ぞ。」(老将は兵を論せず。)

【頌に云く】 太平の治業に象無し。(旄頭星現するや也た未だしや。)野老の家風至淳なり。(争か如かん、我が這裏に田を種る飯を搏めて喫せんには。)只管に村歌社飲。(窮鬼子、快活不徹也。)那ぞ舜德堯仁を知らん。(始めて忠孝を成す。)

第六則 馬祖白黑

【衆に示して云く】 口を開き得ざる時、無舌の人語ることを解す、脚を擡げ起さざる處、無足の人行くことを解す。若し也た 彼の轂中に落ち句下に死在せば、豈に自由の分あらんや。 四山相逼る時、如何が透脱せん。

① 菩提悟處を云ふ。
② 開先寺の暹禪師の問答の語、會元十五に出づ、即ち年窮歲盡とは大死底のこと、孟春とは活來自在のこと。
③ 青原行思禪師、吉州安城の人、俗姓は劉氏、六祖惠能大師の上首。
④ 盧陵とは國の名、恐らくは僧この盧陵より來りしものならん。
⑤ 佛法の臭味もなく無事太平を歌ふて餘蘊なし。
⑥ 已下の二句は向上の宗旨に就いて衲子本分の行狀を云ふ。
⑦ 他とは師家の言句を云ふ。
⑧ 馬祖道一禪師、漢州の人、俗姓は馬氏、容貌奇異、牛行虎視、南嶽懷讓禪師の法嗣。
⑨ 四句も百非も共に妄想を云ふ。
⑩ 西來意とは、達磨の東土より支那に來りし意志にして、俗

【擧す】 僧、馬大師に問ふ、「四句を離れ百非を絶して、請ふ師某甲に 西來意を直指せよ。」(若し這の僧の問頭を識らば、人の多少の心力を省かん。)大師云く、「我れ今日勞倦す、汝が爲に説くこと能はず、(已に缸中の月有り。)

智藏に問取し去れ。」(更に帆上に風を添へ。)僧、藏に問ふ。(卻つて人の處分を受く。)藏云く、「何ぞ和尚に問はざる。」(好本多同。)僧云く、「和尚教へ來つて問はしむ。」(可煞だ靈利。)藏云く、「我れ今日頭痛す、汝が爲に説くこと能はず、海兄に問取し去れ。」(我れ馬師の弟子と作り得ずんばあるべからず。)僧、海に問ふ。(苦瓠は根に連りて苦し。)海云く、「我れ這裏に到つて卻つて不會。」(甜瓜は蒂に徹して甜し。)僧、大師に擧示す。(草鞋錢を索取せよ。)大師云く、「藏頭白、海頭黒。」(更に參せよ三十年。)

に佛法の第一義とぞ、禪宗の安心とか云ふこと。
① 西堂智藏禪師、虔化の人、姓は廖氏、八歳にして出家し、遂に馬祖の印記を得、馬祖評して「經は藏に入る」と。
② 百丈懷海禪師、福州の人、馬祖に南康に參じ、得法の後、洪州大雄山に居る、馬祖評して「禪は海に歸す」と。
③ 智藏の頭白く、懷海の頭黒しとは如何、人々の參究を勧む。
④ 易の蒙の九二にあり、家を克く興す孝子にして、智藏懷海を指す。
⑤ 毗耶は毗耶離城の維摩居士、默不二に就いて笑ふの意。
⑥ 老古錘とは圭角の取れた老熟圓滿の宗師。
⑦ 眉毛は一能もなくして上位に居ることを云ふ。
⑧ 拙者とは藥山を指す、天下の四民は各々その務に忙殺せら

らしむ。堂堂として坐斷す舌頭の路。(一死再活せず。應に笑ふべし。毗耶の老古維。(只だ一概と得たり。)

第七則 藥山陸座

【衆に示して云く】 眼耳鼻舌各一能有つて、眉毛は上に在り。士農工商各一務に歸して、拙者常に閑なり。本分の宗師如何が施設せん。

【擧す】 藥山久しく陸座せず。(動は靜に如かず。院主白して云く、「大衆久しく示誨を思ふ、請ふ和尚、衆の爲に說法したまへ。」(重に便して輕に便せず。山、鐘を打せしむ、衆方に集る。(頭を聚め相を作して、那事ぞ悠悠たる。山、陸座、良久して、便ち下座して、方丈に歸る。(一場の話覇。)主後に隨つて問ふ、「和尚適來、衆の爲に說法せんことを許す、云何ぞ一言を垂れざる。」(大海若し足ることを知らば、百川應に倒流すべし。山云く、「經に經師あり、論に論師あり、爭か老僧を怪み得ん。」(惜むべし、龍頭蛇尾なることを。)

【頷に曰く】 癡兒意を刻む。止啼錢。(何の用を作すに堪へん。良嗣追風影鞭を顧みる。(踢起して便ち行く。雲長空を掃ふとき月に巢ふ鶴。(樹下底一場の懺懺。寒清骨に入つて眠りを成さず。(眼を開いて夢を作す。)

第八則 百丈野狐

【衆に示して云く】 箇の元字脚を記して心に在かば、地獄に入ること箭を射るが如し。一點の野狐涎、嚙下すれば、三十年吐不出、是れ 西天の令嚴なるにあらず、只だ 默郎の業重きが爲なり。曾て悞犯の者有りや。

【擧す】 百丈上堂、常に一老人あつて法を聴く、衆に隨つて散じ去る。(閑中に靜を取る。一日去らず。(從來這の漢を疑着す。丈乃ち問ふ、「立つ者は何人ぞ。」(事交を解せず。客來らば須らく待すべし。老人云く、「某甲過去 迦葉佛の時に於て、曾て此の山に住す。(元是れ當家の人。學人有つて問ふ、「大修行底の人、還つて因果に落つるや也た無しや。」(但だ好事を行じて、前程を問ふこと莫れ。他に對へて道く、「不落因果」と。(一句合頭の語、萬劫の繫驢椽。野狐身に墮すること五百生。(憍因果に落ちすと道ふ。今請ふ、和尚一轉語を代れ。其の來由をか著ん。丈云く、「不昧因果。」(一坑に埋卻せん。老人言下に於て大悟す。(狐涎猶ほ在り。)

る、藥山は安閑無事、心中雜念なきを云ふ。
① 方丈とは禪僧の居室、維摩經より出づ。
② 院主、大衆を指して云ふ。
③ 涅槃經嬰兒行品に出づ、嬰兒の啼哭を止めんが爲め、父母黃葉を以て示す、黃葉實は黃金に非ず、唯だ嬰兒の啼哭を止めんとする方便のみ、即ち藥山の老婆親切を云ふ。
④ 世の良馬は鞭影を見て走るものを、鈍漢は致方がない。
⑤ 已下の二句は藥山の境界を歌ふ。

① 文字言句の萬籟を云ふ、碧巖錄第二十八則の頷の下語を見よ。
② 直指の號令にして、他の業に非ざることを。
③ 默は癡、即ち癡漢にして、人の分別妄想の業の重きことを云ふ。
④ 迦葉佛とは釋尊已前に出世せられし過去七佛の一人、釋尊の師に當る。

【頰に云く】一尺の水一丈の波。(幸に自ら河清海晏。)五百生前奈何ともせず。(早く今日の事を知らば、悔らくは當初を慎まざることを。)不落不味、商量せり。(頑涎断せず。)依然として撞入す葛藤窠。(頭に纏ひ脚に繳ふ。)阿呵呵。(笑ふに堪へたり、悲むに堪へたり。)會すや也た麼や。(牛頭を按じて草を喫せしむ。)若し是れ爾。灑灑落落たらば、(蟲の木を禦むが如し。)我が^①哆哆和和を妨げず。(偶爾として文を成す。)神歌社舞自ら曲を成す。(拍拍是れ令。)手を其の間に拍して、^②哩囉を唱ふ。(細末にし將ち來れ。)

第九則 南泉斬猫

【衆に示して云く】^①滄海を踢翻すれば、大地塵のごとくに飛び、白雲を喝散すれば、虚空粉のごとくに碎く。嚴に^②正令を行するも、猶ほ是れ半提、大用全く彰はる。如何が施設せん。

【擧す】^③南泉一日、東西の兩堂、猫兒を争ふ。(人平かにして語らず、水平かにして流れず。)南泉見て遂に提起して云く、「道ひ得ば即ち斬らじ。」誰か敢て鋒に當らん。衆對ふる無し。(直に雨の頭に淋ぐを待て。)泉、猫兒を斬却して兩段と爲す。(刀を抽いて鞘に入れず。)泉、復た前話を擧して、趙

①不落と云ふも不味の云ふも、共に言句葛藤の商量なり。
②修行の處に到達して居るの意。
③哆哆は修行の相、和和は言語の聲、即ち多言の意。
④哩囉は小兒の語、本分に違すれば何を言ふとも法に合する意。
⑤師家の活機用を示す。
⑥正法の號令。
⑦萬松老人の活眼より看來れば未だ十成ならずと云ふ義。
⑧南泉普願禪師、鄭州新鄭の人、姓は王氏、初め教相昆尼の學を究め、後、馬祖道一禪師に

州に問ふ。(再來半文に直らず。)便ち草鞋を脱して、頭上に戴いて出づ。(好し一刀兩段を與ふるに。)泉云く、「子若し在らば、恰も猫兒を救ひ得ん。」(心斜なれば口の喞を覺えず。)

【頰に曰く】兩堂の雲水悉く、紛拏す。(理有ることは高聲に在らず。)^①王老師能く正邪を驗む。(明鏡臺に當つて、物來れば斯に鑑む。)利刀斬斷して俱に像を亡す。(龍王多少の風を消ひ得たり。)^②千古人をして作家を愛せしむ。(一人有つて肯はず。此の道未だ喪びず。死猫兒頭何の用を作すにか堪へん。)^③知音嘉す可し。(無と道はず只た是れ少し。山を鑿つて海に透すことは、唯り大禹を尊とす。(功浪りに施さず。石を鍊つて天を補ふことは、獨り女媧を賢とす。一を闕いては不可なり。趙州老生涯有り。(手に信せて拈じ來つて不是なし。)^④草鞋頭に戴いて些些に較れり。(且く一半を信ず。)^⑤異中來や還つて明鑑。(衲子は謾じ難し。只だ箇の眞金沙に混せず。是れ眞に滅し難し。)

第十則 臺山婆子

①參じて法を嗣ぐ。
②趙州從諗禪師、曹州鄆郷の人、姓は鄭氏、南泉の法を嗣いで遷に北地を化し、趙州の觀音院に住す。
③紛は紛亂の義、拏は持擲の義。
④王老師とは南泉和尚を云ふ、姓王氏なるが爲めなり。
⑤南泉の作家を愛する意。
⑥南泉の知音趙州を指す。
⑦大禹は南泉に喞へ、女媧は趙州に喞ふ。
⑧十分ではないと抑下す。
⑨趙州和尚は猫でも犬でも、良く腹中を見抜いて居るとの意。
⑩眞金とは趙州の別生涯を指す。
⑪作家の把住放行自由自在の活手段を説く。
⑫干木とは拄杖子、即ち禪僧の用ふる杖を云ふ、宗旨上に應用す。

【衆に示して云く】^① 收あり放あり、^② 干木身に隨ふ、能殺能活、^③ 權衡手に在り、^④ 塵勞魔外、盡く指呼に付し、^⑤ 大地山河、皆戯具と成る。且く道へ、是れ甚麼の境界ぞ。

【擧す】^⑥ 臺山路上に一婆子あり。(傍城庄家、道を夾むの兎。)凡そ僧ありて、臺山の路什麼の處に向つて去ると問へば、(一生行脚して去る處も亦知らず。)婆云く「^⑦ 慕直去。」(未だ好心に當らず。)僧纔かに行く。(賊を著ることだも也た知らず。)婆云く「^⑧ 好箇の阿師、又恁麼にし去れり。」(爾早く侯白。)僧、趙州に擧似す。(人平かにして語らず。)州云く「^⑨ 待て與に勘過せん。」(水平かにして流れず。)州亦前の如く問ふ。(陷虎の機。)來日に至つて上堂に云く「^⑩ 我れ汝が爲に婆子を勘破し了れり。」(我れ更に侯黒。)

【頌に云く】^⑪ 年老いて^⑫ 精と成る^⑬ 謬つて傳へず。(切に忌む人家の男女を魔魅することをも)。趙州古佛南泉に嗣ぐ。(鎮州端的大蘿菊を出す。)^⑭ 枯龜命を喪ふことは圖象に因る。(靈鬼靈神、返つて羅網に遭ふ。)^⑮ 良駒追風^⑯ 繩牽に累さる。(驟風驟雨も羈韁を免れず。)^⑰ 勘破了や老婆禪。(幾箇の男兒か是れ丈夫。)人前に説向すれば^⑱ 錢に直らず。(根、聖ならざることを知る。)

第十一則 雲門兩病

【衆に示して云く】^① 無身の人疾を患ひ、無手の人藥を合す、無口の人服食し、無受の人安樂なり。且く道へ^② 膏肓の疾、如何が調理せん。

【擧す】^③ 雲門大師云く、「^④ 光透脱せざれば、兩般の病有り。(還つて口乾き舌縮むを覺ゆる麼。)^⑤ 一切處明ならず、面前物ある是れ一つ。(白日に鬼を見る、是れ眼花なること莫しや。)^⑥ 一切の法空を透得するも、^⑦ 隱隱地に箇の物有るに似て相似たり。亦是れ光透脱せざるなり。(早く是れ結智、^⑧ 那ぞ喉閉づるに堪へん。)^⑨ 又^⑩ 法身にも亦兩般の病あり。(禍單に行はれず。)^⑪ 法身に到ることを得るも法執忘せず、己見猶ほ存するが爲に、^⑫ 法身邊に墮在す是れ一つ。(唯だ邪祟のみにあらず、更に家親有り。)^⑬ 直饒ひ透得するも^⑭ 放過せば即ち不可なり。(病を養ひて軀を喪す。)^⑮ 子細に點檢し將ち來れば、甚麼の氣息か有らんといふ、亦是れ病なり。」(醫博未だ門を離れざるに、又早く痼病發す。)

【頌に云く】^⑯ 森羅萬象^⑰ 崢嶸に許す。(聽他ばあれ何ぞ汝を碍へん、識得す)

① 權衡とは秤の分銅を云ふ。
② 煩惱妄想、天魔外道を盡く自己の掌中に入れ、指頭を以て自由自在に取り廻すの意。
③ 山河大地も胸中に入りて、何等障碍せぬとの意。
④ 五臺山は太原府にあり、文殊の居處として祀る。
⑤ 権道へ廻らず前進せよとの意。
⑥ 精とは精魅、即ち怪物なり、趙州も年老いて怪物となつたとの意。
⑦ 莊子外物篇に出づる故事、長命せし白龜が人の夢に物語りせしため、殺されてトせらる。是れ口のために招ける禍にして婆子に當る。
⑧ 良馬のこと、婆子の尋常一擧に非ざることを云ふ。
⑨ 趙州に依りて良馬も繩牽せられしを云ふ。
⑩ 何の役にもならぬとの意。

⑪ 任運無功用の作用を云ふ。
⑫ 膏肓とは左傳に出づ、難治の大病を云ふ。
⑬ 雲門文偃禪師、姑蘇嘉興の人、俗姓は張氏、雪峰義存禪師の法嗣にして雲門宗の祖。
⑭ 光とは自己を指す、透脱せざるは分別心の意、兩般とは空有二境のこと。
⑮ 隱隱地とは物影暗く、不分明の意。
⑯ 法身毘盧遮那如來、即ち自己の心性を徹見せしもの。
⑰ 是れで良いと腰を下すこと。
⑱ 崢嶸とは山の高き貌、即ち山は山として其の儘に見、何等取捨を用ひざるの意。
⑲ 空を忘ぜざるが故に斯く云ふ。
⑳ 雲門の境界を歌ふて餘蘊なし。
㉑ 前の二句を向上の境とすれば、已下二句は雲門の爲人底

れば冤を爲さず。透脱無方なるも、眼睛を礙ふ。(閃棒椽梁に著けん。)彼の門庭を掃ふ誰か力有る。(迹を拂へば痕を成し、隠さんと欲すれば彌々露る。)人の曾次に隠れて自ら情を成す。(心疑はゞ暗鬼を生ず。)船は野渡の秋を涵して碧なるに横へ、(死水浸卻す。)棹は蘆花の雪を照して明なるに入る。(岸に住して卻つて人を迷す。)申錦の老漁市に就かんことを懷ひて、(本を著けて利を圖る。)飄々として一葉浪頭に行く。(流に随つて妙を得。)

第十二則 地藏種田

【衆に示して云く】才子は筆耕し、辯士は舌耕す。我が衲僧家、露地の白牛を看るに慵し、無根の瑞草を顧みず、如何が日を度らん。

【擧す】地藏、脩山主に問ふ、「甚れの處より來る。」(來處を知らずと道ひ得てん麼。)脩云く、「南方より來る。」(好し與に下載するに。)藏云く、「南方近日佛法如何。」(行説好話するに。)脩云く、「商量浩浩地。」(低聲。)藏云く、「爭か如かん我が這裏、田を植る飯を搏めて喫せんには。」(少賣弄。)脩云く、「三界を爭奈何せん。」(猶ほ這箇の在る有り。)藏云く、「爾甚麼を喚んでか三界と作す。」(南方は猶ほ可なり、北方は更に瞠だし。)

- ①の境、即ち向下の境界を云ふ。
- ②大乘の極地、一點の煩惱妄想なきところ。
- ③靈妙なる禪の悟邊を指す。
- ④地藏桂琛禪師、玄沙師備禪師の法嗣にして、雪峰の法孫に當る。
- ⑤龍齊紹修禪師にして、地藏の法嗣。
- ⑥三界とは欲界、色界、無色界を云ふ。

【頌に云く】宗説般般盡く強ひて爲す。(今日便を著す。)耳口に流傳すれば便ち支離。(衆僧怪む莫れ。)田を植る飯を搏む家常の事。(別に有るべからず。)是れ飽參の人にあらすんば知らず。(知らんことを要して作麼せん。)參じ飽いて明かに知る所求無きことを。(更に須らく天童に請益すること一遍すべし。)子房終に封侯を貴ばず。(也た是れ靈龜尾を曳く。)機を忘じ歸り去つて魚鳥に同じうす。(流に随つて妙を得。)足を濯ふ滄浪煙水の秋。(受用不盡。)

第十三則 臨濟瞎驢

【衆に示して云く】一向に人の爲にして己あることを知らず、直に須らく法を盡して民無きことを管せざるべし。須らく是れ木枕を拗折する惡手脚なるべし。行に臨むの際、合に作麼生。

【擧す】臨濟將に滅を示さんとして、三聖に屬す。(老婆死に臨んで三回別る。)
①「吾れ遷化の後、吾が正法眼藏を滅卻することを得ざれ。」(甚の死急をか著けたる。)
②「聖云く、「爭か敢て和尚の正法眼藏を滅卻せん。」(小心を伴れども故に大膽。)
③「濟云く、「忽ち人有つて汝に問はゞ、作麼生か對へん。」(虎口裏に身を横ふ。)
④「聖、便ち喝す。(機に當つて父に譲らず。)
⑤「濟

- ①地藏和尚は宗通、説通の二方面を、無理に止むことを得ずして行ふたとの意。
- ②支離滅裂の意にして、離れ離れの修山に當る。
- ③史記に出づ、子房とは漢の高祖に仕へし張良にして、齊の三萬戸の封侯を貴ばず、却つて留地に甘じて無爲に暮せしを云ふ。
- ④師家分上の爲人を云ふ。
- ⑤脊梁骨を竖起すること。
- ⑥臨濟惠照禪師、曹州の人、俗姓は邢氏、黃髮希運禪師の法嗣にして、機鋒峻烈、一代を

云く、「誰か知らん吾が正法眼藏、この瞎瞶邊に向つて滅却することを。」
(重賞の下、必らず勇夫有り。)

【頌に云く】 信衣半夜 盧能に付す。(賊兒賊智。)
僧。(上梁正しからず。臨濟一枝の正法眼。(半明半暗、全く今朝に在り。瞎瞶滅却して人の憎みを得たり。(心甜く口苦し。))
漢。(祖祖燈を傳ふ。(壁を撃ちて光を偷む。))
騰を解す。(正法眼藏猶ほ在り。)

第十四則 廓侍過茶

【衆に示して云く】 探竿手に在り、影草身に隨ふ。
を裏み、有る時は錦に 特石を包む。剛を以て柔を決することは則ち故ほ是、強に逢ふては即ち弱なる事如何。
【擧す】 廓侍者、 德山に問ふ、「從上の諸聖什麼の處に向つてか去る

- ① 風摩す、臨濟宗の祖。
- ② 三聖惠然禪師、臨濟に従ひて法を嗣ぐ。
- ③ 釋迦の傳の正法の眞髓。
- ④ 盲目坊主の意、三聖に對して抑下す。
- ⑤ 六祖惠能禪師を指す、姓は盧氏なるがため、常に盧行者と號す、釋尊より嫡々相承せる傳法衣を半夜、五祖弘忍大師より受くるを云ふ。
- ⑥ 撥擲は交亂の意、黃梅は五祖弘忍大師の處。
- ⑦ 海嶽は迷悟凡聖に喩ふ。
- ⑧ 莊子に出づ、魚の大なるを鰐と云ひ、鳥の大なるを鵬と云ふ。
- ⑨ 師家の學者を試験する様子を云ふ。
- ⑩ 内外の相違を云ふ、是れ師家の作略なり。
- ⑪ 山より取り出したばかりの石。

や。」(爾が鼻孔裏に在り。) 山云く、「作麼作麼。」(迅雷耳を掩ふに及ばず。)
廓云く、「飛龍馬を勅點すれば、跛鼈出頭し來る。」(家富んで兒驕る。)
廓、茶を過して山に與ふ。山、廓が背を撫すること一下す。(斷送して竿頭に上す。)
廓云く、「這の老漢力に始めて 警地。」(覆車轍を同じうす。)
廓、又休し去る。(虎頭虎尾一時に收む。)

【頌に云く】 觀面に來る時 作者知る。(味者は覺らす。)
遲し。(已に新羅を過ぐ。)
む。(敵を欺く兵家に遠思無し。)
(其の便を得るに慣ふ。)
腮を見て人觸犯し難し。(曾て蛇咬を経。)
たり。(伴りて知らざるを打つまねす。)

第十五則 仰山挿鉢

【衆に示して云く】 未だ語らざるに先づ知る、之を默論と謂ふ。明さ

- ① 興化法子、侍者とは德山の左右に隨侍して、日用の事を辨するもの。
- ② 德山宣鑑禪師、緬南の人、俗姓は周氏、龍潭崇信禪師の法嗣。
- ③ 左様々々の意。
- ④ 龍馬は名馬の異稱、跛鼈は鈍馬の異稱、故に此の一句の意は、從上の諸聖と勅點せしに隨の如きものが出て來て、誠に馬鹿らしいと云ふこと。
- ⑤ 警は一瞥として少し見る意、ちらりと見ること、地は助字。
- ⑥ 觀面とは眞正面と云ふこと。
- ⑦ 德山を指す。
- ⑧ 無言にして休し去る處は油斷がならぬ。
- ⑨ 德山の手中を云ふ。
- ⑩ 惡人の人相として傳ふ。
- ⑪ 廓侍者を指す。
- ⑫ 一言未發已前に學者の腹を見抜くこと。
- ⑬ 鴻山靈祐禪師、福州の人、俗

れども自ら顯る、之を暗機と謂ふ。三門前に合掌すれば、兩廊下に行道す。箇の意度あり、中庭上に舞を作せば、後門下に頭を搖す、又作廢生。

【擧す】

① 瀉山、② 仰山に問ふ、「甚麼の處よりか來る。」(是れ來處を知らざるにはあらず。)仰云く、「田中より來る。」(爾甚としてか草に落つ。)山云く、「田中多少の人ぞ。」(只だ父子兩箇。)仰、鍬子を挿下して又手して立つ。(放去は較々危し。)山云く、「南山に大いに人有つて芥を刈る。」(草を打つて蛇を驚す。)仰、鍬子を拵じて便ち行く。(收來は太だ速かなり。)

【頌に云く】

老覺情多うして子孫を念ふ。(婆心太だ切なり。)而今慚愧して家門を起す。(三十年鹽醋少からず。)是れ須らく南山の語を記取すべし。(貴人多く忘こ。)骨に鏤め肌に銘じて共に恩を報せよ。(恨心捨てず。)

第十六則 麻谷振錫

【衆に示して云く】

鹿を指して馬と爲し、土を握つて金と成す。舌上に風雷を起し、眉間に血刃を藏す。坐ながらに成敗を觀、立どころに死生を驗む。且く道へ、是れ何の三昧ぞ。

【擧す】

麻谷、錫を持して章敬に到り、禪牀を遠ること三匝、錫を振ふこと一下、卓然として立つ。(可憐だ禪有り。)敬云く、「是是。」(且く一半を信す。)谷、又南泉に到り、禪牀を遠ること三匝、錫を振ふこと一下、卓然として立つ。(來朝更に楚王に獻じて看よ。)泉云く、「不是不是。」(也た且く一半を信す。)谷云く、「章敬は是と道ひ、和尚は何としてか不是と道ふ。」(棺木裏に睜眼す。)泉云く、「章敬は即ち是、是れ汝は不是。」(雪上に霜を加ふ。)此れは是れ 風力の所轉、終に敗壞を成す。(人を殺しては須らく血を見るべし。)

【頌に云く】

是と不是と。(細腰の鼓子兩頭打つ。)好し、捲積を看るに。(頭を刺して裏許に在き了れり。)抑するに似、揚するに似たり。(手擡手捺。)兄たり難く弟たり難し。(頭高頭低。)縦也彼れ既に時に臨む。(手を翻せば是れ雲。)奪也我れ何ぞ特地ならん。(手を覆せば是れ雨。)金錫一たび振うて太だ 孤標。(塵を脱して俗を離る。)繩牀一たび遠つて閑りに遊戯す。(行に因つて臂を掉ふ。)叢林擾擾として是非生ず。(矮子戯を看る。)想像る 鬪體前に鬼を見ることを。(家に白澤の圖有れば、必ず是の如きの妖怪なし。)

の如きの妖怪なし。)

第十七則 法眼毫釐

姓は趙氏、年二十三にして百丈に參じ、遂に印記を受けて瀉山に住す、瀉仰宗の祖。

① 仰山惠寂禪師、韶州の人、俗姓は葉氏、瀉山に參じて法嗣し、共に瀉仰宗の祖となる。

② 人々自己の心中を指す。

③ 瀉山を指す。

④ 瀉山も家門が衰へしを以て大いに慚愧し、子孫の爲に餘りに親切なること。

⑤ 秦の二世の時、趙高が鹿を呼んで馬と云ひし故事、今は師家分上の自由の手並を云ふ。

⑥ 麻谷寶徹禪師、馬祖道の法嗣。章敬も南泉も共に馬祖の法嗣なるが爲、麻谷とは同參の間なり。

⑦ 楞嚴經に出づ、此の身の妄縁を指す。

⑧ 積は續にも作る、落し牢(あな)の意、獸類を捕へるわな、師家の學者を束縛するの意。

⑨ 放行にして章敬に當る。

⑩ 把住にして南泉に當る

⑪ 已下麻谷に當りて云ふ。

⑫ 天下我れ一人と云ふ意。

⑬ 自己より種々持ち出して化生を見ること、本來無一物の意。

【衆に示して云く】 ① 一雙の孤鴈、地を搏つて高く飛び、一對の鴛鴦、池邊に獨立す。 ② 箭鋒相拄ふ

【擧す】 ③ 法眼、 ④ 脩山主に問ふ、「毫釐も差あれば天地懸かに隔たる、汝作麼生か會す。」(誰か敢て動著せん。)脩云く、「毫釐も差あれば天地懸かに隔たる。」(百草を闢はしむること甚麼の難きことか有らん。)眼云く、「恁

麼ならば又争か得ん。」(鐵山横はつて路に在り。)脩云く、「某甲只だ此の如し、和尚又如何。」(鼻頭を振轉す。)眼云く、「毫釐も差あれば天地懸かに隔たる。」(將に謂へり別に有りと。)脩、便ち禮拜す。(錯を將て錯に就く。)

【頌に云く】 ⑤ 秤頭蠅坐すれば便ち欹傾す。(他の一星を謾じ過ぎす。) ⑥ 萬世の權衡不平を照す。(斗滿ちて秤 錘住す。)片兩錘銖、端的を見るも、(錯つて認むること莫れ。) ⑦ 終に歸して我が定盤星に輪く。(鈞頭の意を領取せよ。)

【衆に示して云く】 ⑧ 水上の葫蘆、按著すれば便ち轉す。 ⑨ 日中の寶石、

第十八則 趙州狗子

【衆に示して云く】 ⑩ 水上の葫蘆、按著すれば便ち轉す。 ⑪ 日中の寶石、

色に定れる形無し。無心を以ても得べからず、有心を以ても知るべからず。沒量の大人、語脈裏に轉卻せらる。還つて免れ得る底有りや。

【擧す】 僧、趙州に問ふ、「狗子に還つて佛性のりや也た無しや。」(街を攔り塊を趨ふ。)州云く、「有。」(也た曾て添へず。)僧云く、「既に有、甚麼と爲てか卻つて。這箇の皮袋に撞入するや。」(一欸に便ち招く、自領出頭。)州云く、「他の知つて故に犯すが爲なり。」(且く招承すること莫れ、是れ偏を道

ふにあらず。)又僧有り問ふ、「狗子に還つて佛性有りや也た無しや。」(一母の所生。)州云く、「無。」(也た曾て滅せず。)僧云く、「一切衆生皆佛性有り」と、狗子什麼としてか卻つて無なる。」(憨狗、鶴子を趨ふ。)州云く、「伊に業識の在り有るが爲なり。」(右具に前の如し、欸に據つて案に結す。)

【頌に云く】 ⑫ 狗子佛性有、狗子佛性無。(打して一團と做し、鍊つて一塊と做す。)直鈞元命に負く魚を求む。(這の僧今日合に死すべし。) ⑬ 氣を逐ひ香を尋ぬ雲水の客。(鼻孔を穿卻して也た知らず。) ⑭ 嘈嘈雜雜として分疎を作す。(競つて枯骨を齧む、唯喋喋吠。) ⑮ 平かに展演し、(蹺欺くこと没し、厮諒ることを休めよ。)大いに鋪舒す。(材高く語壯なり。)怪しむこと莫れ儂が

① 巖頭の語、師家の脚下を探ることとは不可能なる意。
② 師家の無所住の處を云ふ、即ち本則の趙州の境界を指す。
③ 狗子を指す。
④ 趙州或る僧に對しては有と答へ、或る僧に對しては無と答ふ、趙州の境界は到底常人の探ること能はざるところなり。
⑤ 姜子牙の故事、即ち普通の事では何の用にもならぬ、須らく命を捨て、初めて得べし。
⑥ 有と云へば有に執し、無と云へば無に著するを云ふ。
⑦ 喧しい貌、雜亂の義。
⑧ 已下趙州の境界を云ふ。
⑨ 秦王が蘭相如の意を知らざりし如く、二人の僧も趙州の腹を知らずして、有無に執着するを云ふ。
⑩ 韶陽とは雲門大師を云ふ。
⑪ 第二義門に下りて學人のため

家初めを慎まざることを。(一言口より出で、駟馬も追ひ難し。)瑕疵を指點して還つて壁を奪ふ。(白拈巧偷。)秦王は識らず蘭相如。(當面に蹉過す。)

第十九則 雲門須彌

【衆に示して云く】 我は愛す 韶陽新定の機、一生人の爲に釘楔を抜く。甚としてか有る時は也た門を開いて膠盆を撥出し、路に當つて陷穽を鑿成す。試みに揀辨して看よ。

【擧す】 僧、雲門に問ふ、「不起一念還つて過有りや也た無しや。」(言清く行濁る漢。)門云く、「須彌山。」(險。)

【頌に云く】 不起一念、須彌山。(一句に便ち了す。)韶陽の法施、意慳むに非ず。(天童も也た少からず。)肯ひ來らば兩手に相分付せん。(只だ恐らくは偏が承當不下ならんことを。)擬し去らば千尋攀づ可らず。(徒に研頰を勞す。)滄海濶く、(天を涵し日に浴し、涯岸無し。)白雲閑なり。(鶴に伴ひ風に隨つて自由を得たり。)毫髮を將て其の間に著くること莫れ。(已に太多生。)假鶏の聲韻我れを謾じ難し。(真、偽を掩はず。)未だ肯て模胡して關を放過せず。(西天令嚴なり。)

第二十則 地藏親切

【衆に示して云く】 入理の深談は、三を嘲り四を擲く、長安の大道は、七縦八横。忽然として口を開いて説破し、歩を擧げて蹈著せば、便ち高く鉢囊を掛け、拄杖を拗折すべし。且く道へ、誰か是れ其の人ぞ。

【擧す】 地藏、法眼に問ふ、「上座何くにか往くや。」(人を羅織して作麼せん。)眼曰く、「迤邐として行脚す。」(草鞋錢を索め去れ。)藏云く、「行脚の事作麼生。」(果然として放不過。)眼云く、「不知。」(何ぞ早く恁麼に道はざる。)藏云く、「不知最も親切。」(就身打劫。)眼、豁然として大悟す。(險んど盤纏を費さんとする。)

【頌に云く】 而今參じ他いて當時に似たり。(吾れ猶ほ昔人のごとくにして昔人に非ず。) 簾織を脱盡して不知に到る。(猶ほ這箇の在る有り。) 短に任せ長に任せて剪綴することを休めよ。(枉げて工夫を費す。) 高きに隨ひ下きに隨つて自ら平治。(心力を勞せず。) 家門の豊儉時に臨んで用ふ。(鹽醋を闕くことを得ず。) 田地優游歩に信せて移す。(行かんと要すれば即ち行

に説法し、種々と試験することを云ふ。
① 前念後念少しも念慮なきところを云ふ。
② 須彌山、妙高山と云ふ高き山、意識不到の處を云ふの意。
③ 史記に出づ、孟嘗君が秦のために殺されんとせし時、夜半に逃れて函谷關に来る、假鶏の聲をなして晨を報じ、關を開いて通行することを得たりと、即ち安智が門番をして如何に假鶏の聲韻をなすとも關門を通行させじと云ふ意。模胡はぬりちらしたといふ意なれば、どんよりとして明かならずなり。似せ判である。

④ 第六十八則を見よ。
⑤ 人々自己の本家郷を指す。
⑥ 十年二十年實參實究せよとの意。
⑦ 縦に行き、横に行く、即ち足に任せて行脚すること。
⑧ 大悟しても當人は元來圓成、少しも相違なきを云ふ。
⑨ 迷悟、凡聖、有無、得失を全然解脱せしこと。
⑩ 長者は長法身、短者は短法身。
⑪ 法眼の境界の無所得なるを云ふ。

く。(三十年前行脚の事。(思量すべき没し。)) 分明に辜負す一雙の眉。(舊に依つて眼上に在り。))

第二十一則 雲巖掃地

【衆に示して云く】 迷悟を脱し聖凡を絶すれば、多事無しと雖も、主賓を立て貴賤を分つことは別に是れ一家、材を量つて職を授くることは即ち無きにあらず。同氣連枝、作麼生か會せん。

【擧す】 雲巖掃地の次、(沙彌行童、氣力を得ず。)) 道吾云く、「太區區生。」(兵を埋めて鬪を挑む。)) 巖云く、「須らく知るべし、區區たらざる者有ることを。」(惜むべし話兩概と作る。)) 吾云く、「恁麼ならば即ち第二月ありや。」(豈に止だ第二のみならんや、百千萬箇。)) 巖、箒掃を提起して云く、「這箇は是れ第幾月ぞ。」(水晶宮裏より出頭し來る。)) 吾、便ち休し去る。(盡く不言の中に在り。)) 玄沙云く、「正に是れ第二月。」(一人虚を傳ふれば、萬人實と傳ふ。)) 雲門云く、「奴は婢を見て殷勤。」(邪に隨つて箒箕を撲つ。))

【頌に云く】 借り來つて聊爾として門頭を了す。(當處に發生し、)用ふるこ

⑦ 悟らぬ前も眉毛は眼上にあり、悟つた後も眉毛は眼上にありとの意。

⑧ 兄弟同參の商量に就いて如何と云ひ、本則の雲巖道吾を指す。

⑨ 雲巖曇成禪師、藥山惟嚴禪師の法嗣にして、洞山良价禪師の嚴師なり。

⑩ 道吾圓智禪師、藥山惟嚴禪師の法嗣にして、雲巖と同參なり。

⑪ コセ／＼として掃除を勤めるとの意。

⑫ 區區と區區たらざるものと二つあること。

⑬ 玄沙師備禪師、雪峯義存禪師の法嗣。

とを得て宜しきに隨つて即便ち休す。(隨處に滅盡す。)) 象骨巖前蛇を弄するの手。(他人を道はんと欲せば、)兒の時の做處老いて羞を知るや。(先づ自己を治めよ。))

第二十二則 巖頭拜喝

【衆に示して云く】 人は語を將て探り、水は杖を將て探る。撥草瞻風は尋常用ふる底なり。忽然として箇の 焦尾の大蟲を跳出せば、又作麼生。

【擧す】 巖頭、徳山に到る。門に跨つて便ち問ふ、「是れ凡か是れ聖か。」(這の賊。)) 山、便ち喝す。(獨體を裂破す。)) 頭、禮拜す。(未だ好心に當らず。)) 洞山聞いて云く、「若し是れ 豁公にあらざるは大いに承當し難からん。」(幣を厚くし、言を甘にす。)) 頭云く、「洞山老漢、好惡を識らず。(卻つて又著忙す。)) 我れ當時一手擡一手捺。」(我れ豈に知らんや。))

【頌に云く】 來機を挫ぎ、(風行けば草偃す。)) 權柄を總ぶ。(符到つて奉行す。)) 事に必行の威あり、(佛手も遮り得ず。)) 國に不犯の令あり。(誰か敢て當頭せん。)) 賓、奉を尙んで主驕り、(下は以て上を風刺し。)) 君、諫を忌

① 奴は雲巖、婢は道吾に當る。話の劣劣な云ふの意。

② 象骨巖とは雪峯の居處、象骨山の峻峻よりして、雪峯の氣鋒の高きを云ふ、此の一句は、玄沙や雲門が出て來りて、雪峰に戯れたと云ふ意。

③ 何子容の語に「虎化して人となる、唯だ尾のみ化せず、依つて尾を焼く」と云ふ、即ち大虎を指すも、今は本則の巖頭に當る。

④ 巖頭全齋禪師、徳山宣鑑禪師の法嗣にして、雪峰の師兄。

⑤ 洞山良价禪師、雲巖の法嗣、曹洞宗の祖。

⑥ 巖頭のこと。

⑦ 徳山に對して云ふ。

⑧ 巖頭に對して云ふ。

⑨ 賓は洞山に當り、主は巖頭に當る。

んで臣佞す。(上は以て下を風化す。)底の意ぞ巖頭、徳山に問ふ。(然も父子、師を興すと雖も)一擡一捺、心行を看よ。(未だ干戈相待することを免れず。)

第二十三則 魯祖面壁

【衆に示して云く】 達磨九年呼んで壁觀と爲す。 神光三拜、天機を漏泄す。如何が蹤を掃ひ跡を滅し去ることを得ん。

【擧す】 魯祖凡そ僧の來るを見れば、便ち面壁す。(相見了也。)南泉聞いて云く、「我れ尋常他に向つて、空劫以前に承當せよ。(考へざるに自ら招く。) 佛未だ出世せざる時に會取せよと道ふすら、(和尚會すや、也た未だしや。)尙ほ一箇半箇を得ず。(只だ栓索を漏すが爲なり。) 他恁麼ならば驢年にし去らん。(忙者は不會。)

【頌に云く】 淡中に味有り。(誰か懶をして鹽を添へ醋を著けしめん。) 妙に情謂を超ゆ。(別日に再び商量せん。) 綿綿として存するが如くにして分象の先なり。(已に第二に落つ。) 兀兀として愚の如くにして分道貴し。(人の價を著る無し。) 玉、文を雕つて以て淳を喪し、

①達磨大師は少林寺に於て九年面壁坐禪す、時の人は壁觀婆羅門と云ふ。

②二祖惠可大師、名は神光、洛京武牢の人、少にして老莊の學に志し、達磨の少林に默坐するや、三拜して衣法の付囑を受く

③魯祖法雲禪師、馬祖に參じて法を嗣ぐ、南泉の法弟なり。

④父母未生以前と云ふに同じ。

⑤佛法不現前の時を云ふ。

⑥他は魯祖を云ふ、魯祖の如きは何年費しても駄目であると云ふことなれど、平凡にして妙趣あり、頌を味ふべし。

⑦魯祖の境界、云ひ得て餘りあり。

⑧兀兀とは不動の貌。

(和尚手高し。)珠、淵に在つて自ら媚ぶ。(少賣弄。)十分の爽氣分清く暑秋を磨し、(體露金風。)一片の閑雲分遠く天水を分つ。(好事、魔多し。)

第二十四則 雪峯看蛇

【衆に示して云く】 東海の鯉魚、 南山の鼈鼻、 普化の驢鳴、 子湖の犬吠、 常塗に墮せず異類に行かず、且く道へ是れ什麼人の行履の處ぞ。

【擧す】 雪峯、衆に示して云く、「南山に一條の鼈鼻蛇あり、汝等諸人切に須らく好看すべし。」(坐具を提起して云く、這箇是れ情ひ來る底にあらず。) 長慶云く、「今日堂中大いに人有つて、喪身失命す。」(風を聞いて便ち颺る。) 僧、立沙に舉似す。(壘すること三に過ぎず。) 沙云く、「須らく是れ我が稜兄にして始めて得べし。(狐朋狗黨。) 然も是の如くなりと雖も我れは即ち不恁麼。」(別に一條の長有らば便ち請ふ拈出せよ。) 僧云く、「和尚作麼生。」(毒蟲頭上に痒を措く。) 沙云く、「南山を用ひて作麼かせん。」(只だ者の鼈鼻猶ほ分外と爲す。) 雲門、拄杖を以て峯の面前に擲向して怕る、勢を作す。(何ぞ自ら己命を傷ふことを得たる。)

①南泉の點驗に依つて雲起れども、無心に境に些の妨げなし。

②雲門の語、第六十一則を見よ。

③雪峯の語、本則を見よ。

④普化和上は盤山寶積禪師の法嗣、即ち馬祖の法孫に當る、臨濟義玄禪師の化を助く、一日臨濟云く、「這漢大似三頭驢こと、師便ち驢鳴を作すと云ふ。

⑤子湖利蹤禪師、門下に於て牌を立て、曰く、「子湖一隻の狗云云」と。

⑥雪峯義存禪師、泉州の人、徳

【頰に云く】玄沙は大剛、機に當つて父に譲らず。長慶は勇少し。義を見
て爲す。南山の鼈鼻死して用なし。條き斷貫索を擔ふ。風雲際會、頭角
生ず。時來れば蚯蚓も蛟龍と作る。果して見る。詔陽手を下して弄する
を。忍俊不禁。手を下して弄す。弄不出ならば即ち兩廻三度。激電光中
變動を看よ。眼を眨すれば喪身失命す。我れに在つてや能く遣り能く呼
ぶ。少賣弄。彼れに於てや擒あり縦あり。七寸手に在り。底事ぞ如
今阿誰にか付するや。萬松老漢。冷口人を傷れども痛みを知らず。阿
耶阿耶。

第二十五則 鹽官犀扇

【衆に示して云く】刹海涯り無きも當處を離れず、塵劫前の事盡く而今に
在り。試みに伊をして眼面に相呈せしむれば、便ち風に當つて拈出するこ
とを解せず。且く道へ過什麼の處にか在る。

【擧す】鹽官、一日侍者を喚ぶ、「我が與に犀牛の扇子を過し來れ。」
要且つ他を少くことを得ず。者云く、「扇子破れぬ。」未だ擧せざる時卻つ

て完全。官云く、「扇子既に破れなば、我れに犀牛兒を還し來れ。」道ふ
ことを見ずや、破ると、何ぞ話を領せざる。者、對ふる無し。扇子猶ほ在
り、有りと雖も無きが如し。資福、一圓相を畫いて、中に於て一の牛の
字を書す。巧を出し行を新にして、能く做して賣ることを會す。
【頰に云く】扇子破るれば犀牛を索む。一做さざれば二休せず。椀擊
中の字に來由あり。強ひて道理を説くが如し。誰か知らん。桂穀千年の
魄。根を千丈に埋む。妙に通明一點の秋と作らんとは。現世に苗を生
す。

第二十六則 仰山指雪

【衆に示して云く】氷霜色を一つにし、雪月光を交ふ。法身を凍煞し、
漁父を清損す。還つて賞玩に堪へんや也た無しや。
【擧す】仰山、雪師子を指して云く、「還つて此の色を過ぎ得る者有り
や。」仰山覺えず平地に喫交す。雲門云く、「當時便ち與に推倒せん。」
缸を奈何ともせず、屎斗を打破す。雪竇云く、「只だ推倒を解して扶起を

山宣鑑禪師に法を嗣ぎて象骨
山に法を布く。
②此の當時、南山に鼻頭の鼈に
似たる毒蛇ありと云ふ、雪峰
これに依りて宗旨を擧揚す。
③長慶慧稜禪師、雪峰門下の隨
一。
④玄沙師備禪師、雪峰門下の隨
一。
⑤雲門文偃禪師、雪峰門下の隨
一にして、已上の三名の玄機
如何、切に實參實究を要す。
⑥頭角は雲門に依つて生じたる
の意。
⑦詔陽は雲門大師を云ふ。
⑧我れは天童安智自身を指す。
⑨彼は玄沙、長慶、雲門に當り
て云ふ。
⑩天童が大衆に向つて云ふ、汝
等終日毒蛇に咬まれて、その
痛みを知らぬの意。
⑪杭州鹽官の梅昌院齊安國師、
馬祖の法嗣にして義空禪師の

嚴師なり、義空禪師は日本に
來りて檀林皇后の師となる。
⑫犀牛の角にて骨を作りし扇子
といふ、また一説には犀牛玩
月の圖を畫きし扇子とも云
ふ。
⑬扇子の本體本性と見て良し。
⑭吉州資福寺の如賢禪師、仰山
惠寂禪師の法孫なるが故に、
一圓相を用ふ、馮仰宗の宗風
なり。碧巖第三十三則参照。
而して是の本則に就いて、碧
巖第九十一則には、資福の代
語の外に、投子、石霜、保福
等を載す。
⑮椀擊は曲れる貌にして圓相に
比す。
⑯桂は月のこと、駁は車の輻輳
を云ふ、即ち圓相を指す、魄と
は月輪の光なき輪廓を云ふ、
これも圓相を指すと思へ。
⑰一圓相の境界に就いて云ふ。
⑱白色清淨の一色に就いて云

解せず。(路に不平を見て、劍を抜いて相助く。)

【頌に云く】 一倒一起雪庭の師子。(恰も箇の活底に似たり。)^① 犯すことを慎んで仁を懷き、(法を識るものは恐る。)^② 爲すに勇んで義を見る。(路に不平を見る。)^③ 清光眼を照すも家に迷ふに似たり。(東西辨せず。)^④ 明白身を轉ずるも還つて位に墮す。(更に一層樓に上る。)^⑤ 衲僧家了に寄ること無し。(且く一生を過す。)^⑥ 同死同生何れをか此とし何れをか彼とせん。(刀斧斫れども開けず。)^⑦ 暖信梅を破つて、春、寒枝に到り、(返魂香を收得す。)^⑧ 涼懸葉を脱して、秋、^⑨ 涼水を澄ましむ。(來つて塗毒鼓を過つ。)

第二十七則 法眼指簾

【衆に示して云く】 師多ければ脈亂れ、法出で、^① 姦生ず。無病に病を醫するは、以て傷慈なりと雖も、條有れば條を攀づ、何ぞ舉話を妨げん。
【擧す】 法眼、手を以て簾を指す。(知らずと道ふこと莫れ、見すと道ふこと莫れ。)^② 時に二僧あり、同じく去つて簾を捲く。(行を同じうして歩を同じうせず。)^③ 眼云く、「一得一失。」(劍下に身を分つ。)

① 仰山惠寂禪師、第十五則に出づ。
② 雲門文偃禪師、第十一則に出づ。
③ 雪竇從顯禪師、雲門宗の人、即ち雲門文偃一香林澄遠一智門光祚一雪竇從顯、碧巖集の本則、頌古を作る。
④ 雲門に對して云ふ。
⑤ 雪竇に對して云ふ。
⑥ 雲門の境界を歌ふ。
⑦ 雪竇の境界を歌ふ。
⑧ 涼水とは水溜りを指す。
⑨ 師を醫者に比して云ふ。
⑩ 姦とは喧しいこと、即ち議論の生ずることを云ふ。
⑪ 同じく簾を捲いて、一は得、一は失とは如何、語に就いて是非を云へば白雲萬里なり。
⑫ 本分を擧揚す。
⑬ 晋書に出づ、北窓下に高臥して、世の治亂に關せざる人。

【頌に云く】 松は直く棘は曲れり、鶴は長く鳧は短し。(動著するを得ず。)^① 羲皇世の人、俱に治亂を忘る。(葫蘆提げて肥を鑿得ず。)^② 其の安や潛龍淵に在り、(佛眼覩れども見えず。)^③ 其の逸や翔鳥、絆を脱す。(斫額して望むとも及ばず。)^④ 何ともすること無し。祖禰西來して、(上梁正ならず。)^⑤ 裏許得失相半ばす。(下柱參差。)^⑥ 蓬は風に隨つて空に轉じ、(業識茫茫として本の據るべき無し。)^⑦ 舡は流を截つて岸に到る。(順水に帆を張る、快便に逢ひ難し。)^⑧ 箇の中靈利の衲僧、(街に罵る醉漢、誰か敢て承當せん。)^⑨ 清涼の手段を取取せよ。(我が這裡も也た有り、是れ其の人に遇ふと罕なり。)

第二十八則 護國三懺

【衆に示して云く】 寸絲を掛けざる底の人、正に是れ裸形外道。^① 粒米を嚼まざる底の漢、斷めて焦面の鬼王に歸す。直饒ひ聖處に生を受くるも、未だ竿頭の險隘を免れず。還つて羞を掩ふ處有り麼。
【擧す】 僧、護國に問ふ、「鶴、枯松に立つ時如何。」(歩々高きに登ること易く、)國云く、「地下底一場の懺懺。」(心々放下することは難し。)^② 僧云

① 周易に出づ、英後の時機到らざる爲、安閑と潛んで世を窺ふこと。
② 絆とは羈絆にして、高く飛ぶ鳥の自由なるを云ふ。
③ 祖禰とは先祖の御廟、法眼に就いて云ふ。
④ 已下法眼の境界を歌ふ。
⑤ 天童の會下に對しての示衆。
⑥ 清涼文益禪師、即ち法眼を指す。
⑦ 何等所求せざる底の人を指す。
⑧ 法喜禪說を以て食となす底の人を指す。
⑨ 懺懺とは辱恥なり、はぢなり。
⑩ 會昌五年八月下旬、唐の武宗皇帝は僧尼二十六萬人に對して歸俗せしめ、佛殿法堂等を改め、佛典教書を盡く焼く、これを會昌の廢佛毀釋と云ふ。

く、「滴水滴凍の時如何。」(法身被無くして寒に禁へず。)國云く、「日出でて後一場の懺悔。」(雪消して死人を露出し來る。)僧云く、「會昌沙汰の時、護法善神甚廢の處に向つて去るや。」(點すれば即ち到らず。)國云く、「三門頭の兩箇、一場の懺悔。」(到れば即ち點せず。)

【頌に云く】 壯士稜々として鬢未だ秋ならず。(天の到らざるを恨む。)男兒憤せずんば侯に封せられず。(程を貪ること太だ速かなり。)翻つて思ふ清白傳家の客。(已に太多生。)耳を洗ふ溪頭、牛に飲はず。(末後太だ過ぐ。)

第二十九則 風穴鐵牛

【衆に示して云く】 遲基鈍行、斧柯を爛卻す。眼轉じ頭迷ひ、杓柄を奪ひ將ふ。若し也た鬼窟裏に打在し、死蛇頭を把定せば、還つて變豹の分あらんや也た無しや。

【擧す】 風穴鄧州の衙内に在つて、上堂に云く、「祖師の心印狀鐵牛の機に似たり。(針筒不入。)去れば即ち印住し、(鼻孔を拽廻す。)住すれば即ち印

- ① 壯士とは三十前後、稜稜とは威勢よき貌。
- ② 許由は昔て堯より天下を讓ると云はれて、潁水の濱に來り、汚れたることを聞きたりとて耳を洗ふ、時に巢父あり、牛を牽き來り、水を飲ましめんとせしに、許由の耳を洗ふ由を開き、また嫌ふて上流に行き、牛に水を飲ましめたりと云ふ。
- ③ 爛却のこと第五十七則を見よ。
- ④ 變豹のこと第四十三則を見よ。
- ⑤ 風穴延沼禪師、餘杭の人、臨濟四世の孫、南院惠顯禪師の法嗣。
- ⑥ 内に智德ある人を尊崇して云ふ。
- ⑦ 鐵牛の機有り云ふて却つて何等の働きをも爲さぬこと。
- ⑧ 風穴の言葉にハタと撞着した

破す。(脚跟を截斷す。)只だ去らず住せざるが如きは、印するが即ち是か印せざるが即ち是か。(泥裏に土塊を洗ふ。)時に盧陂 長老あり、出でて問うて云く、「某甲鐵牛の機あり、請ふ師、印を搭せされ。」(宛も逆水の波有り。)穴云く、「鯨鯢を釣つて巨浸を澄しむるに慣れて、卻つて嗟す蛙歩の泥沙に駭するを。」(引魂の幡子搖氣袋。)陂 佇思す。(已に鬼門關を過ぐ。)穴喝して云く、「長老何ぞ進語せざる。」(已に崖岸に臨んで更に一推を與ふ。)陂 擬議す。(許多の時節、甚の處にか去來す。)穴打つと「拂子して云く、「還つて話頭を記得するや、試みに擧せよ看ん。」(人の爲にするは爲に徹す、人を殺しては血を見る。)陂、口を開かんと擬す。(猶ほ自ら燒埋に伏せず。)穴又打つと「拂子す。(仍ほ三十棒を少く。)牧主云く、「佛法と王法と一般なり。」(官と做ることを會せずんば、傍州の例を看よ。)穴云く、「箇の什麼をか見る。」(卻つて好し「拂子を與ふるに。)(牧云く、「當に斷すべきに斷せざれば、返つて其の亂を招く。」(自ら罵り自ら招く。)(穴便ち下座。(意を得ること濃かなる時正に好し休するに。)(頌に云く) 鐵牛の機(哮喘すや也た未だしや。)(印住印破。(鈎錐手に在り。)(毗盧頂額を透出して行きて、(將上足らす。)(化佛舌頭に卻來して坐す。(匹下餘り有り。)(風穴衡に當つて、(世情冷暖を看る。)(盧陂 負墮す。(人面高低を逐ふ。)(棒頭喝下。(豈に分説す容けんや。)(電光石火。(消停を待たず。)(歴々分

明珠盤に在り、(撥せざるに自ら轉ず。)眉毛を眨起すれば還つて蹉過す。(聲に和して使ち打つ。)

第三十則 大隨劫火

【衆に示して云く】 諸の對待を絶し、兩頭を坐斷す。疑團を打破するに那ぞ一句を消ひん。長安寸歩を離れず。 ① 太山只だ重さ三斤。且く道へ、甚麼の令に據つてか敢て恁麼に道ふや。

【擧す】 僧、大隨に問ふ、「劫火洞然として、大千俱に壞す、未審し、這箇壞か不壞か。」(愁人、愁人に向つて説くこと莫れ。)隨云く、「壞。」(早く是れ那ぞ堪へん。)僧云く、「恁麼ならば則ち他に隨ひ去るや。」(目前に驗むべし。)隨云く、「他に隨ひ去る。」(下坡に走らず、更に一推を與ふ。)僧、龍濟に問ふ、「劫火洞然として大千俱に壞す、未審し這箇壞か不壞か。」(同病相憂ふ。)濟云く、「不壞。」(契頭を打破し、鼻孔を振轉す。)僧云く、「甚と爲てか不壞なる。」(又恁麼にし來る。)濟云く、「大千に同じきが爲なり。」(生鐵鑄成す。)

【頌に云く】 壞と不壞と、(佛手も揀不出。)他に隨ひ去るや大千界。(没量の大人語脈裏に轉卻せらる。)句裏了に鈎鎖の機なし。(牙に粘じ齒に帯びる

- ① 長安は帝都の名。
- ② 太山は五山の隨一。
- ③ 益州大隨の法眞禪師、百丈の法孫にして、長慶大安禪師の法嗣。
- ④ 仁王護國般若波羅密多經の護國品第五に出づる偈文。
- ⑤ 大千とは三千大千世界の略、即ち全世界の意。
- ⑥ 這箇とは人人本具の心性を云ふ。
- ⑦ 五蘊皆空の意。
- ⑧ この僧は前の僧と別人。
- ⑨ 龍濟は寺の名。

こと亦少からず。)脚頭多く葛藤に礙へらる。(誰か關をして枝を生じ蔓を引かしめん。)會か不會か、(心忙しく手急し。)分明底の事丁寧瞭だし。(是れ盲者の過なり、日月の咎にあらず。)① 知心は拈出して商量すること勿れ。(牙人販子を見る。)我が當行に相買賣するに輪く。(堂屋裏に楊州を販ぐ。)

第三十一則 雲門露柱

【衆に示して云く】 向上の一機、鶴霄漢に沖る。當陽の一路、鶴新羅を過ぐ。直鏡ひ眼流星に似たるも、未だ口 匾檐の如くなることを免れず。且く道へ、是れ何の宗旨ぞ。

【擧す】 雲門垂語して云く、「古佛と 露柱と相交る、是れ第幾機ぞ。」(七に落ち八に落ち了れり。)衆無語。(卻つて露柱と同參。)自ら代つて云く、「南山に雲を起し、北山に雨を下す。」(張翁酒を喫して李翁酔ふ。)

【頌に云く】 一道の神光、(上、天を拄へ、下、地を拄ふ。)初めより覆藏せず。(淨裸裸、赤灑々。)見縁を超ゆるや是にして是なし、(烈火焰中眨眼すること休めよ。)情量を出づるや當つて當ることなし。(劍輪鋒外

- ① 壞と云ひ不壞と云ひ、共に言句を超越したるところに妙處あり。
- ② 壞と云ひ、不壞と云ひ、五臟六腑丸出して、その言句に付いて廻つてはならぬ。
- ③ 知音の者は何等言句を以て商量するの要なし。
- ④ 宗門向上の一機は、鶴とても見ることが出来ぬ。
- ⑤ 當陽の一路とは分明の義理を指す。
- ⑥ 言語も及ばぬこと、遅八刻の意。
- ⑦ 匾檐とは荷ひ棒の如く、口への字にして何とも窮して言へないこと。
- ⑧ 古佛とは人々自己の佛。
- ⑨ 露柱とは草木國土一切萬法を指す。
- ⑩ 本來無東西、何處有南北、元是れ一空の消息を云ふ。
- ⑪ 人々具足の一道の神光を云

頭を廻すこと莫れ。①巖華の粉たるや今蜂房蜜を成し、(神通廣大。)②野草の滋たるや今麝臍香を作す。(變化無方。)③隨類三尺一丈六。(主山は高く案山は低く、拄杖は長く拂子は短し。)明々として觸處露堂堂。(面門を撻破して廻避する處無し。)

第三十二則 仰山心境

【衆に示して云く】海は龍の世界たり、隱顯優游。天は是れ鶴の家郷、飛鳴自在。甚と爲てか困魚は④溌に止り、鈍鳥は⑤蘆に棲む。還つて利害を計る處ありや。

【擧す】仰山、僧に問ふ、「甚れの處の人ぞ。」(門を閉ぢて刷會す。)僧云く、「幽州の人。」(公驗明白。)山云く、「汝、彼の中を思ふや。」(恰も忘了を待つ。)僧云く、「常に思ふ。」(熟慮忘じ難し。)山云く、「能思は是れ心所思は是れ境。(元來更に能所を立つ。)彼の中には山河大地樓臺殿閣人畜等の物あり。思底の心を反思せよ、還つて許多般ありや。」(仁者自ら分別を生ず。)僧云く、「某甲這裏に到つて、總に有る事を見ず。」(猶ほ這箇有り。)山云く、

「信位は即ち是、人位は未だ是ならず。」(庭前の殘雪は日輪に消すべし、室内の紅塵をば誰をしてか掃はしめん。)僧云く、「和尚別に指示あること莫しや否や。」(便ち恁麼にし來る。)山云く、「別に有り別に無しといふは即ち中らず。(兩重の關を射透す。)汝が見處に據らば只だ一玄を得たり。(已に缸中の月有り。)得坐披衣向後自ら看よ。」(更に帆上の風を添ふ。)

【頌に云く】外ること無うして容れ、大として包まざることを無し。礙ふること無うして冲る。(細として入らざることを無し。)門牆岸岸、(探頭すること莫くんば好し。)關鎖重重。(彈指するを消ひす。)酒常に⑥酣にして客を臥さしめ、(喚び醒し來れ、打たん。)飯飽くと雖も農を頽す。(一坑に埋卻せん。)虚空に突出して分風。妙翅を搏たしめ、(碧落の天を穿開す。)滄海を踏翻して分雷游龍を送る。(驚蟄二月の節。)

第三十三則 三聖金鱗

【衆に示して云く】強に逢うては即ち弱、柔に遇うては即ち剛。兩硬相擊てば必ず一傷あり。且く道へ、如何が回互し去らん。

- ① 見は能見の人、縁は所縁の物。
- ② 妄想分別が無ければ顔々相對して無當の當體なり。
- ③ 本草綱目に出づ、巖石に生ずる無毒の花を采つて、大便を以て釀し蜜を作る、即ち臭腐より神奇を生ずるの意。
- ④ 談苑に出づ、前と同意。
- ⑤ 一丈六は佛身、佛身が鬘師長者の爲に、三尺身を現して濟度せられしを云ふ。
- ⑥ 海にては龍が主人、天にては鶴が主人にて、自由自在と云ふ意、即ち仰山に當つて云ふこと。
- ⑦ 困魚鈍鳥の不自由なることを云ふ。
- ⑧ 溌とは水溜りのこと、敗池也。
- ⑨ 彼の中とは本家郷を指して云ふ。
- ⑩ 信位とは一切萬法を指して云ふ。
- ⑪ 七尺單前に向つて驛下を照顧し、大いに冷暖自知せよとの意。
- ⑫ 僧の迷ふて居る境界を歌ふ。
- ⑬ 眞實の飽參底の僧とは云へない。
- ⑭ 妙翅とは金翅なり、金翅とは鳥神にして、法華文句には迦樓羅と云ふ、この鳥は龍を以て食となし、常に翅を以て海を搏ち、水を隔いて之れを食ふと云ふ。
- ⑮ 前句と同じく仰山の自由なる働きを云ふ。
- ⑯ 衲僧門下の自由なる働きを云ふ、本則に當つて考ふれば、強とは三聖、弱とは雪峰を云ふ。

【擧す】^①三聖雪峯に問ふ、「網を透る金鱗未審し何を以てか食となす。」(綸を垂る、ことを待たずして、自ら釣に上る。)峯云く、「汝の網を出で來らんを待つて、汝に向つて道はん。」(人に逢うては且く三分の話を説く。)聖云く、「一千五百人の善知識、話頭だも也た識らす。」(靈山の授記も也た今日に似す。)峯云く、「老僧住持事繁し。」(腦後に腮を見る。)

【頤に云く】^②浪級初めて昇るとき雲雷相送る。(天の到らざるを恨む。)騰躍稜稜として大用を見る。(速禮三拜。)尾を焼いて分明に禹門を度る。(急に眼を著けて看よ。)華鱗未だ肯て齧鬣に淹せられず。(更に候黒有り。)老成の人衆を驚かさず。(安々帖々穩々當々。)大敵に臨むに慣れて初めより恐るることなし。(辱を受くること榮の如く、死を視ること生の如し。)泛泛として端に五兩の輕きが如し。(遠く觀れば不審し。)堆々として何ぞ雷千鈞の重きのみならんや。(近く觀れば分明。)高名四海復た誰か同じき。(天上に月を揀ぶ。)介り立つて八風吹けども動せず。(恰も曾てせざるに似たり。)

第三十四則 風穴一塵

【衆に示して云く】赤手空拳にして千變萬化す、是れ無を將て有と爲すと

①三聖惠然禪師、臨濟の法嗣、第十三則に出づ。
 ②此の一句は維解、今、平易に云へば、網を透る金鱗とは普通佛法の修行とか、悟道とかを透り抜けて、所謂、歸家穩坐、太平無事の時を云ふ、此の時に於て矢張り坐禪するの、觀法するの、如何なることを以て佛祖惠命の相續をなすやの問意なり。
 ③一千五百人の善知識とは雪峯を指す、それでは私の間に對して答になつて居らぬとの意。
 ④寺用が多くて困るとの意、是れ三聖の機鋒を避けたるか如何。

雖も、奈河せん假を弄して眞に像ることを。且く道へ、還つて基本ありや也た無しや。

【擧す】風穴垂語して云く、「若し一塵を立すれば、家國興盛す。(之を得れば本有り。)一塵を立せざれば家國喪亡す。」(之を失すれば本無し。)雪竇拄杖を拈じて云く、「是れ立か不立か。」(還つて同死同生底の衲僧ありや。)(無しとは道はず、只だ是れ少し。)

【頤に云く】^①幡然として渭水に垂綸より起つ。(老いて心を歇めず。)^②首陽清餓の人に何似ぞ。(少うして努力せず。)^③只だ一塵に在つて變態を分つ。(拄杖を拈起して云く、看よと。)^④高名勳業兩つながら涙じ難し。(拄杖を放下して云く、雪竇猶ほ在りと。)

第三十五則 洛浦伏膺

【衆に示して云く】^①迅機捷辯、外道天魔を折衝し、逸格超宗、曲げて上根利智の爲にす。^②忽ち箇の一棒に打てども、頭を廻さざる底の漢に遇ふ時如何。

①三聖が昇り行けば雪峯が送つて行くの意。
 ②士人初めて登第して宴を開く、之を燒尾の宴と云ふ、即ち魚化して龍となる、必らず尾を燒くの故事あり、また魚が禹門を渡れば必らず龍となると云ふ、故に是の句あり。
 ③已下雪峯の老練なる境界を歌ふ。
 ④維摩經佛國品に出づ、利衰毀譽稱讚苦樂の八風なり。
 ⑤盡十方法界を指す。
 ⑥同死は喪亡、同生は興盛に當る。
 ⑦太公望が周の文王より引き出されて、天下を太平に治めしを云ふ、即ち一塵を立するの意。
 ⑧首陽山に於て周の粟を食はずと云ひ、餓死したる伯夷叔齊を云ふ、即ち家國喪亡の意。
 ⑨變態とは興亡の二途を云ふ。

【擧す】 ① 洛浦、② 夾山に參ず、禮拜せずして面に當つて立つ。(相逢うて馬より下らざるは、各自に前程有ればなり。) 山云く、「鶏鳳巢に棲む、其の同類に非ず、出で去れ。」(一手は推し一手は拽く。) 浦云く、「遠きより風に趁る、乞ふ師一接。」(探竿手に在り。) 山云く、「目前に闇黎なく、此間に老僧なし。」(影草身に隨ふ。) 浦、便ち喝す。(筋を盡し力を截る。) 山云く、「住みね住みね、且く、草草忽忽なること莫れ、(會者は不忙、忙者は不會。) 雲月是れ同じく溪山各異なり。(斜街暗巷、生客頭迷ふ。) 天下の人の舌頭を截斷することは即ち無きに非ず。(只だ錐頭の利を見る。) 争か無舌の人をして解語せしめん。」(鬚頭の方を見ず。) 浦、無語。(長蛇陣前弓梢地を撲つ。) 山便ち打つ。(意はざりき夾山卻つて臨濟と作らんとは。) 浦此れより伏膺す。(藝は當行を壓す。)

【頰に云く】 ① 頭を揺し尾を擺ふ赤梢の鱗。(口香餌を貪り、身網羅に掛る。) 徹底無依轉身を解す。(今日網底に拽在す。) ② 舌頭を截斷して饒ひ術あるも、(君方に雪を掃ひて松子を尋ねよ。) 鼻孔を拽廻して妙に神に通せしむ。(我れ已に榛を開いて茯苓を得。) ③ 夜明簾外今風月晝の如し。(三光の

勢を借らす。) 枯木巖前分花卉常に春なり。(潛かに一色の功を消す。) ④ 無舌人無舌人。(鼻孔裏に應諾せよ。) 正令全提一句親し。(暗裏に横骨を抽づ。) ⑤ 寰中に獨歩して明了了。(眞光は耀かす。) 任従あれ天下樂んで欣欣たることを。(紅々は彼よりす、我に於て何をか爲ん。)

第三十六則 馬師不安

【衆に示して云く】 ① 心意識を離れて參するも、這箇の在るあり、凡聖の路を出で、學するも、已に ② 太高生。紅爐迸出す。鐵蒺藜、舌劍唇槍口を下し難し。鋒鋦を犯さず、試みに請ふ擧す看よ。

【擧す】 ③ 馬大師 不安。(未だ必ずしも維摩に似ず。) 院主問ふ、「和尚近日尊位如何。」(常住事忙はしうして、問候を少き得たり。) 大師云く、「日面佛月面佛。」(是れ轉筋霍亂なること莫しや。)

【頰に云く】 ④ 日面月面、(觀著すれば即ち瞎す。) ⑤ 星流れ電巻く。(已に新羅を過ぐ。) ⑥ 鏡は像に對して私なし。(一點も謾じ難し。) ⑦ 珠盤に在りて自ら轉ず。(拏捉すれども住らす。) ⑧ 君見すや鉛錐の前百鍊の金。(瓶盆釵釧券

- ① 高名は伯夷叔齊、勳業は太公望。
- ② 殺佛越祖の行は上根上智の人に對して爲すの意。
- ③ 本則の洛浦に當りて云ふ。
- ④ 洛浦元安禪師、藥山惟嚴禪師の法嗣にして、また夾山に參じて法を傳ふ。
- ⑤ 夾山善會禪師、華亭船子禪師の法嗣、船子は天王道悟禪師に法を嗣ぐ、天王は藥山と同じく馬祖の會下なり。
- ⑥ 夾山の探竿にして、汝は吾れの知音にあらずと抑下す。
- ⑦ 疎忽の意。
- ⑧ 汝の居處と吾れの居處との相違を云ふ。
- ⑨ 伏膺とは能く心銘に奉持して守るの意。
- ⑩ 臨濟門下の赤梢鱗、洛浦の一喝に當りて云ふ。
- ⑪ 洛浦の一喝の當體。
- ⑫ 已下夾山の境界を歌ふ。

- ⑬ 已下天童の會下に對して示衆。
- ⑭ 天子の居處、第四十四則參照。
- ⑮ 非思量底のところ。
- ⑯ 餘りに向上し過ぎるの意。
- ⑰ 鐵の蒺藜にして、軍旅に作りて敵の進路を防ぐ、本則の日面佛月面佛に當る。
- ⑱ 馬祖道一禪師、第六則參照。
- ⑲ 不安とは病氣を云ふ。
- ⑳ 佛名經に出づ、賢劫千佛の中の佛なり。
- ㉑ 少しも窺ひ知ること能はざるの意。
- ㉒ 日面月面の鏡は私なしとのこと。
- ㉓ 天童が會下に對して馬祖の手段の自在なることを示すの意。
- ㉔ 農民の大切にして居るものを取り上げること、既に悟道を珍重して居るのに、この悟道

孟盤。刀尺の下一機の絹。(衾被衣冠襟領袖。)

第三十七則 瀉山業識

【衆に示して云く】 耕夫の牛を驅つて、鼻孔を拽廻し、餓人の食を奪つて、咽喉を把定す。還つて毒手を下し得る者ありや。

【擧す】 瀉山、仰山に問ふ、「忽ち人有つて、一切衆生但だ業識のみ有り、茫茫として本の據るべき無しと問はゞ、子作麼生か驗みん。」(馬は是れ官馬、印を須たす。)

仰云く、「若し僧の來ることあらば、即ち召して云はん、某甲と。(腦後の一椎、來處を知らず。)

僧首を廻さば、頂門上に三魂を去卻す。乃ち云はん、是れ甚麼ぞと。(爐竈の熱を趁ふて、更に一下を與ふ。)

伊が擬議せんを待つて、(脚板底に七魄を鑽了す。)

を奪ひ取るの意。

① 把定とは吞吐不下の意。

② 業識とは妄想分別を指す。

③ 僧の名を呼ぶこと。

④ 呼に應ずる是れ何物ぞ。

⑤ 人々この我を知りしや如何。

⑥ 髮髻の意、有に似、無に似たる貌。

⑦ 蘿はつた、かづら、即ち蘿に掛かる月を指す。

⑧ 三日月のこと。

⑨ 人々悉く長者の子なれど、自らこの流落の愁がある。

第三十八則 臨濟眞人

【衆に示して云く】 賊を以て子となし、奴を認めて 郎と作す。破木杓は豈に是れ先祖の鬪骸ならんや。驢鞍橋は又 阿爺の下領に非ず。土を裂き芽を分つ時、如何が主を辨せん。

【擧す】 臨濟、衆に示して云く、「一無位の眞人あり。(基を安じ脚を定めたり。)

常に汝等が面門に向つて出入す。(背後底、潭。)

初心未證據の者は看よ看よ。」

【頷に云く】 迷悟相返し、(絲毫を隔てず。)

① 自己の是と認めるもの、悉く非の意。

② 郎とは主人の意。

③ 木の破片を云ふ。

④ 驢馬の背に置く鞍骨を云ふ。

⑤ 老爺の下領の曲つた骨。

⑥ 類書纂要に出づ、如何にして

か眞正の王者を見出すやとの

意、即ち眞正の悟道を如何に

してか證明するやとのこと。

⑦ 引き捕へること。

⑧ 突き放すこと。

⑨ 除糞の器、即ち糞籠にして實

に汚穢なるもの。無門關第二

十一則には、雲門が佛を問へ

る僧に對して乾屎橛と答ふ。

を得ず。① 師復た云く、「險。」(拄杖を擲下して云く、「一著を放過すと。)

第三十九則 趙州洗鉢

【衆に示して云く】 飯來れば口を張り、睡來れば眼を合す。面を洗ふ處に鼻孔を拾得し、鞋を挽る時脚跟に摸著す。那時話頭を蹉卻せば、火を把つて夜深けて別に覓めよ。如何が相應し去ることを得ん。

【擧す】 僧、趙州に問ふ、「學人乍入叢林、乞ふ師指示せよ。」(叢林欄に於て亦惡からず。)州云く、「喫粥了や也た未だしや。」(渾金璞玉。)僧云く、「喫了る。」(久慣の衲僧も上座に如かず。)州云く、「鉢盂を洗ひ去れ。」(左猜することを得ず。)

【頰に云く】 粥罷は教へて鉢盂を洗はしむ。(快便逢ひ難し。① 豁然として心地自ら相符す。(但だ今日のみに非ず。②)而今參飽す叢林の客。(舊に依つて粥を喫了れば、鉢盂を洗ひ去れ。)且く道へ其の間に悟有りや無しや。(一人虚を傳ふれば、萬人實と傳ふ。)

- ① 臨濟の爲人垂手を歌ふ。
- ② 臨濟の大力量と云ひ、擒住托開自由なるを歌ふ。
- ③ 僧の智解分別を云ふ。
- ④ 甘泉眼とは道眼、即ち宗旨眼を云ふ。
- ⑤ 師は天童、險は臨濟に當る。
- ⑥ 本分の自由を示す。
- ⑦ 佛道の作法を示し下されと乞ふ意。
- ⑧ 趙州と僧との相符を云ふ。
- ⑨ 天童が會下への示衆。
- ⑩ 自己の心機が自由に轉する處到底智眼を以て外より窺ふこと能はざるの意。
- ⑪ 元是れ空拳なり。
- ⑫ 空手なるが故に、物に應じて自由なり。
- ⑬ 乾峰和尚は洞山大師の法嗣、雲門は此の時乾峯の隨身なりき。
- ⑭ 乾峰は未だ到らざるかと自分に居り乍ら問ふ、是れ探竿なり。

第四十則 雲門白黑

【衆に示して云く】 機輪轉する處智眼猶ほ迷ふ、寶鑑開く時纖塵度らず。拳を開いて地に落ちず、物に應じて善く時を知る。兩及相逢ふ時如何が回互せん。

【擧す】 雲門、乾峯に問ふ、「師の答語を請ふ。」(空頭、頂額を没す。①)峯云く、「老僧に到るや也た未だしや。」(早く箇れ汝に答へ了れり。)門云く、「恁麼ならば則ち某甲遲きに在り。」(讓るときは則ち餘り有り。)峯云く、「恁麼那恁麼那。」(切に忌む、恁麼に會することを。)門云く、「將に謂へり 候白と、更に候黑あり。」(好手中、好手無し。)

【頰に云く】 弦管相啣み、(高低普く應ず。)網珠相對す。(左右原に逢ふ。)百中を發して箭箭虚しからず。(對揚準有り。)衆景を攝して光光礙ふる無し。(獨り耀いて私無し。)言句の總持を得。(語を出せば章を成す。②)游戲の三昧に住す。(舉動合に拍つべし。③)其の間に妙なるや宛轉偏圓。(珠の盤に走るが如し。④)必ず是の如くなるや縱横自在。(令行の時を看取せよ。)

第四十一則 洛浦臨終

- ① 淮海集に出づ、候白は大盜賊なり、その大盜賊を偽りて候白の衣を盗みし者が女の候黒なり、上に上のある意。
- ② 師の答語を請ふ境界。
- ③ 喫茶喫飯盡く自由のこと。

【衆に示して云く】^① 有る時は忠誠己を扣いて苦屈申べ難く、^② 有る時は殃及んで人に向つて承當不下なり。^③ 行に臨んで賤しく折倒し、末後最も慇懃。泪は痛腸より出づ、更に隠諱し難し。^④ 還つて冷眼の者ありや。

【擧す】 洛浦臨終、衆に示して云く、「今一事あり、爾諸人に問ふ、(猶ほ自ら兵機を説く。)「這箇若し是といはゞ即ち頭上頭を安ず。(恁麼も也た得ず。)若し不是ならば、即ち頭を斬つて活と覓む。」(不恁麼も也た得ず。)時に首座云く、「青山常に足を擧げ、白日燈を挑げず。」(語り得て分明なれば、出づること轉た難し。)浦云く、「是れ甚麼の時節ぞ、這箇の説話を作す。」(失錢遭罪。)彦從上座あり出で、云く、「此の二途を去つて、請ふ師問はざれ。」(開き易きは終始の口、保ち難きは歳寒の心。)浦云く、「未在更に道へ。」(詩は重吟に到つて始めて功を見る。)從云く、「某甲道ひ盡さず。」(人をして見せしめざるも轉た風流。)浦云く、「我れ爾が道ひ盡すと道ひ盡さざるとに管せず。」(没底を放し來つて得ざれば休せず。)從云く、「某甲侍者の和尚に祇對する無し。」(影草身に隨ふ。)晚に至つて從上座を喚ぶ、「爾今日祇對甚だ來由あり。(只管に頭に粘くに習ふ。)合に先師の道を體

- ① 奔走苦勞の爲に安心の餘地なきこと。
- ② 餘りに慈悲心過ぎるため、却つて殃となること。
- ③ 臨終に至つて見苦しきこと。
- ④ 臨終に至りても冷靜に宗旨を擧揚するものありやと云ひて、本則の洛浦和尚に當る。
- ① 一大事因縁を指す。
- ② 頭の上に更に頭を安ずる如く餘分のこと。
- ③ 頭を斬られて尙ほ生きて居らうと思ふ如く愚なること。
- ④ 首座とは會下の首となるもの。
- ⑤ 問ふべきなく、答ふべきなき處を云へ。

得すべし。目前に法なく、意目前にあり。(月中の桂を斫卻せば、清光應に更に多かるべし。)① 他はこれ目前の法にあらず、耳目の到る所に非ず。② (月落ち來れ相見せん。)那句か是れ賓、那句か是れ主。(切に忌む話兩概と作ることを。)若し揀得出せば鉢袋子を分付せん。(棒を把つて狗を喚ぶ。)從云く、「不會。」(正に分付すべし。)浦云く、「汝會すべし。」(將に九似の山を成さんとす。)從云く、「實に不會。」(一簣の土を進めず。)浦喝して云く、「苦なる哉、苦なる哉。」(一缸の人を賺殺す。)僧問ふ、「和尚の尊意如何。」(失火の處に膚炭を拾ふ。)浦云く、「慈舟清波の上に棹さず、劍峽徒らに木鷓を放つに勞す。」(巧を弄して拙を成す。)

- ① 舌根を離れて、言句以外に宗旨を擧揚せよ。
- ② 從上座轉身の一路にして、日夜和尚に相對して居るから、最早や今に臨んで祇對するとなきを云ふ。
- ③ 他とは人々自己心を指す。
- ④ 如來の應量器を相續させること。
- ⑤ 洛浦の老婆少からず。
- ⑥ 傍の一僧を云ふ。
- ⑦ 無物の境を云ふ。
- ⑧ 首座も彦從も共に不得なり。
- ⑨ 天童よりして洛浦を見たる評。
- ⑩ 衲僧家に於ては、尋常の茶飯、平生底盡く妙用神通ならざるはなしの意。
- ⑪ 南陽惠忠國師、六祖惠能大師の法嗣にして、肅宗皇帝の歸依僧なり。
- ⑫ 人々自己の毘盧遮那法身を云ふ、毘盧遮那は梵語、譯して

第四十二則 南陽淨瓶

【衆に示して云く】鉢を洗ひ瓶を添ふ、盡く是れ法門佛事、柴を般ひ水を運ぶ、妙用神通に非ざることをなし。甚麼と爲てか放光動地を解せざる。

【擧す】僧、南陽の忠國師に問ふ、「如何なるか是れ、自身の盧舍那。」

（汝豈に是れ名を替へんや。）國師云く、「我が與に淨瓶を過し來れ。」（話頭を忘了ること莫れ。）僧、淨瓶を將て到る。（錯つて認むることを得ざることを莫れ。）國師云く、「卻つて舊處に安せよ、著。」（重ねて此の義を宣ぶ。）

僧、復た問ふ、「如何なるか是れ自身の盧舍那。」（甚の處にか去來す。）國師云く、「古佛過去すること久し矣。」（此を離るゝこと遠からず。）

【頌に云く】鳥の空を行く。築著。著。魚の水に在る。（左使右使。）江湖相忘れ。（這邊那邊。）雲天に志を得たり。（可不可無し。）擬心一絲。（只だ此の山中に在り。）對面千里。（雲深うして處を知らず。）恩を知り恩を報ず。（茲を念ふこと茲に在り。）人間幾幾ぞ。（一子親み得たり。）

【衆に示して云く】還丹の一粒、鐵に點じて金と成し、至理の一言、凡を轉じて聖となす。若し金鐵二なく、凡聖本同じきことを知らば、果然として一點も用不着。且く道へ、是れ那の一點ぞ。

第四十三則 羅山起滅

【衆に示して云く】還丹の一粒、鐵に點じて金と成し、至理の一言、凡を轉じて聖となす。若し金鐵二なく、凡聖本同じきことを知らば、果然として一點も用不着。且く道へ、是れ那の一點ぞ。

【擧す】羅山、巖頭に問ふ、「起滅不停の時如何。」（金剛と泥人と背を措る。）頭、咄して云く、「星落ち雲散す。」是れ誰か起滅す。（識得すれば宛を爲さず。）

【頌に云く】老葛藤を斫斷し、轉た枝蔓を生ず。狐窠窟を打破す。（更に頑涎を吐く。）豹は霧を披いて文を變じ、皮毛を脱卻す。龍は雷に乗じて骨を換ふ。（別に軀殻を改む。）咄。（一喝萬機罷み、三朝兩耳聳す。）起滅紛紛是れ何物ぞ。（好客に疎伴無し。）

第四十四則 興陽妙翅

【衆に示して云く】師子象を撃ち、妙翅龍を搏つ。飛走すら尙ほ君臣を分つ、衲僧合に賓主を存すべし。且く天威を冒犯する底の人の如きは、如何が裁斷せん。

【擧す】僧、興陽剖和尚に問ふ、「娑竭、海を出で、乾坤靜かなり、靚面相呈すること若何。」（鱗を披する曲鱗、角を帯ぶる泥鱗。）師云く、「妙翅鳥王宇宙に當る、箇の中誰か是れ出頭の人。」（翅を展て崩騰す六合の雲、

光明遍照と云ふ。
①物々全眞、當處を離れざるに、汝は知らざるか。
②任運無功用にして、盡く法身の活現にあらずや。
③分別心が寸毫だもあらば、顔顔相對しても不分曉なり。
④已下十六字は圭峯宗密禪師の圓覺經疏に出づ。

①還丹も至理も用ひずして、如何が轉凡入聖するやと、本則を呼び起して云ふ。
②起は生、滅は死、生死の二見を離れたる時如何。
③羅山の生死に對する二見を老葛藤と云ふ。
④豹は羅山、霧は巖頭の言下に於て、初めて披くの意。
⑤龍は羅山、雷は巖頭の一咄下に於て天上するの意。
⑥天童の一咄、良く森羅萬象、山川草木を咄破す、昔の事に思ふこと勿れと、會下に對する示衆。
⑦天子の威光を冒すもの、即ち君を君として立てざるものに對して何と裁斷するや、著にも棒にも掛らぬものを如何に取扱ふや、本則の僧に當る。
⑧興陽剖禪師、大陽賢玄禪師

風に搏つて鼓蕩す四溟の水。僧云く、「忽ち出頭に遇ふ時又作麼生。」(爾に破膽を許す。陽云く、「鶻の鳩を捉ふるに似たり、君覺らずんば、御樓前に驗して始めて眞を知れ。」「好く勸むれども聽かず。僧云く、「恁麼ならば則ち叉手當胸退身三步せん。」「更に第二鎚を待つ。陽云く、「須彌座下の烏龜子、重ねて額を點じて痕せしむることを待つこと莫れ。」「再犯容さす。」「

【頌に云く】 ① 絲綸降り、(聖旨を聽く。② 號令分る。(違ふこと有るものは斬す。③ 寰中は天子、(君は萬國に臨み。④ 塞外は將軍。(獨り一方を鎮す。⑤ 雷驚いて蟄を出すことを待たず。(五更早を侵して起く。⑥ 那ぞ知らん風行雲を遇むることを。(已に夜行の人有り。⑦ 機底聯綿として兮、自ら金針玉線あり。(具眼を謾じ難し。⑧ 印前恢廓として兮元、鳥篆蟲文なし。(字義炳然たり。)

第四十五則 覺經四節

【衆に示して云く】 現成の公案只だ現今に據る、本分の家風分外を圖らす、若し也た強ひて、節目を生じ、枉げて工夫を費さば盡く是れ、混沌の與に

眉を畫き、鉢盂に柄を安するなり。如何が平穩を得去らん。

【擧す】 圓覺經に云く、「一切時に居して妄念を起さず。(不)諸の妄心に於て亦息滅せざれ。(不)妄想の境に住して了知を加へざれ。(不)了知無きに於て眞實を辨せず。(不)。

【頌に云く】 巍巍堂堂、(更に窮めて須らく鄒搜の字を道ふべし。① 磊磊落落、(撩天の鼻孔。② 鬧處に頭を刺し、(牀窄ければ先づ臥す。③ 穩處に脚を下す。(粥稀なれば後に坐す。④ 脚下線斷えて我れ自由、(歩に信せて滄洲を過ぐ。⑤ 鼻端泥盡く君斷ることを休めよ。(彼此便を著く。⑥ 動著すること莫れ、(已に是れ蹠手亂下。⑦ 千年故紙中の、合藥。(大いに神効有り。)

第四十六則 德山學畢

【衆に示して云く】 萬里寸草なきも、淨地人を迷はす、八方片雲なきも、晴空汝を賺す。是れ楔を以て楔を去ると雖も、空を拈じて空を拄ふことを

① 腦後の一槌別に方便を看よ。② 德山圓明大師、衆に示して云く、「及盡し去るや。」「這箇の在

の師兄。④ 娑竭羅龍王にして、八大龍王の第一なり、鹹海と譯す。⑤ 妙翅鳥王は龍を食ふ鳥なり、この鳥が居れば龍も出頭し來ること能はず、さあ誰が出頭し來るやと反問す。⑥ 懸崖に手を撒し、喪身失命し去れ。

⑦ 史記に出づ、家を建つる時、柱礎下に土を埋めて、家の不傾を計る、後、家を他に移す、龜再び活く、凡物にあらず、即ち此の一段は重ねて愚圖愚圖言ふて來るなどの意。⑧ 天子の詔勅、金翅鳥に當る。⑨ 將軍の號令、娑竭羅に當る。⑩ 寰中は天子の直支配にして鄒和尙に當る。⑪ 塞外は將軍の支配下にして僧に當る。⑫ 僧の修行も圓熟せざるに、出で來るを云ふ。

⑬ 剖和尚の接得振りを云ふ。⑭ 文字葛藤を云ふ。⑮ 凡聖迷悟是非等を云ふ。⑯ 蛇の爲に足を齧く如き愚なること。

⑰ 鉢盂は柄なきもの、然るに柄を付くる如き愚を云ふ。⑱ 圓覺經とは具に大方廣圓覺修多羅了義經と云ふ、覺救三藏の翻譯にして一卷あり、自己心性の圓覺伽藍を説く。⑲ 當體現前、赤裸々なることを云ふ。⑳ 石の存在する貌にして、大丈夫の意。

㉑ 第二義門に下りて爲人せらるること。㉒ 脚下の線とは妄想分別の線を云ふ。㉓ 合藥とは圓覺經なり。㉔ 末後の牢關を指す。㉕ 德山九世圓明大師にして、雲門の法嗣、德山宣鑑禪師には

直に得たり三世の諸佛、口壁上に掛くことを。(留取して飯を喫せよ。)猶ほ一人有つて呵呵大笑す。(且く道へ、是れ誰ぞ。)若し此の人を識らば、(是れ何の面目ぞ。)參學の事畢んぬ。(椀茶を與へて喫しめん。)

【頌に云く】 收。(甚の處に向つてか著ん。)襟喉を把斷す。(正に好し、身を轉じ氣を吐くに。) 風磨し雲拭ふ。(纖塵も必ず去る。)水冷かに天秋なり。(打成一片。)錦鱗謂ふこと莫れ滋味無しと。(腥羶少からず。)釣り盡す滄浪の月一鈎。(清波を犯さず、意自ら殊なり。)

第四十七則 趙州柏樹

【衆に示して云く】 庭前の柏樹、竿上の風幡、一華無邊の春を説くが如く、一滴大海の水を説くが如し。 間生の古佛迦かに常流を出づ。言思に落ちず若爲が話會せん。

【擧す】 僧、趙州に問ふ、「如何なるか是れ 祖師西來意。」(多羅閑管。)州云く、「庭前の柏樹子。」(焦埴打着す連底の凍。)

【頌に云く】 岸眉雪を横へ、(鹽を喫すること多きこと)米を喫するが如し。 河目秋を含む。(一點も

謾じ得ず。)海口浪を鼓し、(有句は宗旨に非ず。)航舌流に駕す。(無言聖凡を絶す。)撥亂の手、(也た是れ柏樹。)太平の籌。(也た是れ柏樹。)老趙州老趙州。(甚としてか應せざる。)

第四十八則 摩經不二

【衆に示して云く】 妙用無方なるも、手を下し得ざる處あり、辯才無礙なるも、口を開き得ざる時あり。 龍牙は無手の人の拳を行ふが如く、(夾山は無舌の人をして解語せしむ。 半路に身を抽んづる底是れ甚麼人ぞ。)

【擧す】 維摩詰、文殊師利に問ふ、「何等か是れ 菩薩入不二の法門。」(問處は第幾ぞ。)文殊師利曰く、「好し劈口の壑を與ふるに。」(我が意の如きんば、(醞造し將ち來れ。))一切の法に於て、(更に少きを嫌ふ。)

- ① 一切諸佛諸法盡く掌中に在り。
- ② 徳山の境界を歌ふ。
- ③ 示すことは一言一句なれど、その意は甚深にして無量の義を包含することを顯はす。
- ④ 五百年間の一人のみ生する聖人の意にして、本則の趙州に對しての語。
- ⑤ 祖師西來意とは、禪宗の第一義、禪宗の安心と云ふが如き意味。
- ⑥ 趙州和尚は百二十年の長命ゆゑ此の句を置く。
- ⑦ 已下皆趙州和尚の爲人、手段を明す。

- ① 趙州の一言に依つて天下の叢林の雲水は非常に骨折り、非常に迷惑して居ると抑下す。
- ② 出放題の出鱈目が、皆合轍して道理に契ふこと。
- ③ 僧、龍牙に問ふ、「十二時中如何が力を著けん、師曰く、「無手の人の拳を行するか如くにして、始めて得てん、」會元第十三に出づ。
- ④ 第三十五則を見よ。
- ⑤ 兩頭に隨はざる人、即ち中道實相の人を指す。

【頌に云く】 曼殊疾を問ふ老毗耶。(仁義道中。)不二門開いて 作家を看る。(衲僧分上。) 珉表粹中誰か賞鑒せん。(大辯は訥の如し。) 忘前失後咨嗟すること莫れ。(大智は愚の如し。) 區區として璞を投ず楚庭の臙士。(直を獻じて曲を得たり。) 璨璨として珠を報ず隋城の斷蛇。(夜光人に投ずれば、劍を按せざること鮮し。) 點破することを休めよ。(幸に自ら完全。) 疵瑕を絶す。(指點するに一任す。) 俗氣渾べて無うして卻つて些に較れり。(相上に人を觀れば之を失すること多し。)

【衆に示して云く】 描不成畫不就、普化は便ち斤斗を翻し、龍牙は只だ半身を露す、畢竟那の人、是れ何の體段ぞ。

第四十九則 洞山供眞

【衆に示して云く】 描不成畫不就、普化は便ち斤斗を翻し、龍牙は只だ半身を露す、畢竟那の人、是れ何の體段ぞ。

【擧す】 洞山、雲巖の眞を供養する次、(誰か道ふ是れ假と。) 遂に 前の眞を遡するの話を擧す。(一廻拈出すれば、一廻新なり。) 僧あり問ふ、

「雲巖祇だ這れ是れといふ意旨如何。」(且喜すらくは錯つて認めざることをと) 山云く、「我れ當時幾ど過つて先師の意を會す。」(己を以て人に方ぶ。) 僧云く、「未審し雲巖還つて有ることを知るや也た無しや。」(草を折つて天を量る。) 山云く、「若し有ることを知らずんば、争か恁麼に道ふことを解せん。(日出で、山に連る。) 若し有ることを知らば、争か肯て恁麼に道はん。」(月圓かにして戸に當る。)

【頌に云く】 争か恁麼に道ふことを解せん。(暗裏に横骨を抽く。) 五更鶏唱ふ家林の曉。(金鳥東に上る。) 争か肯て恁麼に道はん。(明中に舌頭に坐す。) 千年の鶴は雲松と與に老ゆ。(玉兔西に沈む。) 寶鑑澄明にして正偏を驗す。(事窮つて的要なり。) 玉機轉側して兼到を看よ。(交互す明中の暗。) 門風大いに振つて分規歩綿綿たり。(西天令嚴なり。) 父子變通して分聲光浩浩たり。(見、師に過ぎて、方に傳授するに堪へたり。)

第五十則 雪峯甚麼

【衆に示して云く】 末後の一句始めて牢關に到る。巖頭自負して上

① 維摩經に出づ、維摩は梵語にして、無垢稱、又は淨名と譯す。
② 文殊師利とは、無漏の大智の菩薩。
③ 凡聖同會、菩薩初入の法門。
④ 理在絶言、言生理喪、言説にては示すこと能はざるの意。
⑤ 不二法門に對して、三十二人の菩薩、各自に説き已りしを云ふ。
⑥ 維摩を指す。
⑦ 維摩經の發端は毗耶離城の維摩の病氣を、文殊菩薩が見舞に行きし時の有様より起る。
⑧ 文殊、維摩を指す。
⑨ 事文類聚に出づ、今の意は維摩の腹を見抜きしは文殊の外にあるまいとのこと。
⑩ 前後忘却して道理に相違せざること。
⑪ 韓非子に出づ、今の意は八萬の大衆勞して功なきを云ふ、

即ち維摩の腹の見えぬこと。
⑫ 太平廣記に出づ、今の意は文殊は不二の寶珠を見て居ると云ふこと。
⑬ 普化は盤山寶積禪師の法嗣、師の眞を貌するに、普化は筋斗を打せしを云ふ、會元第三に出づ。
⑭ 報慈が龍牙の半身を賛せしこと、林間錄上に出づ。
⑮ 洞山良价禪師、雲巖の法嗣にして、藥山の法孫なり、會稽の人、俗姓は俞氏、曹洞宗の祖。
⑯ 先師雲巖の言を以て大衆に示すこと。
⑰ 正中の偏位。
⑱ 洞山和尚の境界を云ふ。
⑲ 實に自由の手段を云ふ、兼中に當る。
⑳ 洞山家風の規矩嚴正にして相續するを云ふ。

親師を肯はず、下法弟に譲らず。爲復た是れ強ひて節目を生ずるや、爲復た別に機關ありや。

【擧す】雪峯住庵の時、兩僧あり、來つて禮拜す。(香を尋ね氣を逐ふ。)峯來るを見て手を以て、庵門を托して、放身して出で、云く、「是れ甚麼ぞ。」

(此れ猶ほ是れ抛身の勢、隱身の勢、作麼生。)僧亦云く、「是れ甚麼ぞ。」果然として識らず。峯低頭して庵に歸る。(語無しと道ふこと莫くんば好し。)

僧、後に巖頭に到る。(消を傳へ息を寄す。)頭問ふ、「甚麼の處より來るや。」(鑽せざれば穴せず。)僧云く、「嶺南。」(這裏は是れ嶺北。)頭云く、「曾て雪峯に到るや。」(熟處忘じ難し。)僧云く、「曾て到る。」(更に諱むことを得ず。)

頭云く、「何の言句かありし。」(醋ならざれば休せず。)僧、前話を擧す。(一字公門に入れば、八牛拽けども出でず。)頭云く、「他は甚麼とか道ひし。」

(卻つて好し低頭して便ち出づるに。)僧云く、「他語無うして低頭して庵に歸る。」(慙慙ならば則ち曾て雪峯に到らず。)頭云く、「噫當時他に向つて最後の句を道はざりき。(而今道ひ了るや未だしや。)

若し伊に向つて道はざ、天下の人雪老を奈何ともせず。」(何ぞ我れ便ち是れ雪老と道はざる。)僧、夏末に到つて再び前話を擧して請益す。(好酒人を醒すこと遅し。)頭云く、「何ぞ早く問はざる。」(瞌睡を

①父は雲巖、子は洞山を云ふ。

②徳山托鉢の因縁に出づ、無門關參照。

③巖頭和尚、第二十二則に出づ。

④親師とは徳山を云ふ。

⑤法弟とは雪峯を云ふ。

⑥方丈の門を開くこと。

⑦嗚呼、昔最後の句を雪峯に向つて云ふて置けば良かつたのに、誠に惜しいことをした、

若し云ふて置けば天下の人は雪峯を自由にすることは出来

ないとの意。

⑧一夏九旬の間、何故に問はざりしや。

貪る。)僧云く、「未だ敢て容易にせず。」(可憫だ叢林に慣る。)頭云く、「雪峯我れと同條に生すと雖も、我れと同條に死せず。(另を索むるものは先づ窮す。)最後の句を知らんと要せば只だ這れ是れ。」(旋蒸熟して賣る。)

【頌に云く】切磋し琢磨し、(一事に因らざれば)變態し殺訛す。(一智を長せず。)葛陂化龍の杖、(已に聞く、海を過ぎて雲を穿つことを。)陶家居塾の梭、(猶ほ牆に倚り壁に貼することを)同條に生ずるは分數あり。(性相近し)同條に死するは分多無し。(習相遠し)最後の一句只だ這れ是れ。(且く

一半を信す。)風舟月を載せて秋水に浮ぶ。(切に梁眼することを忌む。)

第五十一則 法眼舡陸

【衆に示して云く】世法裏に多少の人を悟卻し、佛法裏に多少の人を迷卻す。忽然として打成一片ならば、還つて迷悟を著得せんや也た無しや。

【擧す】法眼、覺上座に問ふ、「舡來か陸來か。」(大いに兩般有るに似たり。)覺云く、「舡來。」(深く實相を談じ、善く法要を説く。)眼云く、「舡甚麼の處にか在る。」(恐らくは不實を怕る。)覺云く、「舡は河裏にあり。」(果

然として識らず。峯低頭して庵に歸る。(語無しと道ふこと莫くんば好し。)

①後漢書第七十に出づ、巖頭最後の句に對して云ふ。

②晋書に出づ、雪峯の歸庵に對して云ふ。

③巖頭と雪峯の好遊戯の境界を歌ふ。

④治生産業皆是れ正法、俗諦を離れて別に第一義諦なし。

然として下落有り。覺退いて後、眼卻つて傍僧に問うて云く、「爾道へ適來の這の僧、眼を具するや眼を具せざるや。」(可惜許。)

【頤に云く】水、水を洗はず。(絶點澄清。金、金に博へず。(鍊つて一塊と做す。)) 毛色を味まして馬を得、(相をもつて取ることを得ず。)) 絲絃靡うして琴を樂む。(聲をもつて求むべきに非ず。)) 繩を結び卦を畫いて這の事あり。(法出で、姦生す。)) 喪盡す眞淳、盤古の心。(巧を弄して拙と成す。))

第五十二則 曹山法身

【衆に示して云く】諸の有智のものは、譬喩を以て解することを得、若し比することを得ず、類して齊しうし難き處に到らば、如何が他に説向せん。【擧す】曹山、徳尙座に問ふ、「佛の眞法身は猶ほ虚空の若し、(官には針を容れず。))物に應じて形を現することは水中の月の如し。(私に車馬を通ず。))作麼生か箇の應する底の道理を説かん。」(又手近前して云く、喏。徳云く、「驢の井を覷るが如し。」(落花意有つて流水に隨ふ。))山云く、「道ふこととは即ち太驟だ道ふ、只だ八成を道ひ得たり。」(千里の目を窮めんと欲

- ① 佛法の道理に執着するもの。
- ② 眞俗不二の當體。
- ③ 法眼文益禪師、第十七則に出づ。
- ④ 船で来たか、徒歩で来たか。
- ⑤ 今来た僧は宗旨の眼ありや否やと問ふ。
- ⑥ 列子に出づ、馬の毛色にては千里の馬か否かは知れぬ、毛色は知らざるも馬の精を得、其の内心を見抜くこと。
- ⑦ 周易に出づ、上古は繩を結んで治め、後世の聖人は書契を以て治めしを云ふ。
- ⑧ 三五層議に出づ、天地渾混の時に生ずるものと云ふ。
- ⑨ 曹山本寂禪師、洞山良价禪師の法嗣。
- ⑩ 人々自己の心佛を指す。
- ⑪ 十成ならざること、未だ充分でないこと云ふ意。
- ⑫ 至人は虚心にして、萬有を自己の中に入れて常に淨なる、

せば、徳云く、「和尚又如何。」(更に一層樓に上れ。))山云く、「井の驢を覷るが如し。」(流水意無うして落花を送る。))

【頤に云く】驢井を覷、(五更早を侵して起く。))井驢を覷る。(更に夜行の人有り。))智容れて外る、無く、(天下の衲僧跳不出。))淨涵して餘あり。(萬象能く影質を逃る、こと莫し。))肘後誰か印を分たん。(天眼龍睛も窺ふべからず。))家中書を蓄へず。(眞文は醋ならず。))機絲掛けず梭頭の事。(花又損せず。))文彩縦横意自、殊なり。(蜜又成ることを得。))

第五十三則 黄檗瞳糟

【衆に示して云く】機に臨んで佛を見ず、大悟師を存せず。乾坤を定むる劍、人情没し。虎兇を擒ふる機、聖解を忘す。且く道へ、是れ甚麼人の作略ぞ。

【擧す】黄檗、衆に示して云く、「汝等諸人盡く是れ、噯酒糟の漢。(黄檗門下。))與麼に行脚せば、何の處にか今日有らんや。(今既に昔に如かず、後當に今に如かざるべし。))還つて大唐國裏に禪師無きことを知るや。」(眼四海に高し。))時に僧あり出で、云く、「只だ諸方の徒を匡し、衆を領するが如きは、又作麼生。」(黄檗身を兼ねて在り。))檗云く、「禪無しとは道はじ、只だ是れ師無し。」(且く一半を救ひ得

とを云ふ。

- ① 肘とは臂節なり、聰明の意。
- ② 文字葛藤に拘らざること。
- ③ 已下二句は夾山の語、徳尙座を讚歎するの意。
- ④ 大用現前の様子。
- ⑤ 黄檗希運禪師、百丈禪師の法嗣にして、臨濟禪師の嚴師なり。
- ⑥ 人を罵るの語、馬鹿野郎とか、糞畜生とか云ふが如き意。

たり。

【頌に云く】 岐分れ絲染んで太だ勞勞。(事を知ること少き時煩惱少し。)
 敗す。(人を識ること多き處是非多し。)
 甄陶に在り。(令行の時を取せよ。)
 星衡藻鑑(織毫も味まさす。)
 玉尺金刀(度量深明。)
 黃檗老秋毫を察す。(他を諷すること一星も得ず。)
 春風を坐斷して高きことを放さず。(預め不虞に備ふ。)

第五十四則 雲巖大悲

【衆に示して云く】 八面樞樞、十方通暢、一切處放光動地、一切時妙用神通。且く道へ、如何が発現せん。
 【擧す】 雲巖 道吾に問ふ、「大悲菩薩許多の手眼を用ひて作麼かせん。」
 (爾恁麼に問ふ、箇の甚麼をか圖る。)
 吾云く、「人の夜間に背手して枕手を摸るが如し。」
 (一上の神通、小々に同じからず。)
 巖云く、「我れ會せり。」
 (且く詐明頭なること莫れ。)
 吾云く、「汝作麼生か會す。」
 (果然として放不過。)
 巖云く、「徧身是れ手眼。」
 (空缺の處無し。)
 吾云く、「道ふことは太瞭だ道ふ、即ち八成を得たり。」
 (某甲舌頭短し。)
 巖云く、「師兄作麼生。」
 (理長すれば即ち就く。)
 吾云く、「通身是れ手眼。」
 (隔礙の處無し。)

- ① 岐路に岐路を生じ、智恵分別の糸染んで甚だしいことを云ふ。
- ② これも妄想戲論の多きことを云ふ。
- ③ 司南とは黃帝の造りし指南車にして、蚩尤と戦ひし時、大霧のため方角知れざりしを、指南車に依つて勝利を得たりと云ふ。
- ④ 甄とは陶人旋轉の輪なり、即ち天地の品物を造化すること恰も陶匠の衆品を成すに如きを云ふ。
- ⑤ 法に於て自在の意。
- ⑥ 鳥獸の細毛を云ふ。
- ⑦ 已下黃檗の手段の尋常ならざること云ふ。
- ⑧ 大悲千眼の法界に遍照する如きを形容す、本則参照。
- ⑨ 四聖六凡に度生自在なるを云ふ、光は智の義、動地とは衆生覺の義。
- ⑩ 道吾崇智禪師、藥山惟儼禪師の法嗣にして、雲巖に對しては法兄に當る。
- ⑪ 大悲千眼の法界に自由の働きをなす貌。
- ⑫ 楞嚴經の六に出づ、八萬四千の清淨の寶目、八萬四千の姥隨羅臂、八萬四千の燦迦羅首と云ふ。
- ⑬ 弟子の見が師に過ぐることを云ふ、即ち本則の巖頭が師の徳山よりも過ぐることを顯す。

【衆に示して云く】 氷は水よりも寒く、青は藍より出づ。見、師に過ぎて方に傳授するに堪へたり。子を養うて父に及ばざれば、家門二世に衰ふ。且く道へ、父の機を奪ふ者は是れ甚麼人ぞ。
 【擧す】 雪峯、徳山に在りて 飯頭となる。(少うして努力せず。)
 一日飯遲し、徳山鉢を托げて法堂に至る。(老いて心を歇めず。)
 峯云く、「この老漢鐘未だ鳴らず鼓未だ響かざるに、鉢を托げて甚麼の處に向つて去るや。」

第五十五則 雪峯飯頭

【衆に示して云く】 氷は水よりも寒く、青は藍より出づ。見、師に過ぎて方に傳授するに堪へたり。子を養うて父に及ばざれば、家門二世に衰ふ。且く道へ、父の機を奪ふ者は是れ甚麼人ぞ。
 【擧す】 雪峯、徳山に在りて 飯頭となる。(少うして努力せず。)
 一日飯遲し、徳山鉢を托げて法堂に至る。(老いて心を歇めず。)
 峯云く、「この老漢鐘未だ鳴らず鼓未だ響かざるに、鉢を托げて甚麼の處に向つて去るや。」

〔孩兒をして娘を罵るを會することを得しむ。〕山便ち、方丈に歸る。(盡く不言の中に在り。峯、巖頭に舉似す。(家返き宅亂る。))頭云く、「大小の徳山最後の句を會せず。」(父は子の爲に隠す、直きこと其の中に在り。))山聞いて、侍者をして巖頭を喚ばしめて問ふ、「汝老僧を肯はざるか。」(油を潑いで火を救ふ。))巖遂に其の意を啓す。(人間の私語、天の聞くこと雷の如し。))山乃ち休し去る。(果然として不會。))明日に至つて陸堂、果して尋常と同じからず。(風に隨つて柵を倒す。))巖掌を撫して笑つて云く、「且喜すらくは老漢最後の句を會せり。(家醜外に揚ぐ。))他後、天下の人伊を奈何ともせず。」(鼻孔甚と爲てか我が手裏に在り。))

〔頌に云く〕 最後の句會すや也た無しや。(這裏會することを得ず、會せずんば腰を打折せん。))徳山父子太だ、含胡す。(外明かにして、裏暗きことを知らず。))座中亦江南の客あり。(謂ふこと勿れ秦に人無しと。))人前に向つて、鷓鴣を唱ふること莫れ。(休得せんや。))

第五十六則 密師白兔

〔衆に示して云く〕 寧ろ永劫に沈淪すべくとも、諸聖の解脱を求めず、提婆達多は無間獄中に三禪の樂みを受け、鬱頭藍弗は有頂天上に飛狸の身を墮す。且く道へ、利害甚麼の處に在るや。

〔擧す〕 密師伯、洞山と行く次、白兔子の面前に走過するを見て、密云く、「俊なる哉。」(爭奈せん荒草裏に走ることを。))山云く、「作麼生。」(爾が遅きことを怪む。))密云く、「白衣の相に拜せらるゝが如し。」(地より空に昇ることは易し。))山云く、「老々大大として這箇の語話をなす。」(幾ど放過せんとす。))密云く、「爾又作麼生。」(人虎を害するの心無ければ、虎人を傷ふの意無し。))山云く、「積代の、簪纓暫時に、落魄す。」(空より放下するとは難し。))

〔頌に云く〕 力を霜雪に抗べ、(貧しきときは則ち獨り一身を善くす。))歩を雲霄に平しうす。(達するときは則ち兼ねて天下を濟ふ。))下惠は國を出で(苦瓠は根に連りて苦し。))相如は橋を過ぐ、(甜瓜は蒂に徹して甜し。))蕭曹が謀略能く漢を成す。(葵花日に向ふ。))巢許が身心堯を避けん(欲す。))柳絮風に隨ふ。(寵辱は若も驚く深く自ら信せよ。))悟は須らく實悟

①炊事の役。
 ②雲板と云ふ食事の相圖を鳴らさぬのに、持鉢を抱へて出て來るのを告めたるなり。
 ③徳山の居室。
 ④大小とは流石と云ふほどの語。
 ⑤巖頭密に徳山の耳へ口を寄せて私語すること。
 ⑥言語の明瞭ならざるを云ふ、即ち心言はんと欲して言ふこと能はざるの意。
 ⑦鄭谷の詩に出づ、江南は名勝の地にして、春三月には百花咲き亂れ、鷓鴣鳴くところなり。
 ⑧鷓鴣とは美麗なる小鳥、今は最後の句に喩ふ。
 ⑨報恩經に出づ、提婆達多は斛飲王の子、阿難の兄、佛とは從兄弟なり。
 ⑩大智度論に出づ、非有想非無想處より下生して、飛狸となり、大いに魚鳥を殺して衆罪を作るを云ふ。
 ⑪雲巖曇成禪師の法嗣、潭州の仙僧にして洞山良价禪師と同參なり。
 ⑫白衣の士は即ち卿相の資なるが爲重んずるの意。
 ⑬譬とは首筭なり、纓は冠糸なり、高位高官の意。
 ⑭落魄にして家貧なるを云ふ。
 ⑮松柏の良く霜雪を凌ぐ力を云ふ。
 ⑯柳下惠の直心を云ふ、論語微子篇に出づ。
 ⑰司馬相如の奮心を云ふ、蒙求に出づ。
 ⑱蕭何曹參が漢の高祖の帝業を成すを云ふ、史記に出づ。
 ⑲第二十八則を見よ。
 ⑳老子の語、寵は白衣、辱は落薄のこと。
 ㉑蹤跡を没して消息を斷つ、悟の如く愚の如きを云ふ。

なるべし、參は須らく實參なるべし。眞情跡を參へて漁樵に混ず。(未だ靈龜尾を曳くことを免れず。)

第五十七則 嚴陽一物

【衆に示して云く】 影を弄して形を勞す、識らず、形は影の本たることを。聲を揚げて響を止む、知らず、聲は是れ響の根なることを。若し牛に騎つて牛を覓むるに非ずんば、便ち是れ楔を以て楔を去るならん。如何が此の過を免れ得ん。

【擧す】 嚴陽尊者、趙州に問ふ、「一物不將來の時如何。」(猶は是れ分外)州云く、「放下著。」(貼體の衣衫、會す、須らく脱卻すべし。)

【擧す】 嚴陽尊者、趙州に問ふ、「一物不將來の時如何。」(猶は是れ分外)州云く、「放下著。」(貼體の衣衫、會す、須らく脱卻すべし。)

【頌に云く】 細行を防がず先手に輸く。(黑白未だ分れざる前、猶は是れ正中の偏。)自ら覺ゆ心麤にして媿らくは撞頭することを。(虎口裏に子を下す。)局破れて腰間の斧柯爛る。(且く道へ、如今甚麼の時節ぞ。)凡骨を洗清して 仙と共に遊ぶ。(頭軽く眼明かなり。)

- ① 已下の四句は向居士の語、傳燈錄第三に出づ。
- ② 第十六則を見よ。
- ③ 會元四に出づ、尊者とは德行智慧の高き人を稱す。
- ④ 著心を放下せよと云ふ意。
- ⑤ 著心無きに何をか放下せんやとの意
- ⑥ 浮山の語、會元十二に出づ。
- ⑦ 王氏神仙傳に出づる故事、一物不將來と云ふ如き分別もなく、身心脱落、脱落身心の境界を云ふ。
- ⑧ 仙とは趙州を指す。

第五十八則 剛經輕賤

【衆に示して云く】 經に依つて義を解するは三世佛の冤、經の一字を離るれば返つて魔説に同じ。因に收めず果に入れざる底の人、還つて業報を受くるや也た無しや。

【擧す】 金剛經に云く、「若し人の爲に輕賤せられんに。(我れを糞中の蟲と作せ。)是の人先世の罪業ありて、應に惡道に墮すべきに。(老僧最も先に入らん。)今世の人に輕賤せらるゝを以ての故に。(叢林の驢騾、龍象を蹴踏す。)

【擧す】 先世の罪業則ち爲に消滅す。(甚麼の處にか去るや。)

【頌に云く】 綴綴たり功と過と。(唯だ頓覺の人を除く。)膠膠たり因と果と。(並に法に隨順せず。)

【擧す】 破竈墮。(百雜碎。)

第五十九則 青林死蛇

- ① 道安と問答せし語、元來經は總持の法にして無文字なり、然るに經の文字に滯るものは魔説に同じと云ふ意。
- ② 因果とか云ふ理窟に合はぬ人は、如何にして業報を受くるかと云ひて、本則を擧揚す。
- ③ 羅什譯の金剛般若波羅密多經第十六能淨業障分の一節、本則の前文より云へば、此の金剛經を受持讀誦する人あらば、都べての災難禍害は悉く免るべきに、若し萬一にも此の經を受持讀誦しながら、世間の人々より輕しめ賤しめられたりと云ふならばの意。

【衆に示して云く】去れば則ち留住し、住すれば即ち遣去す、不去不住。渠に國土なし、何れの處にか渠に逢はん。在在處處、且く道へ、是れ甚麼物か恁麼に奇特なることを得るや。

【擧す】僧、青林に問ふ、「學人徑に往く時如何。」歩を擧すれば即ち迂廻。林云く、「死蛇大路に當る、子に勸む當頭すること莫れ。」曾て毒を著くるに慣ふ。僧云く、「當頭する時如何。」爾に大膽を許す。林云く、「子が命根を喪す。」果然。僧云く、「當頭せざる時如何。」(怎ぞ只だ爾に由らん。)林云く、「亦廻避するに處なし。」(築著 碇著。)僧云く、「正恁麼の時如何。」且く著忙すること莫れ。林云く、「卻つて失せり。」是れ死蛇と雖も、弄することを解すれば也た活す。僧云く、「未審し甚麼の處に向つてか去るや。」(信せずんば懷を搜れ。)林云く、「草深うして覓むるに處無し。」(頭上漫々脚下漫々。)僧云く、「和尚も也た須らく隄防して始めて得べし。」(廻り來れり。)林、掌を拊して云く、「一等に是れ箇の毒氣。」將に謂へり侯白と、更に侯黒有り。

【頌に云く】三老暗に柂を轉じ、(夜壑に舟を藏す。)孤舟夜頭を廻す。(澄

源に棹を著く。)蘆花兩岸の雪。(自他玄契。)煙水一江の秋。(上下冥通。)風力帆を扶けて行いて棹さす。(流に隨つて妙を得。)笛聲月を喚んで 滄洲に下る。(任運に前溪に落つ。)

第六十則 鐵磨牯牛

【衆に示して云く】鼻孔 昂藏、各丈夫の相を具す。脚跟牢實、肯て老婆禪を學ばんや。無巴鼻の機關を透得せば、始めて正作家の手段を見ん。且く道へ、誰か是れ其の人。

【擧す】劉鐵磨、滙山に到る。(相見已に了る。)山云く、「老牯牛汝來や。」(蜂を撩り蝎を剔く。)磨云く、「來日、臺山に大會齋あり、和尚還り去るや。」(氣毒烟火然ゆ。)山、身を放つて臥す。(半路に身を抽んづ。)磨、便ち出で去る。(一撥すれば便ち轉す。)

【頌に云く】百戰功成つて太平に老ゆ。(家を安んじ業を樂む。)優柔誰か肯て苦に衡を争はん。(饒人は是れ癡なるにあらず。)玉鞭金馬、閑に日を終ふ。(有りと雖も無きが如し。)明月清風一生富む。(受用不盡。)

① 金剛經を受持讀誦する功德に依つて、現世の輕賤は先世の罪業を消滅することとなる。
② 楞嚴四に出づ、演若達多、自己の願を求めて狂奔す、鏡面に對して頭あるを知り、大いに喜ぶと云ふ故事。
③ 嵩山の高僧にして慧安國師の弟子と云ふ、常に姓名を云はず、時に村邑に古き靈神あり、祭禮毎に村民に崇る、依つて高僧撃つこと三下にして靈を碎く、靈神喜んで業報を免ると云ひしと、會元第二、碧巖錄九十六則參照。
④ 本分を指す、無住の心體を云ふ。
⑤ 洞山良价禪師の法嗣にして、青林師慶禪師を云ふ。
⑥ 人を殺す毒蛇。
⑦ この僧は凡僧にあらざる手段を見よ。
⑧ 三老とは航工のこと、古今詩

話及び杜詩集に出づ。
① 滄洲は常に陽春三月の如き花木多き名勝の地。
② 昂藏とは自ら尊大振るの意。
③ 生死涅槃、煩惱菩提、迷悟凡聖の實性無きを云ふ。
④ 滙山無事の妙境界を頌して餘りあり。

第六十一則 乾峯一畫

【衆に示して云く】 曲説は會し易し一手に分付す。直説は會し難し十字に打開す。君に勸む分明に語ることを用ひざれ。語り得て分明なれば、出づること轉た難し。信ぜずんば試みに擧す看よ。

【擧す】 僧、乾峯に問ふ、「十方薄伽梵一路涅槃門、未審し路頭甚麼の處に在るや。」(快馬鈍航に如かず。)峯、拄杖を以て一畫して云く、「這裏に在り。」(且く一半を信ず。)僧擧して雲門に問ふ。(疑はゞ則ち別に參せよ。)門云く、「扇子跨跳して 三十三天に上り、帝釋の鼻孔に築著す。(乞ふ漢語せよ。)東海の鯉魚打つこと一棒すれば、雨盆の傾くに似たり。會すや會すや。」(恁麼に解説すれども、更に理會し難し。)

【頌に云く】 手に入つて還つて死馬を將て醫す。(霹靂の手を下し、狼虎の藥を用ふ。)反魂香君が危きを起さんと欲す。(棺を掲げて死を救ふ、別に神方有り。)一期通身の汗を擲出せば、(藥瞑眩せざれば、厥の疾瘳えず。)方に信せん儂が家眉を惜まざることを。(頂顙に和して没卻す。)

① 曲説とは委曲なる方便假説と云ふこと。
② 直説とは直示の實説と云ふこと。
③ 乾峯和尚は洞山大師の法嗣、會元第十三に出づ。
④ 此の句は楞嚴經第五に出づ、即ち世尊が阿難に示し給ふ偈なり。
⑤ 薄伽梵は佛の異稱、涅槃とは佛境界と見て良し。
⑥ 三十三天とは須彌山の頂にあり、而して帝釋は三十三天の主なり。
⑦ 搜神記に出づ、趙周が良馬死す、璞これを醫して起たし

第六十二則 米胡悟不

【衆に示して云く】 達磨の第一義諦、梁武頭迷ふ。淨名の不二法門、文殊口過る、還つて入作の分有りや也た無しや。

【擧す】 米胡、僧をして、仰山に問はしむ。「今時の人還つて悟を假るや否や。」(還つて曾て迷ふや。)山云く、「悟は即ち無きにはあらず、第二頭に落つることを爭奈何せん。」(如何が免れ得ん。)僧廻つて米胡に擧似す。(是れ第幾ぞ。)胡深く之を肯ふ。(肯ふことは即ち無きにはあらず、争か第二を免れん。)

【頌に云く】 第二頭、悟を分つて迷を破る。(普州の人賊を送る。)快かに須らく手を撒して、筌罟を捨つべし。(放下著。)功兮未だ盡きざれば、駢拇となる。(終に是れ分外。)智や知り難し、噬臍を覺ゆ。(禹力不到の處、河聲流れて西に向ふ。)兔老いて、氷盤秋露泣く。(戀著すれば即ち堪へず。)鳥寒うして、玉樹曉風凄たり。(坐著すれば即ち不可なり。)持し來つて大仰眞假を辨す。(一點も謾じ難し。)痕玷全く無うして、白珪を貴ぶ。(切に忌む

① 米、即ち死馬とは今の僧に譬ふ。
② 瑯琊代醉に出づ、聚窟州に反魂樹あり、その根心の汁を丸めて驚精香を作る、この香よく死人に吞まして活する効ありと、今の雲門の手段に譬ふ。
③ 大いに發奮せよとの意。
④ 第二則を見よ。
⑤ 第四十八則を見よ。
⑥ 瀉山の法嗣にして、京兆府米胡和尚を指す。
⑦ 仰山惠寂禪師のこと、米胡の法兄に當る。
⑧ 第一義諦に對して第二義門を云ふ。
⑨ 筌罟とは悟道を指して云ふ、魚を捕る筌、兔を捕る罟は、魚兔を捕ふれば無用となる如く、第一義諦に達すれば悟道も有り難きものにあらす。

觸破することをも。

第六十三則 趙州問死

【衆に示して云く】 三聖と雪峯とは 春蘭秋菊なり。 趙州と投子とは 十壁燕金なり。 無星秤 上兩頭平かなり。 沒底缸中一處に渡る。 二人相見の時如何。 【擧す】 趙州、投子に問ふ、「大死底の人卻つて活する時如何。」(探竿手に在り。)子曰く、「夜行を許さず、明に投じて須らく到るべし。」(影草身に隨ふ。)

【頌に云く】 芥城劫石妙に 初を極む。(今時を及盡して始めて成立することを得。)活眼 環中廓虚を照す。(絶後に重ねて甦らば、君を欺くことを得ず。)夜行を許さず曉に投じて到る。(已に程途に渉る。)家音未だ肯て鴻魚に付せず。(已に是れ妄に消息を傳ふ。)

第六十四則 子昭承嗣

【衆に示して云く】 韶陽親しく 睦州に見えて、香を 雪老に拈す。 投子面り圓鑿に承けて、法を大陽に嗣ぐ。 珊瑚枝上に玉花開き、蘆菊林中に金果熟す。 且く道へ、如何が造化し來らん。

【擧す】 子昭首座、法眼に問ふ、「和尚開堂何人に承嗣するや。」(早く今日閑管と成ることを知らば、悔らくは當時好心を用ひざることを。)眼云く、「地蔵。」(恩歸するに地有り。)昭云く、「ただ長慶先師に辜負す。」(肘膊外に向つて曲らす。)眼云く、「某甲長慶の一轉語を會せず。」(伴つて知らざるを打す。)昭云く、「何を問はざる。」(狼を引得來つて屋裏に扇せしむ。)眼云く、「萬象之中獨露身、意作麼生。」(觀面に相呈す。)昭乃ち拂子を豎起す。(兩重の公案。)眼云く、「此れは是れ長慶の處に學得する底なり、首座分上作麼生。」(筈を劈き窠を奪ふ。)昭無語。(只だ跳得一跳せよ。)眼云く、「只だ萬象之中獨露身といふが如きは、是れ萬象を撥ふか萬象を撥はざるか。」(卻つて胡蘆に倒に藤を繳はらる。)昭云く、「撥はず。」(話兩概と作る。)眼云く、「兩箇。」(明眼は謾じ難し。)參隨の左右皆撥ふと云ふ。(轉た堪へざるを見る。)眼云く、「萬象之中獨露身、擲。」(兩彩一賽。)

- ① 駢拇とは莊子に出づ、足の五指が第二指に連りて無用の肉たることを云ふ。
- ② 臍を噬むとは、後悔しても及ばざるの意。
- ③ 已下の二句は米胡の境界を頌す。
- ④ 何れにも物を留めぬ貌。
- ⑤ 大荒經に出づ、崑崙山中に茂れる樹。
- ⑥ 已下二句は仰山の境界を頌す。
- ⑦ 詩經抑の篇に、「白珪の玷たるや尙ほ磨きつべし」と。
- ⑧ 第三十三則を見よ。
- ⑨ 蘭菊その美を競ひ、その香を争ふを云ふ。
- ⑩ 本則を見よ。
- ⑪ 第九十七則を見よ、共に優劣なきことを云ふ。
- ⑫ 二人相見の様子、輕重なきを喻ふ。
- ⑬ 兩老問答の妙手段を云ふ。

- ⑭ 舒州投子山の大同禪師、青原、石頭、丹霞、翠微、投子と相承す。
- ⑮ 知音底の者は隱すところ更になし。
- ⑯ 法苑珠林第三に出づ、一念不生のところ、或は父母未生已前の意。
- ⑰ 大死底に到ること。
- ⑱ 三世十方を指す。
- ⑲ 鴻は鷹の大なる鳥、漢の蔡伯嗜の女琰が其の所在を郷里に知らしめんとして、鷹の足に書を繫ぐ、鷹は後に魚に吞まると、漁人魚を得て書を得、琰の所在を知ると云ふ、即ち使者となる義、前漢書に出づ。
- ⑳ 韶陽は雲門大師のこと。
- ㉑ 睦州とは睦州の陳尊宿にして、黃檗希運禪師の法嗣、臨濟禪師の法兄に當る。
- ㉒ 雪老は雪峯義存禪師のこと。
- ㉓ 舒州の投子和尙が初め圓鑿禪

【頰に云く】 念を離れて佛を見、(草枯れて鷹眼疾し。) 塵を破つて經を出す。(雪盡きて馬蹄輕し。) 現成の家法、(少きにあらす剩るにあらす。) 誰か門庭を立つ。(盡く這裏より流出す。) 月は舟を逐うて江練の淨きに行き、(一多無碍、去住自由。) 春は草に隨つて燒痕の青きに上る。(頭上に夾山を薦取せよ。) 撥と不撥と、(轉すれば必ず兩頭に走る。) 聽くこと叮嚀にせよ。(事は細を厭はず。) 三徑荒に就いて歸ること便ち得たり。(下坡に走らすんば) 舊時の松菊尚ほ芳馨。(快便逢ひ難し。)

第六十五則 首山新婦

【衆に示して云く】 吒吒沙沙。 剝剝落落。 刁刁蹶蹶。 漫漫汗汗。 咬嚼す可きこと没く、近傍を爲し難し。且く道へ、是れ甚變の語ぞ。【擧す】 僧、首山に問ふ、「如何なるか是れ佛。」(可憐だ新鮮。) 山云く、「新婦、驢に騎れば阿家牽く。」(是れ何の道理ぞ。)

第六十六則 九峯頭尾

【衆に示して云く】 神通妙用底も脚を放ち下さず、忘縁絶慮底も脚を擡げ起さず。謂つべし有る時は走殺し、有る時は坐殺すと。如何が恰好し去ることを得ん。【擧す】 僧、九峯に問ふ、「如何なるか是れ頭。」(高く威音の前に超ゆ) 峯云く、「眼を開いて曉を覺えず。」(明戸を越えず。) 僧云く、「如何なるか是れ尾。」(獨り劫空の後に歩す。) 峯云く、「萬年の牀に坐せず。」(穴、巢に棲まず。) 僧云く、「頭有つて尾無き時如何。」(先行は到らず。) 峯云く、「終に是れ貴からず。」(奴は婢を見て殷勤。) 僧云く、「尾有つて頭無き時如何。」(末後は太だ過ぐ。) 峯云く、「飽くと雖も力なし。」(甚廢の用處か有らん。) 僧云く、「直に頭尾相稱ふことを得る時如何。」(君臣道合し、上下和同す。) 峯云く、「兒孫力を得て室内知らず。」(各其の分に安す。)

師に參得しても、法は翠微大陽禪師に嗣ぎしを云ふ。
② これ師資の感應道交を示す。
③ 長慶慕稜禪師の法嗣。
④ 今この法系を圖すれば左の如し。
雪峯 一 地蔵一 法眼
雪峯 一 長慶一 子昭
⑤ 子昭首座の見得する底は如何。
⑥ 念とは念起、即ち無明を云ふ、無明を離れて佛を見るの意。
⑦ 一座内にも無量の眞理あること。
⑧ 人々分上に佛徳具はること。
⑨ 月は舟と共に南に行けば南に逐ふて、澄江の綺麗なることを云ふ。
⑩ 春は燒痕の草原も青青となること。
⑪ 陶淵明の歸去來の辭に出づ、「三徑就荒、松菊猶存」と。

① 怒る貌、泣く貌。
② 山の石の點々と在る貌。
③ 物を扣く貌。
④ 廣々としたる貌。
⑤ 師家の言句の外に意味ありて、容易に師家の腹を窺ふこと能はざることを云ふ。
⑥ 首山省念禪師、風穴延沼禪師の法嗣。
⑦ 言句以外の妙味あり、實に非思量底の佛なり。
⑧ 莊子に出づ、支那の美人に西施あり、西施心に病んで聳す、隣舍の醜人その眞似を爲して美と思ふを云ふ、即ち醜人が聳すれば却つて醜を添ふのみ、美を指すことなきを云ふ、妍とは美貌のこと。
⑨ 行かんと要すれば行き、坐せんと要すれば坐する底の妙用を指す。
⑩ 無分別の上の所作を指す。
⑪ 九峰は石霜禪師の法嗣。

ば行ひ舍つれば藏る。(升兒裏に廻し、斗兒裏に轉ず。)鈍躑躅に棲むの鳥。
(豈に高く飛び遠く揚ることを解せんや。)進退藩に觸るゝの羊。(大方に
獨歩すること能はず。)人家の飯を喫して、(快かに須らく吐卻すべし。)
自家の牀に臥す。(切に忌む根を生ずることを。)雲騰つて雨を致し、(春生
じ夏長す。)露結んで霜と爲る。(秋收め冬藏す。)玉線相投じて針鼻を透り、
(聯綿無間。)錦絲絶えず梭腸より吐く。(翻覆通同。)石女機停んで分夜色午に
向ふ。(文彩縦横意自ら殊なり。)木人路轉じて分月影央を移す。(行くこ
とを解して今時の路に觸れず。)

第六十七則 嚴經智慧

【衆に示して云く】 一塵萬象を含み、一念三千を具す。何に況んや
天を頂き地に立つ丈夫兒、頭を道へば尾を知る靈利の漢。自ら己靈に
辜負し、家寶を埋没すること莫しや。
【擧す】 華嚴經に云く、「我れ今普く一切衆生を見るに、如來の智慧徳相を
具有す。(熊斤斗を翻し、驢柘枝を舞す。)但だ妄想執著を以て證得せず。』

①頭は初めの義、尾は終りの義。
②終始相稱ふときは常に太平無事。
③莊子に曰く、圓なるものは規に中り、方なるものは矩に中る。
④論語に曰く、之を用ふるときは行ひ、之れを舍つるときは藏る、唯だ我と爾と是れあるかな。
⑤事苑に曰く、鈍躑躅は礙へて行かざるなり。
⑥周易大壯の卦に出づ、進退に窮する羝羊の貌。
⑦有頭無尾のところ。
⑧有尾無頭のところ。
⑨頭尾相稱ふところ、曰下の文句深く味ふべし、幾度が諷讀せよ。
⑩華嚴經の意、一微塵の中に大千の經卷を含む、森羅萬象の一微塵中に包含せらる。

(妄想執著も亦惡からず。)

【頌に云く】 天の如くに蔽ひ、地の如くに載す。(上に通じ下に徹す。)團となし塊と作す。(刀斧斫れども開けず。)法界に周うして邊なく、十方に壁落無し。隣虚を析つて内無し、(佛眼觀れども見えず。)玄微を及盡す。(好事も無きには如かず。)誰か向背を分たん。(廻避する處無し。)佛祖來つて口業の債を償ふ。(言多ければ行を傷る。)南泉の王老師に問取せよ。(杉山を忌卻す。)人人只だ一莖菜を喫す。(更に餘事の營爲すべき無し。)

第六十八則 夾山揮劍

【衆に示して云く】 寰中は天子の勅、閩外は將軍の令。有る時は門頭に力を得、有る時は室内に尊と稱す。且く道へ、是れ甚麼人ぞ。
【擧す】 僧、夾山に問ふ、「塵を撥つて佛を見る時如何。」(何ぞ必とせん。)山云く、「直に須らく劍を揮ふべし。(果然。)若し劍を揮はずんば、漁父巢に棲まん。」(坐するときは則ち佛にあらず。)(僧擧して、石霜に問ふ、「塵を撥つて佛を見る時如何。」(見るときは即ち撥はず、撥ふときは即ち見

①法華經の意、一念の間に三千の諸法を具す、三千とは一念に十法界を具し、十法界に十法界を具して百界となり、百界に十如を具して千如となり、これに三世門を具するが故に三千となる、即ち介爾の一念に三千を具有すること。
②箇々獨立の境。
③一と云へば百を知る利根者。
④自己本性の靈知を味却すること。
⑤華嚴經とは佛自内證の境界を説かれたる根本法輪の經、六十華嚴、八十華嚴、四十華嚴の不同あり。
⑥細なるときは無間に入り、大なるときは方所を絶す。
⑦大なるときを云ふ。
⑧細なるときを云ふ。
⑨言句分別を思むこと。
⑩南泉と杉山と普請して嚴菜を揮ふとき、南泉一莖を拈起し

す。霜云く、「渠に國土無し、何れの處にか渠に逢はん。」(坐せざるるときは即ち佛。)僧廻つて夾山に舉似す。(往來易からず。)山上堂して云く、「門庭の施設は老僧に如かず、入理の深談は猶ほ石霜の百歩に較れり。」(各一概を得たり。)

【頌に云く】 牛を拂ふ劍氣兵を洗ふ威。(太平は本是れ將軍の致。亂を定むる歸功更に是れ誰ぞ。將軍の太平を見ることを許さず。一旦の氛埃四海に清し。(但だ凡情を盡せ。)) 衣を垂れて皇化自ら無爲。(別に聖解無し。)

第六十九則 南泉白牯

【衆に示して云く】 佛と成り祖と作るをば、汗名を帶ぶと嫌ひ、角を戴き毛を披るをば、推して上位に居く。所以に眞光は耀かず、大智は愚の若し。更に箇の鬚を便宜とし、不采を伴る底あり。知ぬぬ是れ阿誰ぞ。【擧す】 南泉、衆に示して云く、「三世の諸佛有ることを知らず。(只だ有ることを知るが爲なり。)) 狸奴白牯卻つて有ることを知る。」(只だ有ることを知らざるが爲なり。)

て曰く、「這箇大いに供養するに好し。」杉山云く、「但だ這箇のみにあらず、百味珍羞も他また顧みず。」南泉曰く、「然も是の如くなりと雖も、箇箇須らく嘗め過して始めて得べし」と。

- ① 塞外邊土のこと。
- ② 宗匠の或る時は將軍の如く、言句棒喝等に自在を得、或る時は天子の如く、向上尊貴を示すことを云ふ。
- ③ 一切萬法知解分別を云ふ。
- ④ 閻外將軍の令の如し。
- ⑤ 道悟禪師の法嗣、石霜慶諸禪師のこと。
- ⑥ 渠とは人々自己の佛性、寰中天子の勅の如し。
- ⑦ 夾山の爲人、垂手の方便を云ふ。
- ⑧ 石霜の向上の爲人を指す。

【頌に云く】 跛跛擊擊。(近づかざれば忙を休めよ。)) 駢駢麤麤。(人觀ることを喜ばず。)) 百取るべからず、一も堪ふる所なし。(門を開いて又軟、火を種ゑて又濕。)) 默默として自ら知る田地の穩かなることを。(靴裏に指頭を動す。)) 騰騰として誰か 肚皮憨なりと謂はん。(呆裏に奸を撒す。)) 普周法界渾て 針と成す。(吐不出、咽不下。)) 鼻孔纒垂として飽參に信す。(半を抛ち半を撒す。))

第七十則 進山問聖

【衆に示して云く】 香象の河を渡ることを聞く底も、已に流に隨つて去る。生は不生の性なることを知る底も、生の爲に留めらる。更に定前定後、筭と作り箴と作ることを論せば、劍去つて久し、爾方に 舟を刻むなり。機輪を踢轉して作廢生か別に一路を行せん。試みに擧す看よ。

【擧す】 進山主、脩山主に問うて云く、「明かに生は不生の性なることを知らば、甚麼と爲てか生の爲に留めらるゝや。」(捩鼻木を照願せよ。)) 脩云く、「筍畢竟竹となり去る、如今箴と作して使ふこと、還つて得てん

- ① 夾山の境界を述べ、爲人を頌す。
- ② 石霜の境界を述べ、爲人を頌す。
- ③ 周易に出づ、黄帝堯舜は衣裳を垂れて天下を治むと云ふ、是れ無爲の化、令せずして行はるゝの意。
- ④ 向上のところが佛の名なきが故に。
- ⑤ 異類を指す、修證の沙汰なきが故に。
- ⑥ 第三十五則を見よ。
- ⑦ 第四十八則を見よ。
- ⑧ 狸奴とは猫、白牯とは牛を云ふ。
- ⑨ 手足の不具者を云ふ、即ち百醜千拙の意。
- ⑩ 毛髮の長く亂れたる貌。
- ⑪ 騰騰とは任運の貌。
- ⑫ ぐづ／＼して居る貌。
- ⑬ 佛法と成すこと。
- ⑭ 人相の氣高きことを云ふ。

や。(鼻孔他人の手裏に在り。)進云く、「汝向後自ら悟り去ること、在らん。」(大小良を壓して賤と爲す。)脩云く、「某甲只此の如し、上座の意旨如何。」(頭を刺して人の懷裏に向ふ。)進云く、「這箇は是れ、監院房、那箇は是れ、典座房。」(毬子を打得して別處に去る。)脩、便ち禮拜す。(且く好心想待つことを作す。)

【頌に云く】 豁落として依を亡じ、繫驢概を扳翻す。高閑にして羈されず。(黄金の鎖を掣斷す。)家邦平帖到る人稀なり。(穩處に脚を下す。)些の力量階級を分つ。(強ひて節目を生ず。)蕩蕩たる身心是非を絶す。(怪を見て怪とせざれば)是非絶す。(其の怪自ら壞す。)介り大方に立つて軌轍なし。(太平に忌諱無し、何れの處か風流ならざらん。)

第七十一則 翠巖眉毛

【衆に示して云く】 血を含んで人に噴く、自ら其の口を汗す。杯を貪つて一世人の債を償ふ。紙を賣ること三年鬼錢を缺く。萬松諸人の爲に請益す、還つて擔干計の處ありや也た無しや。

【擧す】 翠巖 夏末に衆に示して云く、(猶ほ少きを嫌ふこと、在り。)
夏以來兄弟の爲に説話す。(自ら家醜を揚ぐ)看よ、翠巖が眉毛ありや。口
破ることを害せず。(保福云く、「賊と作る人心虚なり。)(也た是れ火裏
の人。)(長慶云く、「生せり。)(雪上に霜を加ふ。)(雲門云く、「關。)(街
を攔り巷を截る。)

【頌に云く】 賊と作る心。贓物已に露る。人に過ぎたる膽。(傍若無人。)(歴
歴縦横、機感に對す。(白拈巧偷。)(保福、雲門や、垂鼻唇を欺き、(探頭太
過ぐ。)(翠巖、長慶や、脩眉眼に映す。(伴つて知らざるを打す。)(杜禪和何
の限りかあらん。(天童の杜撰は萬松に何似ぞ。)(剛ひて道ふ意句一齊に刻
ると。(隠さんと欲して彌々露る。)(自己を埋没して也た氣を飲み聲を呑む。
(子を養ふて父に及ばざれば)先宗を帶累して牆に面ひ板を擔ふ。(家門一
世に衰ふ。)

第七十二則 中邑獼猴

【衆に示して云く】 江を隔て、智を闘はしめ、甲を遞けて兵を埋む。觀

① 涅槃經に出づ、菩薩定中に在つて香象渡河を聞くと、是れ無心も猶ほ隔つ、一重の關なることを示す。

② 二見に墮すること。

③ 呂子察今の篇に出づ、即ち人あり、舟中より劍を落す、忽ち舟を刻んで落せしところとなす、舟止つて其の刻みしところより入水す、劍なきことは明かり、依つて遲臭いと云ふほどの意。

④ 清溪洪進禪師にして、地藏和尚の法嗣。

⑤ 荷とは未悟の時、竹とは悟道の時。

⑥ 已下生不生に關せずして云ふ。

⑦ 知客寮と云ふべきもの。

⑧ 典座寮にして炊事役のこと。

⑨ 無礙自在のこと。

⑩ 平帖とは安穩のこと。

⑪ 階級に超然たること。

⑫ 蕩蕩とは廣き貌。

⑬ 第三十三則を見よ、大方とは天下のこと、佛祖と雖も見下して獨立獨歩の境なり。

⑭ 宗師家の爲人を云ふ、即ち學者のために、迷とか悟とか、種々の方便の言説をなすを云ふ。

⑮ 酒を食つて人の借金まで拂ふこと。

⑯ 冥報記に出づ、鬼神を祭るべき紙もなき意。

⑰ 擔ひ求めて決算するところありや。

⑱ 翠巖令修禪師、雪峰和尚の法嗣、保福、長慶、雲門も皆雪峰の弟子なるがため、此の則は兄弟四人の商量と見るべし。

⑲ 夏とは天然已來の佛家の規則

⑳ 一夏九旬と云ふて、九十日間結制修行をなす、夏末とは

面すれば眞鎗質劍を相持す、衲僧の全機大用を貴ぶ所以なり。慢より緊に入る、試みに吐露す看よ。

【擧す】 仰山中邑に問ふ、「如何なるか是れ佛性の義。」(這箇の座主卻つて持論するに堪へたり。邑云く、「我れ備が爲に箇の譬喩を説かん。(假に宜うして眞に宜しからず。)

室に六窓あり、中に一獼猴を安く、(還つて肯て寧息するや。)

外に人ありて喚んで狂々といへば、獼猴即ち應ず。(再來半文に直らず。)

是の如く六窓俱に喚べば、俱に應ずるが如し。(只だ檀郎が聲を認得せんことを要す。)

仰云く、「只だ獼猴睡る時の如きは又作麼生。」(寐語すること莫れ。)

邑乃ち禪牀を下つて把住して云く、「覺め來るや也た未だしや。」「狂々我れ備と相見せり。」(何ぞ早く恁麼に道はざる。)

【頌に云く】 雪屋に凍眠して、歳摧頽。(塾戸開かざれば)窈窕たる蘿門夜開かず。(龍に龍句無し。)

第七十三則 曹山孝滿

寒橋せる園林 變態を看る。(幾ど死殺せんとす。)

春風吹き起す律筒の灰。(喜び得たり重ねて甦ることを。)

【衆に示して云く】 草に依り木に付き去つて精靈となり、屈を負ひ冤を啣んで來つて鬼祟となる。之を呼ぶ則は錢を焼き馬を奏む、之を遣る則は水を呪し符を書す。如何が家門平安なることを得去らん。

【擧す】 僧、曹山に問ふ、「靈衣掛けざる時如何。」(雌蜺殻を脱して猶は寒枝を抱く。)

山云く、「曹山今日孝滿。」(平生に負かず。)

僧云く、「孝滿の後如何。」(寛行大步。)

山云く、「曹山顛酒を愛す。」(何の不可あらんや。)

【頌に云く】 清白の門庭四に隣を絶す。(惱後に腮を見れば、與に往來すること莫れ。)

長年關し掃つて塵を容れず。(設ひ有るも一點も著くに處無し。)

光明轉する處殘月傾く。(否極れば泰生ず。)

交象分る、時卻つて寅を建す。(陰は慘へ陽は舒ぶ。)

新に孝を滿す。(泪痕猶ほ未だ罷めず。)

第七十四則 法眼質名

八〇 解制に近い頌を云ふ。 ① 佛法を誤り説けば、其の罰として眉も鬚も墮落する故事あるがため、翠巖この語を云ふ。 ② 盜賊は虚言を云ふとのこと。 ③ 事が起つて來たとのこと。 ④ 翠巖も保福も長慶も、共に曲者であるから、關所で充分吟味せなければならぬとのこと、但しこれ等は一往文面の上の解釋にして、その眞意は實參實究せざるべからず。 ⑤ 人相が悪くて一度見ても氣持ちが悪い。 ⑥ 目付きが怪しいこと。 ⑦ 邪解の人を云ふ。 ⑧ 自分ばかりでなく先祖にまで迷惑を掛ける擔板漢を云ふ、擔板とは一邊の理のみを見る變り者のこと。 ⑨ 史記に出づ、漢王項羽と戦ふこと數年、漢王曰く、吾れ智を闢はしめて力を闢はしむること能はずと、眞の勇者は常に武具を收め居るも、親面相戦ふ時は大勇を奮ふの意。 ⑩ 緩慢より緊急に入ること。 ⑪ 仰山は嵩山の法嗣、中邑は馬祖の法嗣。 ⑫ 六窓一猴の譬喩は俱舍論等に出自。 ⑬ 臘月三十日に及んだこと。 ⑭ 中邑の未だ睡り居ること。 ⑮ 氣候の變化し來りしこと。 ⑯ 仰山を春風に譬ふ。 ⑰ 若し是れなりと執着するところありとせば、依草附木の類なり、即ち佛見法見等の人を指す。 ⑱ 自己の邊窟を亡せざる者は、生死の崇りを受く。 ⑲ 師家の對機方便の自在なることを云ふ。 ⑳ 一切何物をも寄せ付けぬことを云ふ。

【衆に示して云く】 富萬徳を有つて、蕩として纖塵無し。一切の相を離れて、一切の法に即す。百尺竿頭に歩を進めて、十方世界に身を全うす。且く道へ、甚麼の處より得來るや。

【擧す】 僧、法眼に問ふ、「承る、教に言へることあり、無住の本より一切の法を立すと、如何なるか是れ無住の本。」(狗口を合取せよ。)眼云く、「形は未質より興り、(眼華すること莫れ。)名は未名より起る。」(畢竟喚んで甚麼とか作さんや。)

【頌に云く】 没蹤跡、(羚羊角を挂く。)斷消息。(久しく負いて逢はず。)白雲根無し、(妙體本來處所なし。)清風何の色ぞ。(通身那ぞ更に蹤由有らん。)

第七十五則 瑞巖常理

- ① 曹山本寂禪師、洞山和尙の法嗣。
- ② 向上の一路へ進み達したる時を云ふ。
- ③ 大解脱を得て、其の後は如何と云ふ意。
- ④ 心中に迷悟染淨等の戲論なき境界を云ふ。
- ⑤ 靈衣掛けざる當體。
- ⑥ 正徧自在のところ。
- ⑦ 顛酒を愛するところ。
- ⑧ 夷猶とは猶豫のこと。
- ⑨ 性具の萬徳を具して、纖細の妄塵をも蕩盡すること。
- ⑩ 已下の二句、楞嚴經第二に出づ。
- ⑪ 第七十九則を見よ。
- ⑫ 法眼文益禪師、雪峰、玄沙、地藏、法眼と相承す。
- ⑬ 維摩經觀衆生品に出づ、無住とは混沌未分の時を云ふ。
- ⑭ 寶藏論廣照空有品に出づ。
- ⑮ 白雲無根の釋と見よ。大虛のこと。

【衆に示して云く】 喚んで 如如となす、早く 是れ變せり。智不到の處、切に忌む道著することを。這裏還つて參究の分ありや也た無しや。

【擧す】 瑞巖、巖頭に問ふ、「如何なるか是れ本常の理。」(理有れば高聲に在らず。)頭云く、「動せり。」(理を知るべし。)巖云く、「動の時如何。」

(再犯容さす。)頭云く、「本常の理を見ずや。」(物を相して價を作す。)巖佇思す。(卻つて慙愧を識るや。)頭云く、「肯ふ時は即ち未だ根塵を脱せず。(箇の中肯路なし。)肯はざる時は永く即ち生死に沈む。」(堂に當つて正坐せず、那ぞ兩頭の機に赴かん。)

【頌に云く】 圓珠穴あらず。(甚の處に手を下さん。)大璞は琢せず。(功夫を惜むべし。)道人の貴ぶ所稜角無し。(就理藏鋒。)肯路を拈却すれば、根塵空す。(十二處、閑影響を忘じ。)脱體無依。活卓卓。(三千界に淨光明を放つ。)

第七十六則 首山三句

【衆に示して云く】 一句に三句を明し、三句に一句を明す。三一相涉

- ① 清風何色の釋と見よ。
- ② 一切萬法を拈して普賢の現成となす。
- ③ 空の異名、不變不異不動の貌。
- ④ 如と云へば既に變ず、如は言句不及のものなり、如と認むるを得ず。
- ⑤ 萬松老人が會下に對しての語。
- ⑥ 瑞巖師彦禪師、巖頭和尚の法嗣。
- ⑦ 巖頭の言句に執着し來る。
- ⑧ 道元禪師の普勸坐禪儀に於ける道本圓通の意。
- ⑨ 争ひ修證を假らんの意。
- ⑩ 根塵とは知解分別を指す。
- ⑪ のんびりとした貌。
- ⑫ 把住の意、雲門の如きは一句中に三句を具すと云ふ、函蓋乾坤の句と截斷衆流の句と隨波逐浪の句との如し。
- ⑬ 放行にして前と反對の意。
- ⑭ 首山省念禪師、風穴和尚の法

らず、分明なり向上の路。且く道へ、是れ那の一句か先に在る。

【擧す】 首山、衆に示して云く、「第一句に薦得すれば、佛祖の與に師となる。猶ほ是れ萬松が兒孫。」第二句に薦得すれば、人天の與に師となる。(人家の男女を教壞す。) 第三句に薦得すれば、自救不了。(この不啣を説く漢) 僧云く、「和尚は是れ第幾句に薦得するや。」(備試みに卜度せよ。) 山云く、「月落ちて三更、市を穿つて過ぐ。」(三句辨すべし、一鏃空に遼る。)

【頌に云く】 佛祖の獨體一串に穿つ。(伊が跣跳するに一任す。) 宮漏沈沈として密に箭を傳ふ。(外人の知ることを許さず。) 人天の機要 千鈞を發す。(輕を以て重を勞す。) 雲陣輝輝として急に電を飛ばす。(眨眼すれば蹉過す。) 箇の中の人轉變を看よ。(計時に臨むに在り。) 賤に遇うては則ち貴、貴には則ち賤。(心に本より自ら同じきことを知る、所以に欣怨なし。) 珠を罔象に得て至道綿綿たり。(一念不生全體現す。) 刃を亡牛に遊ばしめて赤心片片たり。(泪は痛腸より出づ。)

詞。

- ① 超直入如来地にして大解脱を得たる所。
- ② 更に用處なく、自身すら救ひ得ざるを云ふ。
- ③ 洞山の麻三斤と答へしと同じく、佛祖も窺ひ知ること能はず。
- ④ 初學記第二十五卷に段慶が漏刻法を明す、實に佛祖も伺ふこと能はざるの意。
- ⑤ 一千鈞は三萬斤に當る、人天の機の重き貌なり。
- ⑥ 莊子天地の篇に出づ、罔象とは盲目なり。
- ⑦ 莊子養生主の篇に出づ、首心の月落三更の境界を頌するが。
- ⑧ 本分は無相なる故、名相の届かぬことを云ふ。
- ⑨ 萬松は止むを得ず第二義門に下りて説くがため、跡方の釘目、繩目が見えて居るとの

第七十七則 仰山隨分

【衆に示して云く】 人の空に畫くが如し、筆を下さば即ち錯る、那ぞ模を起して様を作すに堪へんや。○ 萬松已に是れ桎索を露す、條あれば條を攀ぢ、條無ければ例を攀づ。

【擧す】 僧、仰山に問ふ、「和尚還つて 字を知るや否や。」(是れ甚麼の字ぞ。) 山云く、「分に隨ふ。」(仁に當つて讓らす。) 僧、乃ち右旋一匝して云く、「是れ甚麼の字ぞ。」(已に偏傍を見る。) 山、地上に於て箇の十の字を書す。(更に畫點を書す。) 僧左旋一匝して云く、「是れ甚麼の字ぞ。」(半滿俱に分る形聲と轉注と。) 山、十の字を改めて 卍字と作す。(機輪轉する處、智眼猶ほ迷ふ。) 僧、一圓相を畫いて、兩手を以て托けて、修羅の日月を掌にする勢の如くにして云く、「是れ甚麼の字ぞ。」(細に切脚を看よ。) 山乃ち圓相を畫いて卍字を圍卻す。(天下の衲僧跳不出。) 僧乃ち樓至の勢を作す。(門外の金剛汝を笑はん。) 山云く、「如是如是、汝善く護持せよ。」(空を闌し夢を鎖して、牢く掌を收む。)

意、露桎索のこと第二十三則を見よ。

- ① 第二十七則を見よ。
- ② 人々自己の境界を擧揚するなり。
- ③ 卍字とは華嚴經第四十八卷に出づ、第八卷の疏鈔に靜法の説を擧ぐ、是れ徳者の相にして、正しくは吉祥海雲と云ふ、衆徳深廣なること海の如く、物ヲ益すること雲の如しと。
- ④ 阿修羅王の能く日月を障蔽するが故に斯く云ふ。
- ⑤ ①の形になすを云ふ。
- ⑥ 樓至とは啼泣と譯す、賢劫千佛の最後に成佛せしもの。
- ⑦ 僧の一圓相を畫きしところ。
- ⑧ 虚空に印する形にして、分別の届かざる文字の意。
- ⑨ 天輪を左旋とすれば、地軸は右旋なり。
- ⑩ 武緯を十字とすれば、文經は

【頌に云く】 道環の虚盈つること靡し。(雪を擔つて河を填む。) 空印の字未だ形れず。(一切に彫刻を忌む。妙に天輪地軸を運し(權衛手に在り)密に武緯文經を羅ぬ。(將相の全才。)) 放開捏聚。(睦州猶ほ在り。)) 獨立周行。(老氏復た生ず。)) 機玄樞を發して兮青天に電を激す。(手を措くこと及ばず。)) 眼に紫光を含んで兮白日に星を見る。(四天下を照破す。))

第七十八則 雲門餠餅

【衆に示して云く】 繞天に價を索むれば、搏地に相酬ゆ、百計經求す一場の懺懺、還つて進退を知り休咎を識る底ありや。

【擧す】 僧、雲門に問ふ、「如何なるか是れ 超佛越祖の談。」(此の間太高生。)) 門云く、「餠餅。」(一擧四十九。))

【頌に云く】 餠餅を超佛越祖の談といふ。(一大藏教も詮注し及さず。)) 句中に味無し若爲が參せん。(甚の處にか口を下さん。)) 衲僧一日如し飽くことを知らば(始めて知る餠餅醍醐毒藥なることを。)) 方に見ん雲門の面慙ぢざることを。(雲門人を見るに眼なし。))

- ① 放開は放行にして、捏聚は把住なり、この語は睦州和尚の言。
- ② 老子第二十五章に出づ。
- ③ 僧の境界を頌す。
- ④ 仰山の境界を頌す。
- ⑤ 天が進問すれば地が答話を爲すこと、即ち學者と師家との問答商量を云ふ。
- ⑥ 懺懺とは耻辱と云ふに同じ。
- ⑦ 佛祖をしてぐうの音も出させぬ程の向上の談を云ふ。

第七十九則 長沙進歩

【衆に示して云く】 金沙灘頭の馬郎婦、別に是れ精神。瑠璃瓶裏に饑饉を擣く。誰か敢て轉動せん。人を驚す浪に入らずんば、意に稱ふ魚に逢ひ難し。寛行大歩の一句作麼生。

【擧す】 長沙、僧をして 會和尚に問はしむ、「未だ南泉に見えざる時如何。」(早晨に粥有り。)) 會、良久す。(問著すれば便ち屎臭氣。)) 僧云く、「見えて後如何。」(更に與に挑別す。)) 會云く、「別に有るべからず。」(只だ屎堆裏に向つて躑倒す。)) 僧廻つて沙に擧似す。(走口走舌の漢。)) 沙云く、「百尺竿頭に坐する底の人。(竿下底一場の懺懺。)) 然も得入すと雖も未だ真と爲さず。(孤危立せず、道方に高し。)) 百尺竿頭 須らく歩を進むべし。(甚底ぞ大いに箇の割捨するが如くなる。)) 十方世界是れ全身。」(始めて信す蒲團是れ天にあらざることを。)) 僧云く、「百尺竿頭如何が歩を進めん。」(果して這箇の在る有り。)) 沙云く、「朗州の山、澧州の水。」(築著菴著。)) 僧云く、「不會。」(可憐だ聰明。)) 沙云く、「四海五湖王化の裏。」(跣跳するに一任す。))

【頌に云く】 玉人夢破る一聲の雞。(眼を開いて曉を覺えず。)) 轉盼すれば生

- ① 却來の消息を明す、魚籃觀音の故事にして、釋氏稽古略に出づ。
- ② 碧巖第九十八則に出づ、百尺竿頭更に自由の取れぬところ。
- ③ 惡辣なる爲人の活手段を示す。
- ④ 盡大地無礙の動作を云ふ。
- ⑤ 長沙景岑禪師、南泉の法嗣。
- ⑥ 南泉下庵主にして、南泉の法嗣。
- ⑦ 會和尚の境界を云ふ。
- ⑧ 四海五湖は天子の御領分、松

涯色色齊し。(無盡藏中受用し了らす。) 有信の風雷出蟄を催し、(節氣相饒さす。) 無言の桃李自ら蹊を成す。(水到れば渠成る。) 時節に及んで耕犁を力む。(避くる者は做さす。) 誰か怕れん春疇脛を没する泥。(做す者は避けず。)

第八十則 龍牙過板

【衆に示して云く】 大音は聲希に、大器は晚成す。 盛忙百間の裏に向つて呆を伴り、七古千年の後を慢飯す、且く道へ、是れ如何なる底の人ぞ。 【擧す】 龍牙、翠微に問ふ、「如何なるか是れ祖師西來意。」(一廻拈出すれば一廻新なり。) 微云く、「我が與に 禪板を過し來れ。」(本を得て利を圖る。) 牙禪板を取つて翠微に與ふ。(兀兀矜矜。) 微接得して便ち打つ。(情に是なることを知る。) 牙云く、「打つとは即ち打つに任す、要且つ祖師西來意無し。」(半は肯ひ半は肯はず。) 又 臨濟に問ふ、「如何なるか是れ祖師西來意。」(頑皮癩肉。) 濟云く、「我が與に蒲團を將ち來れ。」(好本多同。) 牙蒲團を取つて臨濟に與ふ。(錯を將て錯に就く。) 濟、接得して便ち打つ。(順手

は直く棘は曲れり、何等人の造作を假らす。
⑦ 禮記に出づ、孟春の月、東風吹けば蟄蟲は出でて動き始む、即ち有信は長沙、出蟄は會和尚に當る。
⑧ 諺に「桃李言はず、下自ら蹊を成す」と、會和尚を讃歎するの意。
⑨ 老子第四十一章の語。
⑩ 多忙な間に馬鹿面して悠然として居るが、その心底は實に凡慮を絶して居ること。
⑪ 龍牙居過禪師、法を洞山悟本禪師に嗣ぐ。
⑫ 翠微無學禪師、法を丹霞天然禪師に嗣ぐ、龍牙の祖父の靈巖と法の從兄弟に當る。
⑬ 長く坐禪して疲るゝ時に倚り懸る板を云ふ。
⑭ 臨濟惠玄禪師、法を黃蘗希運禪師に嗣ぐ。
⑮ 蒲團禪板は西來意の續用なり

骨樑。) 牙云く、「打つことは即ち打つに任す、要且つ祖師意なし。」(恁のごとく軟頑なることを得。) 牙後に住院す。 僧問ふ、「和尚當年翠微と臨濟とに祖意を問ふ、二尊宿明すや也た未だしや。」(貧兒舊債を思ふ。) 牙云く、「明すことは即ち明す、要且つ祖師意無し。」(焦博打著す連底の凍) 【頌に云く】 蒲團禪板龍牙に對す。(計穩かにして、脊を屠しうするを甘んず。) 何事ぞ機に當つて作家ならざる。(人を咬む狗は齒を露さす。) 未だ成礙して目下に明なることを意はず。(人遠見する無し。) 將に流落して天涯に在らんとすることを恐る。(必ず近き憂有り。) 虚空那ぞ劍を挂けん。(鋒銚の事を假らず。) 星漢御つて槎を浮ぶ。(別に向上の一路有り。) 不萌の草に香象を藏すことを解し、(佛眼觀れども見えず。) 無底の籃に能く活蛇を著く。(一般に拈出して君と殊なり。) 今日江湖何の障礙かあらん。(太平に忌諱なし。) 通方の津渡に 紅車あり。(何の處か風流ならざらん。)

第八十一則 玄沙到縣

【衆に示して云く】 動すれば即ち影現じ、 覺すれば即ち塵生す。 擧

り、故に明即明と云ふ、然れども西來意には機用偏らざる故、要且無祖師意と云ふ。
⑦ 成礙とは成就の義、即ち子房が封侯を貴ばざるが如く、早合點せずして大器の晚成を計りしを云ふ。
⑧ 龍牙の境を云ふ、如何なる宗匠の接得をも、冀とも思はぬ見識を云ふ。
⑨ 博物志に出づる故事にして、これまた龍牙の境を頌するもの。
⑩ 會元十三に出づ、翠微に見ゆること。
⑪ これまた會元十三に出づる話、即ち臨濟に見ゆること。
⑫ 天童座下への示衆なり。
⑬ 吳の船の名。
⑭ 一念動すれば萬境競ひ起る、妄即眞と悟了すれば、覺處に執して法執生ずること。

起すれば分明、^①放下すれば穩密。本色道人の相見、如何が說話せん。
【擧す】^②玄沙、蒲田縣に到る、^③百戲して之を迎ふ。次日小塘長老に問ふ、「昨日許多の喧鬧、甚麼の處に向つてか去るや。」(又鬧也。)小塘、袈裟角を提起す。(果然として手忙しく脚亂る。)沙云く、「^④顛挑沒交涉。」(證據を謝す。)

【頌に云く】^⑤夜壑に舟を藏し、(衲子は謾じ難し。)澄源に棹を著く。(肯て死水に墮せんや。)龍魚は未だ知らず水を命となすことを。(局に當る者は迷ふ。)折筋は妨げず聊か一攪することを。(草を打つて蛇を驚す。)玄沙師、小塘老。(一狀に領過す。)函蓋箭鋒。(開き易きは終始の口。)探竿影草。(保ち難きは歳寒の心。)潛縮や老龜蓮に巢ひ、(身を藏す處沒蹤跡。)遊戯や華鱗藻を弄す。(沒蹤跡の處身を藏すこと莫れ。)

第八十二則 雲門聲色

【衆に示して云く】^①聲色を斷せざれば、是れ隨處墮、^②聲をもつて求め色をもつて見れば、如來を見ず。路に就いて家に還る底あること莫しや。

【擧す】雲門、衆に示して云く、「聞聲悟道。(雙九耳を塞ぐ。)見色明心。(兩葉晴を遮る。)^③觀世音菩薩、錢を將ち來つて餠餅を買ふ、手を放下すれば却つて是れ饅頭。」(又風に別調の中に吹かる。)

【頌に云く】^④門を出でて馬を躍して撓槍を掃ふ。(閫外は將軍の令。)萬國の煙塵自ら肅清。(風行けば草偃す。)^⑤十二處、閑影響を忘じ。(併せて一家となす。)(三千界に淨光明を放つ。(更に兩様無し。))

第八十三則 道吾看病

【衆に示して云く】^①通身を病と做す、^②摩詰瘞え難し。是れ草醫するに堪へたり。^③文殊善く用ふ爭か向上の人に參取し、箇の安樂の處を得るに如かん。

【擧す】^④瀉山、道吾に問ふ、「甚麼の處より來る。」(來處分明ならんことを要す。)^⑤吾云く、「看病し來る。」(福田の第一は即ち無にあらす。)^⑥山云く、「幾人あつて病む。」(更に兩等を要す。)^⑦吾云く、「病者と不病者とあり。」(卻つて是れ偏第二月有り。)^⑧山云く、「不病者は是れ智頭陀なること莫しや。」

① 師家面前に一言擧起すれば、分明に了解出来るること。
② 萬事を放下して無物のところ、平穩親密となる。
③ 玄沙師備禪師、雲峯の法嗣。種々なる餘興をなして迎ふること。
④ 否、さうでない、と云ふ程のこと。
⑤ 莊子に出づ、即ち此の二句は玄沙の爲人せらるゝを云ふ。
⑥ 天下の學者を指して龍魚に喩ふ。
⑦ 玄沙と小塘老との兩知音の都合を賞して洵に自由の境界を頌す。
⑧ 史記に出づ、龜千歳にして蓮葉の上に遊ぶと云ふ。
⑨ 文選に出づ、共に小塘老の自由の境を讚歎す。
⑩ 六塵を惡まずんば一切處に自在ならざる意。
⑪ 金剛經の偈に、「若以色見

我、以音聲求我、是人行邪道、不能見如來。」
② 世の苦惱せる衆生が救ひを求め音聲を觀じて、直ちに拔濟する大慈悲心の菩薩なれど、敢へて遠きに求むる勿れ、人々是れ本具の觀世音菩薩なり。
③ 錢を六根とすれば、餠餅は六塵なり。
④ 第二義門に下りて脱くこと。
⑤ 煙塵は世の亂れたること、肅清とは太平無事に治まること。
⑥ 六根六塵何物も留めんこと。
⑦ 維摩詰、即ち淨名のこと、維摩經に衆生の煩惱病を我が病となすとあり。
⑧ 文殊善く殺活自在の用を爲して、盡大地を藥となして病を醫す。
⑨ 道吾圓智禪師、藥山和尚の法嗣。

〔陷虎の機。〕吾云く、「病と不病と總に他の事に干らず、速かに道へ、速かに道へ。」〔卻つて蒞に倒に藤を繳はらる。〕山云く、「道ひ得るも也た没交涉。」〔禍は慎家の門に入らず。〕

〔頌に曰く〕 妙藥何ぞ曾て口を過さん。〔吞不入吐不出。〕神醫も能く手を捉ふること莫し。〔摸索する處無し。〕存するが若くにして渠本無に非ず。〔唯だ言ふ天下に徧し。〕至虚にして渠本有に非ず。〔纖毫を見ず。〕滅せずして生じ、〔虚なることは谷神の常に死せざるが如し。〕亡びずして壽し。〔道は象帝に先つて自ら長生す。〕全く威音の前に超え、〔舒べて頭に到らず。〕獨り劫空の後に歩す。〔巻いて尾に到らず。〕成平や天蓋ひ地撃ぐ。〔乾坤を把定す。〕運轉や鳥飛び兔走る。〔造化を斡旋す。〕

第八十四則 俱胝一指

〔衆に示して云く〕 一聞千悟一解千從、上士は一決して一切了す、中下は多聞なれども多く信せず。 尅的簡當の處、試みに拈出す看よ。

〔擧す〕 俱胝和尚凡そ所問あれば只だ一指を豎つ。〔許多の氣力を費して

作麼せん。〕

〔頌に云く〕 俱胝老子指頭の禪。〔驢蹄を縮卻せよ。〕三十年來用不殘。〔今に至るまで蹶手亂下。〕信に道人方外の術あり。〔這裏使ふこと著す。〕了に俗物の眼前に看る無し。〔猶ほ少くを嫌ふこと有り。〕所得甚だ簡に、〔乾坤に逼塞す。〕施設彌寬し。〔一捏と消せず。〕大千利海毛端に飲む。〔涓滴を留めず。〕鱗龍限り無し誰が手に落つるや。〔天童猶ほ在り。〕珍重す。〔任公釣竿を把ることを。〕人を驚す手段を妨げず。〔師復た一指を豎起して云ふ、看よ。〕〔人を慚惶殺す。〕

第八十五則 國師塔様

〔衆に示して云く〕 虚空を打破する底の鈿鏡、華嶽を擘開する底の手段あつて、始めて元縫罽なき處、瑕痕を見ざる處に到る。且く誰か是れ恁麼の人ぞ。

〔擧す〕 肅宗帝、忠國師に問ふ、「百年の後所須何物ぞ。」〔即今也た少からず。〕國師云く、「老僧が與に箇の無縫塔を作れ。」〔甚の處に向つて

① 智頭陀とば道吾のこと。
② 元來言句に干らず、故に言ふも没交涉なりとの意。
③ 盡大地これ妙藥ならざるはなし、故に已下の句を頌す、深く味ふべし。
④ 五百塵點劫以前の出世佛にして、無量劫以前と云ふこと。
⑤ 空劫以後のことにして、是れ亦無量劫以後の意。
⑥ 成平とは十成平等の略。
⑦ 日日朝日は東より出で、日日夕日は西に沈む、何なか怪むべき。
⑧ 分明に的確にして簡略穩當のところを指す。
⑨ 婺州俱胝和尚、常に俱胝陀羅尼を誦するため、終に其の名となる、天龍和尚より一指頭の禪を相傳す。
⑩ 楞嚴經第二に、「一毛端に於て能く十方の國土を含受するこ

とを説く。
① 天下參學の衲僧を鱗龍と云ふ。
② 任公は莊子外物篇に載す、要するに俱胝和尚を賞揚するの意。
③ 俱胝和尚が一指頭を豎起すれば、三世の諸佛も返身するの意。
④ 空相をも泯亡するの意。
⑤ 色相を掃蕩するの意、華嶽とは支那五岳の一。
⑥ 縫罽とは迷悟のこと。
⑦ 唐の玄宗皇帝の子、代宗の父に當り、深く佛法に歸依す。
⑧ 南陽慧忠國師、六祖惠能禪師の法嗣。
⑨ この問答は忠國師御遷化後、如何にすべきやと云ふにあり、依つて忠國師の臨終の時、訪問せられたる問答と見るべし、而して忠國師は代宗の大曆十年の遷化ゆゑ、今の

か手を下さん。帝曰く、「請ふ師塔様。」(描不成、畫不就。)國師良久して云く、「會すや。」(這裏會すことを得ず、會せざれども別に求むること莫れ。)帝曰く、「不會。」(卻つて些子に較れり。)國師云く、「吾れに付法の弟子耽源といふものあり、卻つて此の事を諳んず。」(祖彌了せざれば、殃兒孫に及ぶ。)後、帝、耽源に詔して此の意如何と問ふ。(作家の君王、遺囑を忘れず。)源云く、「相の南、譚の北。(天は高く地は厚く、日は左月は右。)中に黄金ありて一國に充つ。(虚空に逼塞す。)無影樹下合同船。(密々として金刀剪れども開けず。)瑠璃殿上に知識無し。」(寂々として簾垂れて顔を露さす。)

【頌に云く】 孤迥迥。(萬法と侶たらず。) 圓陀陀。(無欠無餘。) 眼力盡る處高うして峨峨たり。(研頌して望めども及ばず。) 月落ち潭空しうして夜色重し。(盡十方界一錠の墨の如し。) 雲收り山瘦せて秋容多し。(體露金風。) 八卦位正しく、(天地と其の徳を合す。) 五行氣和す。(日月と其の明を合す。) 身先づ裏に在り見來るや。(到るときは即ち點せず。) 南陽父子卻つて有ることを知るに似たり。(且く一半を信す。) 西竺の佛祖如奈何ともする無し。(千聖從來下風に立つ。)

【衆に示して云く】 銅頭鐵額天眼龍睛、雕背魚頭熊心豹膽なるも、金剛劍下是れ計を納れず、一籌すること獲ず。甚麼と爲てか此の如くなる。

第八十六則 臨濟大悟

【擧す】 臨濟、黄檗に問ふ、「如何なるか是れ 佛法的の大意。」(殺人は怒すべし、情理は容れ難し。)檗便ち打つ。(棒々血を見る。)是の如きこと三度、乃ち檗を辭して 大愚に見ゆ。(重に便して輕に便せず。)愚問ふ、「甚麼の處より來る。」(險、照顧せよ、著。)濟云く、「黄檗より來る。」(杖擔猶ほ在り。)愚云く、「黄檗何の言句かありし。」(這裏好し譬を報ずるに。)濟云く、「某甲三たび佛法的の大意を問ひ、三度棒を喫す、知らず過ありや過無しや。」(更に六十棒を少く。)愚云く、「黄檗恁麼に老婆、爾が爲に徼困なることを得たり。更に來つて有過無過を問ふ。」(再犯容さず。)濟、言下に於て大悟す。(始めて痛痒を知る。)

肅宗とは代宗の誤りか。
⑦無形の塔とも云ふべきものか。
⑧耽源應真禪師、忠國禪師の法嗣。
⑨碧巖には、湘之南潭之北、中有黄金一國、無影樹下同船、瑠璃殿上無知識こと云ひて雪竇の着語を拈む、これ無縫塔を頌せるもの、別に解釋すること能はず、予の知れる京都西山西芳寺の黄金池は、夢想國師の造庭にして、無縫塔の頌に依つて命名せしもの多し、即ち湘南亭、潭北亭、黄金池、無影樹、合同亭、瑠璃殿等は是れなり。
⑩高くて秀でたる貌。
⑪圭角なく圓い貌。
⑫知解分別の及ばざるを云ふ。
⑬萬法正位に住して不足なきを云ふ。
⑭人々五尺の境を云ふ。

⑭無縫塔の徂來を示す。
⑮忠國師も耽源も少しは合點して居るやうに見えるとの意。
⑯靈利の衲僧にして、臨濟の境界を云ふ。
⑰これは師匠の黄檗の境界を云ふ。
⑱黄檗希運禪師、百丈懷海禪師の法嗣にして、臨濟義玄禪師の嚴師なり。
⑲佛法の第一義諦と云ふこと。
⑳高安大愚禪師、馬祖の法嗣なる歸宗智常に法を嗣ぐ。
㉑黄檗は實に老婆親切なものなり、流石汝のためには困つたであらうとの意。
㉒九包とは風風のこと、雞とは小鳥のこと、即ち臨濟を云ふ。
㉓千里の名馬の駒、駒は小馬のことにて、即ち臨濟に當る。
㉔臨濟の大悟した處を云ふ。
㉕大愚の處に於て發奮せし様子

【頌に云く】 九包の雛、(羽翼既に成る。)千里の駒。(神駿亦備ふ。)真風箏を度し、(一窺虚通す。)靈機樞を發す。(一撥便ち轉す。)劈面に來る時飛電急なり。(擬議を容さず。)迷雲破る、處太陽孤なり。(舊時の光彩。)虎鬚を拵づ。(萬松門下誰か敢てせん。)見るや也た無しや。(急に眼を著けよ。)箇は是れ雄々たる大丈夫。(老婆心切を爭奈せん。)

第八十七則 疎山有無

【衆に示して云く】 門闥さんと欲すれば一拶して便ち開く、缸沈まんと欲すれば一篙して便ち轉す。車箱谷に入つて歸路なし、箭筈天に通じて一門あり。且く道へ、甚廢の處に向つて去るや。
【擧す】 疎山、瀉山に到つて便ち問ふ、「承る、師言へることあり、有句無句は藤の樹に倚るが如しと、(人の唇齒に挂く。)忽然として樹倒れ藤枯る、句何の處に歸するや。」(言を承くるものは喪し、句に滯るものは迷ふ。)瀉山呵呵大笑す。(禹力到らざる處、河聲流れて西に向ふ。)疎山云く、「某甲四千里に布單を賣り來る、和尚何ぞ相弄することを得たる。」(草鞋

- ① 黄檗の虎鬚を拵てしこと。
- ② 天童が坐下への示衆。
- ③ 學人の執を拵はんとする時は一氣に掃蕩せよとの意。
- ④ 出身の途なき様子、杜甫望嶽の詩に出づ。
- ⑤ 向上の一路のみあること。
- ⑥ 疎山匡仁禪師、洞山悟本禪師の法嗣。
- ⑦ 有句無句の歸處を問ふ。
- ⑧ 疎山は一句のために自分の複子を賣つて旅費に充て、四千里を遠しとせずして來り、神山と相見し問答せしこと。
- ⑨ 瀉山は半ば憐れみ、半ば馬鹿氣た事と思ひ、侍者に命じて旅費を瀉山に與へて歸らしむ。
- ⑩ 獨眼龍とは明昭のこと、明昭徳謙禪師は瀉山の法を受け、氣鋒敏捷にして當るものなし、左眼を失するがため、

錢還し來るや未だしや)瀉、侍者を喚んで、錢を取つて這の上座に還せ」と。(不義の財は我れに於て浮べる雲の如し。)遂に囑して云く、「向後獨眼龍あつて、子が爲に點破し去ることあらん。」(更に四千里有り。)後に明招に到つて前話を擧す。(一客兩主を煩す。)昭云く、「瀉山をば頭正しく尾正しと謂つべし、只だ是れ知音に遇はず。」(自らは蒲繩短し、古井の深きに干むるに非ず。)疎、復た問ふ、「樹倒るれば藤枯る、句は何の處に歸するや。」(又恁麼にし來るや。)昭云く、「更に瀉山をして笑轉た新たならしめん。」(別人の拳頭をもつて地に畫く。)疎、言下に於て省あり。(布單の債を還し了れり。)乃ち云く、「瀉山元來笑裏に刀あり。」(始めて覺ゆ皮を破つて血を見ることを。)【頌に云く】 藤枯れ樹倒れて瀉山に問ふ。(行いては到る水の窮まる處、坐しては見る雲の起る時。)大笑呵呵豈に等閑ならんや。(險と相弄する會を作さんと。)笑裏に刀あり窺得破す。(將に謂へり別に有りと。)言思路無うして機關を絶す。(四千里の地我れを賺し來る。)

- ① 途にし就て獨眼龍と云ふ。
- ② 疎山の知音ならざりしを惜しむ。
- ③ 有無迷悟を投げ捨て、瀉山に問ふこと。
- ④ 普通の笑でないこと。
- ⑤ 笑裏に刀あることを見破つたかと云ふこと。
- ⑥ 言句葛藤や思慮分別の機關を絶して居ること。
- ⑦ 無用のことを云ふ。
- ⑧ これまた無辨白のこと。
- ⑨ 眞箇見性底の衲僧に就いて云ふ、楞嚴經第六卷に此の文あり。
- ⑩ 根塵有りの儘實體なく、唯だ病眼の前にのみ見ゆることを示す。
- ⑪ 楞嚴經第三卷の文なり。
- ⑫ 灑乾と云ふも波浪は依然たり。
- ⑬ 充滿と云ふも眼に掛かるものはなし。

第八十八則 楞嚴不見

【衆に示して云く】見あり不見あり。日午燈を點す。見無く不見無し。夜半墨を潑ぐ。若し見聞は幻賢の如くなることを信せば、方に聲色空華の若くなることを知らん。且く道へ、教中還つて衲僧の說話ありや。

【擧す】楞嚴經に云く、「吾が不見の時、何ぞ吾が不見の處を見ざる。」

（是れ何の心伴ぞ。）若し不見を見るといふは、自然に彼の不見の相に非ず。（自知することは即ち得たり。）若し吾が不見の地を見ずんば、自然に物に非ず。云何ぞ汝に非ざらん。（心忙しく手急にして、推出し擁入す。）

【頌に云く】滄海を瀝乾し、（依然として白浪滔天。）太虛に充滿す。（毫釐絲忽を見ず。）衲僧鼻孔長く、千里の寒梅暗香度る。古佛吾頭短し。（一字の眞言道ひ満たす。）珠絲九曲を度し、（枉げて心力を勞す。）玉機纒かに一轉す。（文彩縱横意自ら殊なり。）直下に相逢うて誰か渠を識らん。（是れ甚麼の面孔ぞ。）始めて信す斯の同伴ふべからざることを。（貶して孤獨地獄に入らん。）

第八十九則 洞山無草

【衆に示して云く】動する則は身を千丈に埋め、動せざる則は當處に苗を生ず。直に須らく兩頭撒開し中間放下するも、更に草鞋を買うて行脚して始めて得べし。

【擧す】洞山、衆に示して云く、「秋初夏末、兄弟或は東し或は西す。直に須らく萬里無寸草の處に向つて去るべし。」（猫を唆かして枯井に入る。）又云く、「只だ萬里無寸草の處作麼生か去らん。」（一言既に發すれば、駟馬も追ひ難し。）石霜云く、「門を出れば便ち是れ草。」（自ら脚下を看よ。）大陽云く、「直に道はん、門を出でざるも亦是れ草漫漫地。」（爾が廻避の處没し。）

【頌に云く】草漫漫。直下に底無し傍に邊無し。門裏門外君自ら看よ。願みて絆倒を照す。荆棘林中脚を下すこと易く、荒田に草を揀ぶ。夜明簾外身を轉すること難し。淨地卻つて人を迷す。看よ看よ。事は細を厭はず。幾何般ぞ。枯木岩前差路多し。且く老木に隨つて寒瘡を同しうす。（但だ今日の志を存す。）將に春風を逐ふて燒燬に入らんとす。（必ず志に稱ふ時有らん。）

第九十則 仰山謹白

【衆に示して云く】屈原獨り醒む正に是れ爛醉、仰山夢を説く。恰も

① 見不見の相を離れての語。
② 廻り遠い話と云ふこと。
③ 渠とは何ぞや、人々自己を探つて見よ。
④ 一念動するときは生死を脱すること能はず。
⑤ 一念動せず、萬法の空寂を悟るときは、悟見の苗を生ず。

① 知解分別に關せざるところ。
② 石霜山の慶諸禪師を指す。
③ 大陽山の警玄禪師を指す。
④ 草の大地一杯に蔓ること。
⑤ 第三十五則を見よ。
⑥ 天童座下への示衆。
⑦ 洞山、石霜、大陽の三大老に隨つて宗旨を究めよとの意。
⑧ 楚の三閭の大夫、第四十一則に出づ。
⑨ 唯だ是れ世間の醒にして、眞覺にあらざること。
⑩ 夢覺本來不二、夢もなく覺も

覺時に似たり。且く道へ、萬松恁麼に説き、諸人恁麼に聽く。且く道へ是れ覺か是れ夢か。

【擧す】 ① 仰山夢に 彌勒の所に往いて、第二座に居す。(且く道へ、第一座は是れ誰ぞ。) 尊者白して云く、「今日第二座の説法に當る。」(低聲來つて是非を説くもの。) 山乃ち起つて 白椎して云く、「諦觀法王法、法王法如是。」(摩訶衍の法は、(此の義文長し。)) 四句を離れ百非を絶す。謹んで白す。(言清く行濁る。)

【頌に云く】 ① 夢中衲を擁して耆舊に參す。(熟境忘じ難し。) 列聖森森として其の右に坐す。(犬赦書を銜めば、諸侯路を避く。) 仁に當つて讓らず。捷椎鳴る。(心人に負かざれば) 説法無畏師子吼す。(面に慙づる色なし。)
② 心安きこと海の如く、(百川を呑納す。) 膽量斗の如し。(傍若無人。)
③ 鮫目泪流る。(點々是れ血。) 蚌腸珠剖る。(赤心片々。)
④ 讒語誰か知らん我が機を泄すことを。(手足俱に露る。) 龐眉應に笑ふべし家醜を揚ぐることを。(誰に因つてか致し得る。) 四句を離れ百非を絶す。(言猶は耳に在り。)
⑤ 馬師父子病に醫を休む。(疼を走り痛を走る、神鬼明め難し。)

第九十一則 南泉牡丹

【衆に示して云く】 ① 仰山は夢中を以て實となし、南泉は覺處を指して虚となす。若し覺夢元無なることを知らば、始めて虚實、待を絶すること。を信せん。且く道へ、斯の人甚麼の眼を具するや。

【擧す】 南泉因に 陸巨大夫云く、「(擊法師也た甚だ奇特なり。)(也た是れ遼東の白豕。)(道ふことを解す、天地同根萬物一體と。)(兩指を豎起す。)(泉、座前の牡丹を指して云く、「大夫時の人、此の一株の花を見ること夢の如くに相似たり。)(壁を隔て、狀を過す。)

【頌に云く】 ① 離微造化の根に照徹し、(行いては到る水の窮まる處。)
② 紛紛として出沒す。其の門を見る。(坐しては看る雲の起る時。)
③ 神を劫外に遊ばしめて問ふ何か有らん。(心外無法。)
④ 眼を身前に著けて知、妙に存す。
⑤ (滿目青山。)(虎嘯けば蕭蕭として巖吹作り、(火を乞ひて煙に和して得。)
⑥ 龍吟すれば冉冉として洞雲昏し。(泉を挑げて月を帯びて歸る。)
⑦ 南泉、時人の夢を點破して、(纔かに好し睡語するに。)(堂堂たる補處の尊を識らんと要す。(是の處是れ慈氏。)

- ① 前則を指す。
- ② 今則を指す。
- ③ 姓は陸氏、名を巨と云ふ、大夫の官を奉じ、南泉普願禪師に參じて大悟せり。
- ④ 羅什三藏門下四哲の一人、僧肇の遺著、肇論にある文。
- ⑤ 世間一般の人は、この牡丹の花を見ても、何のことも分らず、夢を見て居るやうなものよと云ふ意。
- ⑥ 離は體にして微は其の用なり。
- ⑦ 六根六塵の對待なり。
- ⑧ 擊法師の境にして、眼を父母未生以前に着けて居ること。
- ⑨ 南泉の爲人せらるゝ處。
- ⑩ 天童座下への示衆。
- ⑪ 彌勒は兜率天の兜院に住する補處の菩薩、今仰山は夢に彌勒の所に往くと云ふ、一場の夢物語とのみ見るべからず。
- ⑫ 彌勒菩薩のこと。
- ⑬ 大衆に注意を與ふる時に、鳴らす道具。法語を證明するときに鳴らす。
- ⑭ 大乘と云ふこと。
- ⑮ 四句とは一異有無の四句、これを開いて百非となす、即ち大乘の法は差別偏見を絶して居ると云ふこと。
- ⑯ 仰山の夢中に彌勒の所に往きしを云ふ。
- ⑰ 捷椎とは白椎を指す、即ち大衆を驚むる鐘魚等をも云ふ。
- ⑱ 仰山の心安きことを云ふ。
- ⑲ 離四句絶百非のこと。
- ⑳ 餘りに婆々談議なること。
- ㉑ 第三十六則を見よ。

第九十二則 雲門一寶

【衆に示して云く】 ① 游戲神通の大三昧を得、衆生語言の陀羅尼を解し、陸州秦時の轆轤鑽を搜轉し、雪峯南山の鼈鼻蛇を弄出す。還つて此の人を識得すや。

【擧す】 雲門大師云く、「乾坤の内、乾坤を包裹する底、寧。」宇宙の間、宇宙を立成する底、寧。」中に一寶あり。(信せずんば懷を搜れ。) 形山に秘在す。「形山はれ寶。」燈籠を拈じて佛殿裏に向ふ。(早く是れ驢井を覷る。) 三門を將て燈籠上來す。(那ぞ井の驢を覷るに堪へんや。)

【頌に云く】 ② 餘懷を收卷して事華を厭ふ。(水深くして波浪靜かに、學廣くして語聲低し。) ③ 歸り來つて何の處か是れ生涯。(老々大々として住處も也た知らず。) ④ 爛柯の樵子路なきかを疑ひ、日月不到の處。⑤ 桂樹の壺公妙に家あり。(別にはれ一乾坤。) ⑥ 夜水金波桂影を浮べ、(通上徹下。) 秋風雪陣蘆花を擁す。(大小明白。) ⑦ 寒魚底に著いて餌を吞ます。(徒に釣を下すに勞す。) ⑧ 興盡きて清歌卻つて槎を轉す。(又風に別調の中に吹かる。)

- ① 師家の作略を云ふ。
- ② 雲門が始め陸州の處に行き、轆轤鑽と云はれて大悟せしを云ふ、轆轤鑽とは物の用を爲さぬ錐のこと、即ち無用の長物と云ふこと。
- ③ 第十四則を見よ。
- ④ 此の人とは暗に本則の雲門大師を指す。
- ⑤ 人々五尺の形山を指す、この事は肇法師の寶藏論廣照空有品に出づ。
- ⑥ 物の澤山ある貌。
- ⑦ 雲門の脚跟下を見抜いたかと云ふほどの意。
- ⑧ 轉身の一路を知らざることを。

第九十三則 魯祖不會

【衆に示して云く】 ① 荆珍鵲を抵ち、老鼠金を啣む。其の寶を識らず、其の用を得ず。還つて頤に衣珠を省する底有りや。

【擧す】 魯祖、南泉に問ふ、「摩尼珠人識らず、如來藏裏に親しく收得すと。(少賣弄。) 如何なるか是れ藏。」(法堂前、佛殿後。) 泉云く、「王老師と汝と往來する者は是。」(甚の死急か有る。) 祖云く、「往來せざる者は。」(頭を道へば尾を知り、往を告ぐれば來を知る。) 泉云く、「亦是れ藏。」(一遍生活すれば兩遍作る。) 祖云く、「如何なるか是れ珠。」(一を得て二を望む。) 泉召して云く、「師祖。」(老僧是れ拈出せざるにあらず。) 祖、應諾す。(闇黎是れ將ち來らざるにあらず。) 泉云く、「去れ、汝我が語を會せず。」(平生の肝膽人に向つて傾く。)

【頤に云く】 ② 是非を別ち得喪を明し、(眼裏に筋有り。) 之を心に應じ諸を掌に指す。(見處通透し、用時明白なり。) 往來不往來。(總に他の事に干らす。) 只だ這れ俱に是れ藏。(慙麼不慙麼總に得たり。) 輪王之を有功に賞

- ① 神仙傳に出づ、壺公不思議にも神通を得て家に歸ること、即ち本家郷に歸りて自由なる境界を云ふ。
- ② 形山に秘在するところを述べ。
- ③ 寒魚とは參學者を指す。
- ④ 雲門も止むを得ずして説きたること。
- ⑤ 人々具足の佛性寶珠を知らずして、六塵中に迷ふこと。
- ⑥ 衣内の寶珠、即ち佛性を指す。
- ⑦ 南泉和尚の師兄なれど、境界は南泉に及ばず。
- ⑧ 如來藏とは一心のこと。
- ⑨ 南泉の語に附いて廻る。
- ⑩ 是非得喪の分別心を以て説くこと。
- ⑪ 輪王とは四州の王者にして、増劫の世には四種輪王出現して、この世界を治むと云ふ。
- ⑫ 無分曉のこと。

し、(廉者は取らず、貪者は與へず。)黄帝之を罔象に得たり。(已に心力を勞す。)樞機を轉じ伎倆を能す、(百汝に如かず。)明眼の衲僧函莽なること無れ。(事は細を厭はず。)

第九十四則 洞山不安

【衆に示して云く】 下、上を論せず、卑、尊を動せず。能く己を攝して他に從ふと雖も、未だ輕を以て重を勞すべからず。四大不調の時如何が侍養せん。

【擧す】 洞山不安、僧問ふ、「和尚は病む、還つて病まざるものありや。」(分疏するに一任す。)山云く、「有り。」(強ひて主張す。)僧云く、「病まざるものは還つて和尚を看るや否や。」(世諦流布。)山云く、「老僧他を看るに分あり。」(本分の相見。)僧云く、「和尚他を看る時如何。」(甚廢の眼あつて相見するや。)山云く、「則ち病あることを見ず。」(只だ是れ肯て假に參せず。)

【頌に云く】 臭皮袋を卸卻し、(草枯れて鷹眼疾し。)赤肉團を拈轉す。(雪盡きて馬蹄輕し。)當頭鼻孔正しく、(也た須らく撥轉して始めて得べし。)直下獨體乾く。(切に忌む鬼を見ることを。)老醫從來の

癖を見ず。(手到れば病除く。)少子相看して向近すること難し。(渠に國土無し、何の處にか渠に逢はんや。)野水瘦する時秋潦退き、(龍は舊道を行く。)白雲斷ゆる處舊山寒し。(是れ眞に滅し難し。)須らく勦絶すべし。(君子の一言。)顛預すること莫れ。(燈を點じて飯を喫す。)無功を轉盡して伊れ位に就く。(葉落ちて根に歸す。)孤標汝と盤を同じうせず。(來時口無し。)

第九十五則 臨濟一畫

【衆に示して云く】 佛來るも打し魔來るも打す。理あるも三十、理なきも三十。爲復是れ錯つて怨讎を認むるか、爲復是れ良善を分たざるか。試みに道へ看ん。

【擧す】 臨濟、院主に問ふ、「甚の處よりか來る。」(掌して云く、這裏より來る。)主云く、「州中に黄米を糶り來る。」(卻つて實頭。)濟云く、「糶り得盡すや。」(草に入つて人を求む。)主云く、「糶り得盡す。」(兩搭すれども頭を廻さず。)濟拄杖を以て一畫して云く、「還つて這箇を糶り得んや。」(甚の死急かある。)主便ち喝す。(蝦蟇叫。)濟便ち打つ。(伏手骨椽。)次に典座至る、前話を擧す。(小賣弄。)座云く、「院主、和尚の意を會せず。」(口は是れ禍門なり。)濟云く、「彌又作麼生。」(身上に上せ來る。)座便ち禮拜す。

①下とは學者、上とは師家を指す、即ち學者が師家の好惡を論ぜざることを。
②四大とは地水火風なり、四大が調はざるは病氣のこと。
③洞山自己の病氣を僧に讓つて云はる言、即ち能所を混亡して云ふ。
④洞山も止むを得ずして出張して云ふ。
⑤四大五蘊假和合の身體を指して臭皮袋と云ふ。
⑥臨濟和尚の語、赤肉團とは心識を指す。

①病を勦絶するの意。
②無病であると大面を爲す勿れと云ふも、やくたいもないと。
③迷悟凡聖等を一掃せる眞源空寂のところを歸ること。
④盤とは菜を盛る器、即ち同食するなと云ふ意。
⑤作家の衲僧が一塵も立せざる様子を云ふ。
⑥臨濟義玄禪師のこと。

(轉た堪へざるを見る。濟亦打つ。(手の快を趣ふ。)

【頌に云く】臨濟の全機格調高し。(也た好し一頓を興ふるに。)棒頭に眼あつて秋毫を辨す。(一點も謾じ難し。)^①狐兔を掃除して家風峻なり。(師子の全威。)^②魚龍を變化して電火燒く。(大小の神通。)^③活人劍。(猶ほ些子に較れる。)^④殺人刀。(這の漆桶。)^⑤天に倚つて雪を照し。^⑥吹毛を利し。(誰か敢て正しく覷ん。)^⑦一等に令行して滋味別なり。(這の醋可勝だ醜なり。)^⑧十分の痛處是れ誰か遭はん。(打つて云く、是れ備、是れ備。)

第九十六則 九峯不肯

【衆に示して云く】雲居は戒珠舍利を憑ます、九峯は坐脱立亡を愛せず。牛頭は百鳥花を啣むことを要せず、^①黄檗は杯を浮べて水を渡ることを羨ます。且く道へ、何の長處かあるや。
【擧す】九峯、石霜に在つて侍者となる、霜遷化の後、衆、堂中の首座を請じて住持を接續せしめんとす。(便ち好し、能が伎倆なきことを學ぶに、應に秀が塵埃を拂ふが如くなるべからず。)^②峯肯はず、乃ち云く、「某甲

- ① 院主とは監寺のこと。
- ② 苜米とは玄米のこと。
- ③ 一番の處、化度の機を奪ふ、更に衆生の度すべきなき境界を云ふ。
- ④ 典座は炊事役の人、この典座は具眼の人なり。
- ⑤ 格外超越の機を云ふ。
- ⑥ 微細の處まで見抜くこと。
- ⑦ 已下臨濟の爲人境界を云ふ。
- ⑧ 碧巖錄第百則の巴陵吹毛劍の頌と對照して見よ。
- ⑨ 院主と典座とに對して云ふ。
- ⑩ 會元十五に出づ、雲居禪師が一庵主の舍利を大切にせしことを云ふ。
- ⑪ 牛頭和尚のこと、虛堂錄第五十六則に出づ。
- ⑫ 會元四、碧巖第十一則、四家語錄等に黃檗の語あり。
- ⑬ 九峯は石霜和尚の法嗣にして、道眼最も明かなる宗匠なり。

が問過せんを待て、若し先師の意を會せば先師の如くに侍奉せん。(路に不平を見る。)^①遂に問ふ、「先師道く、「休し去り、歌し去り、(力を費して作麼にかせん。)^②一念萬年にし去り、(忘前失後の漢)寒灰枯木にし去り、(甚の氣息か有らん。)^③一條白練にし去る」と。(切に點汚を忌む。)^④且く道へ、甚麼邊の事を明すや。」(只だ無事を要す。)^⑤座云く、「一色邊の事を明す。」(兩般にし了れり。)^⑥峯云く、「恁麼ならば則ち未だ先師の意を會せざることあり。」(一朝の權手に在り。)^⑦座云く、「爾我れを肯はざるや、香を裝ひ來れ。」(果然として不會。)^⑧座乃ち香を焚いて云く、「我れ若し先師の意を會せずんば、香煙起る處脱し去ることを得じ。」(人を氣急殺す。)^⑨言ひ訖つて便ち坐脱す。(這裏甚麼の所在ぞ、恁麼にし去る。)^⑩峯乃ち其の背を撫して云く、「坐脱立亡は則ち無きにはあらず。(出身は猶ほ易かるべし。)^⑪先師の意は未だ夢にだも見ざるあり。」(脱體に道ふことは應に難かるべし。)

- ① 九峯の師兄にして泰首座を指す。
- ② 打成一片のこと。
- ③ 更に餘物なき境を云ふ。
- ④ 石霜和尚の正傳は九峯に傳へられたるを云ふ。
- ⑤ 泰首座は坐脱すと云ふも、正傳は夢にだも知らざること、即ち出身は易きも脱體の難きを云ふ。

【頌に云く】石霜の正宗、蜂のごとくに攢り、蟻のごとくに聚、親しく九峯に傳ふ。(氷消瓦解。)^①香煙に脱し去り、(生死自在は即ち無きにはあらず。)^②正脈通じ難し。(先師の意は未だ夢にも見ざること有り。)^③月巢の鶴は千年の夢を作し、(樹倒れども飛ばず。)^④雪屋の人は一色の功に迷ふ。(日出で、後、一場の懺懺。)^⑤十方を坐斷するも猶ほ點額す。(切に忌む根を生ずることを。)^⑥密に一步を移さば飛龍

第九十七則 光帝幞頭

【衆に示して云く】 達磨梁武に朝す、本心を傳へんが爲なり。鹽官大
中を識る、眼を具することを妨げず、天下太平國王長壽といつて、天威を
犯さず、日月景を停め四時和適すといつて、風化を光かにすることあり。
人王と法王との相見には、合に何事をか談すべき。

【擧す】 同光帝、興化に謂つて曰く、「寡人中原の一寶を收め得た
り。(少賣弄。)只だ是れ人の價を酬ゆるなし。國を傾けても換ふること莫
れ。化云く、「陛下の寶を借せ看ん。」(便に因つて勢に接す。)帝、兩手を以
て幞頭脚を引く。(幸に其の人に遇ふ。)化云く、「君王の寶誰か敢て價を酬
いん。」(一併に交足る、別に少欠無し。)

【頌に云く】 君王の底意知音に語る。(一たび善言を發すれば)天下誠を
傾く葵藿の心。(千里福應す。)擧出す中原無價の寶。(兩手に分付す。)趙壁
と燕金とに同じからず。(別にはれ一家の珍。)中原の寶興化に呈す。(分付

着頭。)一段の光明價を定め難し。(自ら買ひ自ら賣る。)帝業萬世の師とな
るに堪へたり。(古今を裂破す。)金輪の景は四天下を耀かす。(猶ほ化の在
る有り。)

第九十八則 洞山常切

【衆に示して云く】 九峯舌を截つて石霜を追和し、曹山頭を研つて洞
嶺に辜かす。古人三寸、慙麼に密なることを得たり。且く爲人の手段甚麼
の處に在るや。

【擧す】 僧、洞山に問ふ、「三身の中那身か 諸數に墮せざるや。」(前三
三、後三三。)山云く、「吾れ常に此に于いて切なり。」(人を氣急殺す。)

【頌に云く】 世に入らず。(物外に身を横ふ。)未だ縁に循はず。(篤を刮つ
て家を成す。)劫壺空處に家傳あり。(猫兒屋頭に尿す。)白蘋風細かなり秋
江の暮。(清虛の冷淡。)古岸舡歸る一帶の煙。(目天涯に斷ゆ。)

第九十九則 雲門鉢桶

- ① 第二則を見よ。
- ② 鹽官齊安禪師と宣宗との話、碧巖第十一則を見よ。
- ③ 同光とは年號、唐の五代莊宗皇帝を指す。
- ④ 興化存獎禪師、臨濟和尚の法嗣。
- ⑤ 自分を卑下して云ふこと。
- ⑥ 冠の紐を云ふ。
- ⑦ 同光帝が底意を興化禪師に語りしを云ふ。
- ⑧ 趙壁は第十八則にあり、燕金は燕の昭王が千金を臺上に於て天下の士を引きしを云ふ。
- ⑨ 金輪とは輪王四種の中の最高の王にして、四州を治むるものと云ふ、即ち同光帝を賞揚する語。

- ① 第九十六則を見よ。
- ② 本則を指す。
- ③ 三身とは法身、報身、應身を云ふ。
- ④ 維摩經に云く、「佛身無爲、諸數に墮せず」。
- ⑤ 洞山の答處に就いて云ふ。
- ⑥ 佛見法見の奧みなきことを頌す。
- ⑦ 人に必ず一つの特長あり、物にも亦一つの特長のあることを云ふ。
- ⑧ 華嚴經に、一切諸法の無礙圓融を説いて塵塵三昧と云ふ、一微塵の中に無量刹を現じて、凡夫現在目前の情景に支配されぬこと。
- ⑨ 飯鉢には飯あり、水桶には水あることを云ふ。
- ⑩ 雲門が大口を開いて唱へたるを云ふ。
- ⑪ 塵塵三昧に就いて分別せば、到底その眞意は了解出来ぬと

【衆に示して云く】^① 碁に別智あり、酒に別腸あり。狡兔三穴、猾胥萬倖。

云ふこと。

更に箇の諸頭底有り。且く道へ、是れ誰ぞ。

① 雲門大師のこと。

【擧す】 僧、雲門に問ふ、「如何なるか是れ 塵塵三昧。」^② 頰有り沙を撒せ

② 二人同心を斷金と云ふ、同境界の人を指す。

す。門云く、「鉢裏の飯、桶裏の水。」^③ 撞頭磕額、攔腮撲面。

③ 心の堅固にして、而も自由なることを云ふ。

【頰に云く】 鉢裏飯桶裏水、^④ 椀に盛り杓に奪む。口を開き膽を見はして

④ 瑯琊惠覺禪師、汾陽善昭禪師の嗣法。

知己を求む。^⑤ 只だ分明に極まるが爲に、翻つて所得をして遅からしむ。

⑤ 瞿曇とは釋尊の姓。

⑥ 思はんと擬すれば便ち二三機に落つ。^⑥ 天童は第四。對面忽ち千萬里とな

る。^⑦ 是れ必ず早く廻程。^⑧ 韶陽師些子に較れり。^⑨ 未だ敢て相保せず。斷金の義分誰か與に相同じか

らん。^⑩ 心人に負かず。^⑪ 匪石の心兮獨り能く此の如し。^⑫ 面に慙づる色なし。

【擧す】 僧、瑯琊の覺和尚に問ふ、「清淨本然、云何ぞ忽ち山河大地を生ず。」^⑬ (迷時は三界有り。)

第一百則 瑯琊山河

【衆に示して云く】 一言以て邦を興すべく、一言以て邦を喪すべし。此の藥亦能く人を殺し、亦能く人を活す。仁者は之を見て之を仁と謂ひ、智者は之を見て之を智と謂ふ。且く道へ、利害甚麼の處に在るや。

【擧す】 僧、瑯琊の覺和尚に問ふ、「清淨本然、云何ぞ忽ち山河大地を生ず。」^⑬ (迷時は三界有り。)

覺云く、「清淨本然、云何ぞ忽ち山河大地を生ず。」^⑭ (悟後十方空なり。)

【頰に云く】 有を見て有とせず。^⑮ 一般の麴草。翻手覆手。^⑯ 人の做造に由る。瑯琊山裏の人。^⑰ 又手して云く、慧覺と。^⑱ 瞿曇の後に落ちず。^⑲ 一語人を傷り、千刀腹を攪く。

國譯天童覺和尚頌古 (報恩老人著語) 終

天童宏智禪師傳略

明州天童宏智正覺禪師，隰州李氏子。母夢五臺一僧，解環與環其右臂，乃孕。遂齋戒，及生，右臂特起若環狀。七歲日誦數千言，祖寂父宗道，久參佛陀遜禪師，嘗指師謂其父曰：「此子道韻勝甚，非塵埃中人，苟出家必爲法器。」十一得度於淨明本宗，十三通五經七史，十四具戒於晉州慈雲寺智瓊和尚，十八遊方，訣其祖曰：「若不發明大事，誓不歸矣。」及至汝州香山，成枯木一見，深所器重。一日聞僧誦蓮經，至父母所生眼，悉見三千界，瞥然有省，卽詣方丈，陳所悟。山指臺上香合曰：「裏面是甚麼物？」師曰：「是甚麼心行？」山曰：「汝悟處又作麼生？」師以手畫一圓相呈之，復拋向後。山曰：「弄泥團漢，有甚麼限？」師曰：「錯。」山曰：「別見人始得。」師應諾。卽造丹霞，霞問：「如何？」是空劫已前自己。師曰：「井底蝦蟆吞卻月。」三更不借夜明簾。霞曰：「未得更道。」師擬議。霞打一拂子曰：「又道不借師言下釋然。」遂作禮。霞曰：「何不道取一句？」師曰：「某甲今日失錢遭罪。」霞曰：「未暇打得汝。」且去。霞領大洪師掌牋記，後命首衆，得法者已數人。四年過圓通時，真歇初住長蘆，遣僧邀至，衆出迎，見其衣舄穿弊，且易之。真歇俾侍者易以新履。師卻曰：「我爲鞋來耶。」衆開心服，懇求說法。居第一座。六年出住泗州普照，次補太平圓通。能仁及長蘆，天童屋廬湫隘，師至創闢一新，衲子爭集。云云。紹興丁丑九月，謁郡僚及檀越，次謁越帥趙公令諤，與之言別。十月七日還山，翌日辰巳間沐浴更衣，端坐告衆，願侍者索筆作書，遺育王大慧禪師，請主後事。仍書

偈曰：夢幻空華六十七年，白鳥煙沒秋水連天。擲筆而逝，龕留七日，顏貌如生。奉全軀塔於東谷，僧臘五十三。其生前所遺髮齒，設利綴之如珠，益宏智塔曰妙光。詳于會元第十四。普燈第九。

萬松行秀禪師傳略

順天府報恩寺萬松行秀禪師，河內人。族蔡氏，氣骨不凡，幼便超然，有出世志。父母難之，然知終不可以世相養，因携送荊州淨土寺，禮贊允落髮，秉具後，決力參究，擔囊距燕，歷潭柘，過慶壽，參勝默老人。老人曰：學此道如鍛金，滓穢不淨，則精金不顯。觀君眉宇間，大有物在，此物非一番寒徹骨，不能放下。子後自見，不在老僧多言。且令看長沙轉自己歸山河大地話，半載無所入。默曰：我只願爾遲會。久之一日，忽有省，於玄沙未徹語，尚未透。次參雪巖，滿於磁之大明。言下忽悟曰：得恁麼近，從前伎倆一火而燼。始知勝默為人處，依雪巖二年，盡得其底蘊。巖付衣偈，勉以流通大法。自是兩河三晉皆欽師名。於是法門隱然倚以爲重。尋歸淨土，構萬松庵。寺中者，宿敦請開法，師應之。次住中都萬壽，金明昌癸丑，章宗詔入禁庭，陞座，帝躬自迎禮，聞法感悟，賜錦綺大僧伽衣，承安丁巳，詔住大都仰山棲隱寺，以繼開山玄冥顯席。次移錫報恩洪濟，元太宗庚寅復奉勅，主中都之萬壽。晚年退居從容庵，數遷鉅利，大振洞上之宗。道化稱極盛焉。嘗拈撥宏智百頌曰：從容庵錄，又著請益錄，踵碧巖後塵，開寶鏡重垢，甚有補於宗門。師天資敏利，百家之學無不淹通。三閱大藏，首尾熟貫，有祖燈錄六十二卷，辨宗說等若干卷。淨土、仰山、洪濟、萬壽四刹，皆有錄行世。以元定宗元年丙午，後四月五日示疾，七日書偈曰：八十一年，只此一語，珍重諸人，切莫錯舉。遂逝。世壽八十一。生宋乾道二年丙戌，僧臘六十。茶毘。

於通玄門外，舍利無數，諸方門人分而塔焉，詳于續燈正統第三十五。

萬松老人評唱天童覺和尚頌古從容庵錄序

昔予在京師時，禪伯甚多，唯聖安澄公和尚神氣嚴明，言辭磊落，予獨重之，故嘗訪以祖道，屢以古昔尊宿語錄中所得者叩之，澄公間有許可者，予亦自以爲得，及遇憂患以來，功名之心束之高閣，求祖道愈亟，遂再以前事訪諸聖安，聖安翻案不然，所見予甚惑焉，聖安從容謂予曰：昔公位居要地，又儒者多不諳信佛書，惟搜摘語緣以資談柄，故予不敢苦加鈞錘耳，今揣予君之心，果爲本分事，以問予，予豈得猶襲前愆，不爲苦口乎？予老矣，素不通儒，不能教子，在萬松老人者，儒釋兼備，宗說精通，辯才無礙，君可見之，予既謁萬松，杜絕人跡，屏斥家務，雖祁寒大暑，無日不參，焚膏繼晷，廢寢忘餐者幾三年，誤被法恩，謬膺子印，以湛然居士從源目之，其參學之際，機鋒罔測，變化無窮，巍巍若萬仞峯，莫可攀仰，滔滔然若萬頃波，莫能涯際，瞻之在前，忽焉在後，迴視平昔之所學，皆塊礫耳，噫，登山而小魯，登泰山而小天下者，豈虛語哉！其未入闔域者，聞是語，必謂予忘本好異也，唯屏山閑閑其相照乎，爾後奉命赴行在，扈從西征，與師相隔，不知其幾千里也，師平昔法語，偈頌，皆法兄隆公所收，今不復得其藁，吾宗有天童者，頌古百篇，號爲絕唱，予堅請萬松評唱此頌，開發後學，前後九書，問關七年，方蒙見寄，予西域伶仃，數載，忽受是書，如醉而醒，如死而甦，踴躍歡呼，東望稽顙，再四披釋，撫卷歎曰：萬松來西域矣，其片言隻字，咸有指歸，結款出眼高冠，今古足爲萬世之模楷，非師範人天權衡造化。

者孰能與於此哉予與行宮數友旦夕游泳於是書如登大寶山入華藏海互珍奇物廣大悉備左逢而右遇目富而心飫豈可以世間語言形容其萬一邪予不敢獨擅其美思與天下共之京城唯法弟從祥者與僕為忘年交謹致書請刊行于世以貽來者廼序之曰佛祖諸師埋根千丈機緣百則見世生苗天童不合抽枝萬松那堪引蔓湛然向枝蔓上更添芒索穿過尋香逐氣者鼻孔絆倒行玄體妙底腳跟向來若要腳跟點地鼻孔撩天卻須向這葛藤裏穿過始得

甲申中元日

漆水移刺楚才晉卿叙於西域呵里馬城

評唱天童從容庵錄寄湛然居士書

我宗有雪竇天童猶孔門之有游夏二師之頌古猶詩壇之李杜世謂雪竇有翰林之才蓋探我華不撫我實又謂不行萬里地不讀萬卷書毋閱工部詩言其博瞻也擬諸天童老師頌古片言隻字皆自佛祖淵源流出學者罔測也柏山大隱集出其事迹間有疎濶不類者至於拈提荷簡但據款而已萬松昔嘗評唱兵革以來廢其祖藁邇來退居燕京報恩旋築蝸舍榜曰從容庵圖成舊緒適值湛然居士勸請成之老眼昏華多出口占門人筆受其間繁載機緣事迹一則旌天童學海波瀾附會巧便二則省學人檢討之功三則露萬松述而不作非臆斷也竊比佛果碧巖集則篇篇皆有示衆為備竊比圓通覺海錄則句句未嘗支離為完到于著語出眼筆削之際亦臨機不讓壬午歲抄湛然居士書至堅要拈出不免家醜外揚累我累汝也

癸未年上巳日

萬松野老因風附寄不宣

宏智禪師頌古目次

第一則	世尊陸座	第二則	遠磨廓然	第三則	東印請祖
第四則	世尊指地	第五則	青原米價	第六則	馬祖白黑
第七則	藥山陸座	第八則	百丈野狐	第九則	南泉斬貓
第十則	臺山婆子	第十一則	雲門兩病	第十二則	地藏種田
第十三則	臨濟瞎驢	第十四則	廓侍過茶	第十五則	仰山插锹
第十六則	麻谷振錫	第十七則	法眼毫釐	第十八則	趙州狗子
第十九則	雲門須彌	第二十則	地藏親切	第二十一則	雲巖掃地
第二十二則	巖頭拜喝	第二十三則	魯祖面壁	第二十四則	雪峰看蛇
第二十五則	鹽官犀扇	第二十六則	仰山指雪	第二十七則	法眼指簾
第二十八則	護國三懺	第二十九則	風穴鐵牛	第三十則	大隨劫火
第三十一則	雲門露柱	第三十二則	仰山心境	第三十三則	三聖金鱗
第三十四則	風穴一塵	第三十五則	洛浦伏膺	第三十六則	馬師不安
第三十七則	滙山業識	第三十八則	臨濟真人	第三十九則	趙州洗鉢
第四十則	雲門白黑	第四十一則	洛浦臨終	第四十二則	南陽淨瓶

第四十三則	羅山起滅	第四十四則	興陽妙翅	第四十五則	覺經四節
第四十六則	德山學畢	第四十七則	趙州柏樹	第四十八則	摩經不二
第四十九則	洞山供真	第五十則	雪峰甚麼	第五十一則	法眼缸陸
第五十二則	曹山法身	第五十三則	黃檗噉糟	第五十四則	雲巖大悲
第五十五則	雪峰飯頭	第五十六則	密師白兔	第五十七則	嚴陽一物
第五十八則	剛經輕賤	第五十九則	青林死蛇	第六十則	鐵磨牯牛
第六十一則	乾峰一畫	第六十二則	米胡悟不	第六十三則	趙州問死
第六十四則	子昭承嗣	第六十五則	首山新婦	第六十六則	九峰頭尾
第六十七則	嚴經智慧	第六十八則	夾山揮劍	第六十九則	南泉白牯
第七十則	進山問性	第七十一則	翠巖眉毛	第七十二則	中邑獼猴
第七十三則	曹山孝滿	第七十四則	法眼質名	第七十五則	瑞巖常理
第七十六則	首山三句	第七十七則	仰山隨分	第七十八則	雲門餠餅
第七十九則	長沙進步	第八十則	龍牙過板	第八十一則	玄沙到縣
第八十二則	雲門聲色	第八十三則	道吾看病	第八十四則	俱胝一指
第八十五則	國師塔樣	第八十六則	臨濟大悟	第八十七則	疎山有無
第八十八則	楞嚴不見	第八十九則	洞山無草	第九十則	仰山謹白
第九十一則	南泉牡丹	第九十二則	雲門一寶	第九十三則	魯祖不會

第九十四則	洞山不安	第九十五則	臨濟一畫	第九十六則	九峰不肯
第九十七則	光帝幞頭	第九十八則	洞山常切	第九十九則	雲門鉢種
第一百則	瑯琊山河				

宏智禪師頌古目次終

天童覺和尚頌古 (報恩老人著語)

第一則 世尊陞座

示衆云：閉門打睡，接上上機，顧鑒頻申曲爲中下，那堪曲親木上弄鬼眼睛，有箇傍不肯底出來，也怪伊不得。

舉：世尊一日陞座，(今日不著便)文殊白槌云：諦觀法王法，法王法如是，(知佗是何心行)世尊便下座，(別日再商量)。

頌云：一段真風見也麼，(莫教飄入眼)特地出還難，(綿綿化母理機梭)參差蹉了交絡，(織成古錦含春象)大巧若拙，(無奈東君漏泄)何，(陰陽無曲狗)節氣不相饒。

第二則 達磨廓然

示衆云：卞和三獻未免遭刑，夜光投入鮮不按劍，卒客無卒主，宜假不宜真，差珍異寶，用不著死貓兒頭拈出看。

舉：梁武帝問達磨大師，(清旦起來不曾利市)如何是聖諦第一義，(且向第二頭問)磨云：廓然無聖，(劈腹剜心)帝云：對朕者誰，(鼻孔裏認牙)磨云：不識，(腦後見腮)帝不契，(方木不入圓竅)遂渡江，至少林，面壁九年，(家無滯貨)不富。

頌云：廓然無聖，(一廻飲水)一廻著噎，(來機逕庭)面赤不如語直，(得非犯鼻)而揮斤，(好手手

中誇好手。失不廻頭而墮甌。已往不咎。寥寥冷座少林。老不歇心。默默全提正令。獨自說兵機。秋清月轉霜輪。高着眼看。河淡斗垂夜柄。誰敢承攬。繩繩衣鉢付兒孫。莫妄想。從此人天成藥病。天行已過。使者須知。

第三則 東印請祖

示衆云。劫前未兆之機。烏龜向火。教外別傳一句。確背生花。且道還有受持讀誦分也無。舉。東印土國王。請二十七祖般若多羅齋。往往償口債去也。王問曰。何不看經。無功受祿。寢食不安。祖云。貧道入息不居陰界。出息不涉衆緣。常轉如是經。百千萬億卷。上來講讚。無限勝因。

頌云。雲犀玩月。璨含輝。暗通一線。文彩已彰。木馬游春。駿不羈。百花叢裏過。一葉不沾身。眉底一雙寒碧眼。不曾趁。蚍蜉隊。看經那到透牛皮。過也。明白心超曠劫。威音前一箭。英雄力破重圍。射透兩重關。妙圓樞口轉靈機。何曾動著。寒山忘卻來時路。暫時不在。如同死人。拾得相將携手歸。須是當鄉人。

第四則 世尊指地

示衆云。一塵纔舉大地全收。匹馬單槍開疆展土。便可隨處作主。遇緣卽宗底。是甚麼人。舉。世尊與衆行次。隨他腳跟轉。以手指地云。此處宜建梵刹。太歲頭上。不令動土。帝釋將一莖草。插於地上云。建梵刹已竟。修造不易。世尊微笑。賞罰分明。

頌云。百草頭上無邊春。夾山猶在。信手拈來用得親。入荒田不揀。丈六金身功德聚。不審。

等閑携手入紅塵。逢場作戲。塵中能作主。一朝權在手。化外自來賓。看取令行時。觸處生涯隨分足。不從人得。未嫌伎倆不如人。面無慚色。

第五則 青原米價

示衆云。闍提割肉供親。不入孝子傳。調達推山壓佛。豈怕忽雷鳴。過得荆棘林。斫倒栴檀林。直待年窮歲盡。依舊孟春猶寒。佛法身在甚麼處也。

舉。僧問青原。如何是佛法大意。小官多念律。原云。盧陵米作麼價。老將不論兵。

頌云。太平治業無象。旄頭星現也未。野老家風至淳。爭如我這裏種田。搏飯喫。只管村歌社飲。窮鬼子。快活不徹也。那知舜德堯仁。始成忠孝。

第六則 馬祖白黑

示衆云。開口不得時。無舌人解語。擡腳不起處。無足人解行。若也落他殼中。死在句下。豈有自由分。四山相逼時。如何透脫。

舉。僧問馬大師。離四句絕百非。請師直指某甲西來意。若識這僧問頭。省人多少心力。大師云。我今日勞倦。不能爲汝說。已有缸中月。問取智藏去。更添帆上風。僧問藏。卻受人處分。藏云。何不問和尚。好本多同。僧云。和尚教來問。可煞靈利。藏云。我今日頭痛。不能爲汝說。問取海兄去。我不可作馬師弟子。不得也。僧問海。苦瓠連根苦。海云。我到這裏。卻不會。甜瓜徹蒂甜。僧舉似大師。索取草鞋錢。大師云。藏頭白。海頭黑。更參三十年。

頌云。藥之作病。胡人飲乳。返怪良醫。鑿乎前聖。師多脈亂。病之作醫。以藥下藥。以毒去毒。

必也其誰。莫是天童麼。白頭黑頭。今克家之子。一窰燒就。有句無句。今截流之機。更使瀉山笑轉新。堂堂坐斷舌頭路。一死不再活。應笑毗耶老古錘。只得一楔。

第七則 藥山陸座

示衆云。眼耳鼻舌各有一能。眉毛在上。士農工商各歸一務。拙者常閑。本分宗師如何施設。舉藥山久不陞座。動不如靜。院主白云。大衆久思示誨。請和尚爲衆說法。便重不便輕。山令打鐘。衆方集。聚頭作相。那事悠悠。山陞座良久。便下座歸方丈。一場話霸。主隨後問。和尚適來許爲衆說法。云何不垂一言。大海若知足。百川應倒流。山云。經有經師。論有論師。爭怪得老僧。可惜龍頭蛇尾。

頌云。癡兒刻意止啼錢。堪作何用。良駒追風。願影鞭。踢起便行。雲掃長空。巢月鶴。樹下底一場懺懺。寒清入骨不成眠。開眼作夢。

第八則 百丈野狐

示衆云。記箇元字腳。在心入地獄。如箭射。一點野狐涎。嚙下三十年吐不出。不是西天令嚴。只爲猓郎業重。曾有悞犯者麼。舉百丈上堂。常有一老人聽法。隨衆散去。關中取靜。一日不去。從來疑著這漢。丈乃問。立者何人。事不解交。客來須待。老人云。某甲於過去迦葉佛時。曾住此山。元是當家人。有學人問。大修行底人。還落因果也無。但行好事。莫問前程。對佗道。不落因果。二句合頭語。萬劫繫驢。概墮野狐身。五百生。備道不落因果。今請和尚代一轉語。著甚來由。丈云。不昧因果。一坑

埋卻。老人於言下大悟。狐涎猶在。

頌云。一尺水一丈波。幸自河清海晏。五百生前不奈何。早知今日事。悔不愼當初。不落不昧商量也。頑涎不斷。依然撞入葛藤窠。纏腰繳腳。阿呵呵。堪笑堪悲。會也麼。按牛頭喫草。若是備灑灑落落。如蟲禦木。不妨我哆哆和和。偶爾成文。神歌社舞。自成曲。拍拍是令。拍手其間唱哩囉。細末將來。

第九則 南泉斬貓

示衆云。踢翻滄海。大地塵飛。喝散白雲。虛空粉碎。嚴行正令。猶是半提。大用全彰。如何施設。舉南泉一日。東西兩堂爭貓兒。人平不語。水平不流。南泉見。遂提起云。道得卽不斬。誰敢當鋒。衆無對。直待雨淋頭。泉斬卻貓兒爲兩段。抽刀不入鞘。泉復舉。前話問趙州。再來不直半文。便脫草鞋。於頭上戴出。好與一刀兩段。泉云。子若在。恰救得貓兒。心斜不覺口喞。頌云。兩堂雲水盡紛拏。有理不在高聲。王老師能驗正邪。明鏡當臺。物來斯鑑。利刀斬斷俱亡像。消得龍王多少風。千古令人愛作家。有一人不肯。此道未喪。死貓兒頭堪作何用。知音可嘉。不道無只是少。鑿山透海。今唯尊大禹。功不浪施。鍊石補天。今獨賢女媧。闕一不可。趙州老有生涯。信手拈來。無不是。草鞋頭戴較些些。且信一半。異中來也。還明鑑。衲子難謾。只箇真金不混沙。是真難滅。

第十則 臺山婆子

示衆云。有收有放。干木隨身。能殺能活。權衡在手。塵勞魔外。盡付指呼。大地山河。皆成戲具。且

道是甚麼境界。

舉臺山路上有一婆子。傍城庄家夾道兔。凡有僧問臺山路向什麼處去。一生行腳去處也。不知。婆云。驀直去。未當好心。僧纔行。著賊也不知。婆云。好箇阿師。又恁麼去也。爾早候白。僧舉似趙州。人平不語。州云。待與勘過。水平不流。州亦如前問。陷虎之機。至來日上堂云。我爲汝勘破婆子了也。我更候黑。

頌云。年老成精不謬傳。切忌魔魅人家男女。趙州古佛嗣南泉。鎮州端的出大蘿蔔。枯龜喪命因圖象。靈鬼靈神返遭羅網。良駒追風累纏牽。驟風驟雨不免羈韁。勘破了老婆禪。幾箇男兒是丈夫。說向人前不直錢。知根不聖。

第十一則 雲門兩病

示衆云。無身人患疾。無手人合藥。無口人服食。無受人安樂。且道膏肓之疾。如何調理。舉雲門大師云。光不透脫。有兩般病。還覺口乾舌縮麼。一切處不明。面前有物是一。白日見鬼。莫是眼花。透得一切法空。隱隱地似有箇物相似。亦是光不透脫。早是結胃。那堪喉閉。又法身亦有兩般病。禍不單行。得到法身。爲法執不忘。己見猶存。墮在法身邊是一。不唯邪祟。更有家親。直饒透得放過。卽不可。養病喪軀。子細點檢將來。有甚麼氣息。亦是病。醫博未離門。又早癩病發。

頌云。森羅萬象許崢嶸。聽佗何碍汝。識得不爲冤。透脫無方礙眼睛。閃棒著棉椽。掃彼門庭。誰有力。拂迹成痕。欲隱彌露。隱人胷次自成情。心疑生暗鬼。船橫野渡涵秋碧。死水浸卻棹。

入蘆花照雪明。住岸卻迷人。串錦老漁懷就市。著本圖利。飄飄一葉浪頭行。隨流得妙。

第十二則 地藏種田

示衆云。才子筆耕。辯士舌耕。我衲僧家。備看露地白牛。不顧無根瑞草。如何度日。舉地藏問脩山主。甚處來。道。不知來處得麼。脩云。南方來。好與下載。藏云。南方近日佛法如何。行說好話。脩云。商量浩浩地。低聲。藏云。爭如我這裏種田。搥飯喫。少賣弄。脩云。爭奈三界何。猶有這箇在。藏云。爾喚甚麼作三界。南方猶可。北方更瞞。

頌云。宗說般般盡強爲。今日不著便。流傳耳口便支離。衆僧莫怪。種田搥飯家常事。不可別有。不是飽參人。不知要知作麼。參飽明知無所求。更須請益天童一暹。子房終不貴封侯。也是靈龜曳尾。忘機歸去同魚鳥。隨流得妙。濯足滄浪煙水秋。受用不盡。

第十三則 臨濟瞎驢

示衆云。一向爲人不知有己。直須盡法。不管無民。須是拗折木枕。惡手腳。臨行之際。合作麼生。舉臨濟將示滅。囑三聖。老婆臨死三回別。吾遷化後。不得滅卻吾正法眼藏。著甚死急。聖云。爭敢滅卻和尚正法眼藏。伴小心故大膽。濟云。忽有人問汝。作麼生對。虎口裏橫身。聖便喝。當機不讓父。濟云。誰知吾正法眼藏。向這瞎驢邊滅卻。重賞之下。必有勇夫。

頌云。信衣半夜付盧能。賊兒賊智。攪攪黃梅七百僧。上梁不正。臨濟一枝正法眼。半明半暗。全在今朝。瞎驢滅卻得人憎。心甜口苦。心心相印。販私鹽漢。祖祖傳燈。鑿壁偷光。夷平海嶽。拳倒黃鶴樓。踢翻鸚鵡洲。變化鷓鴣。翻手是雲。覆手是雨。只箇名言難比擬。猶嫌少在。太

都手段解翻騰。正法眼藏猶在。

第十四則 廊侍過茶

示衆云。探竿在手。影草隨身。有時鐵裏綿團。有時錦包特石。以剛決柔。則故是逢。強即弱事。如何。

舉。廊侍者問德山。從上諸聖。向什麼處去也。在。偏鼻孔裏。山云。作麼作麼。迅雷不及掩耳。廓云。勅點飛龍馬。跛鼈出頭來。家富兒驕。山便休去。饒人不是癡。來日山浴出廊過茶。與山。山撫廓背一下。斷送上竿頭。廓云。這老漢方始瞥地。覆車同轍。山又休去。虎頭虎尾一時收。廓云。覲面來時作者知。昧者不覺。可中石火電光遲。已過新羅。輸機謀主有深意。埋兵掉鬪。欺敵兵家無遠思。深入虜庭。發必中。慣得其便。更謾誰。併賊捉獲。腦後見腮。今入難觸犯。曾經蛇咬。眉底著眼。今渠得便宜。伴打不知。

第十五則 仰山插鉢

示衆云。未語先知。謂之默論。不明自顯。謂之暗機。三門前合掌。兩廊下行道。有箇意度。中庭上作舞。後門下搖頭。又作麼生。

舉。滄山問仰山。甚處來。不是不知來處。仰云。田中來。偏爲甚落草。山云。田中多少人。只父子兩箇。仰插下鉢子。叉手而立。放去較危。山云。南山大有人。刈茆打草驚蛇。仰拈鉢子便行。收來太速。

頌云。老覺情多念子孫。婆心太切。而今慚愧起家門。三十年不少鹽醋。是須記取南山語。貴

人多忘。鏤骨銘肌共報恩。恨心不捨。

第十六則 麻谷振錫

示衆云。指鹿爲馬。握土成金。舌上起風雷。眉間藏血刃。坐觀成敗。立驗死生。且道。是何三昧。舉。麻谷持錫到章敬。遠禪床三匝。振錫一下。卓然而立。可憐有禪。敬云。是是。且信一半。谷又到南泉。遠禪床三匝。振錫一下。卓然而立。來朝更獻楚王看。泉云。不是不是。也且信一半。谷云。章敬道是和尚爲什麼。道不是。棺木裏睜眼。泉云。章敬即是。是汝不是。雪上加霜。此是風力所轉。終成敗壞。殺人須見血。

頌云。是與不是。細腰鼓子兩頭打。好看捲襪。刺頭在裏許了也。似抑似揚。手擡手捺。難兄難弟。頭高頭低。縱也。彼既臨時。翻手是雲。奪也。我何特地。覆手是雨。金錫一振。太孤標。脫塵離俗。繩牀三遠。閑遊戲。因行掉臂。叢林擾擾。是非生。矮子看戲。想像髑髏前見鬼。家有白澤之圖。必無如是妖怪。

第十七則 法眼毫釐

示衆云。一雙孤鴈搏地高飛。一對鴛鴦池邊獨立。箭鋒相拄。則且致。鋸解秤錘時如何。舉。法眼問脩山主。毫釐有差。天地懸隔。汝作麼生會。誰敢動著。脩云。毫釐有差。天地懸隔。闕百草有甚麼難。眼云。恁麼又爭得。鐵山橫在路。脩云。某甲只如此。和尚又如何。振轉鼻頭。眼云。毫釐有差。天地懸隔。將謂別有。脩便禮拜。將錯就錯。

頌云。秤頭蠅坐便欹傾。謾他一星。不過。萬世權衡照不平。斗滿秤錘住。斤兩鎚銖見端的。莫。

錯認終歸輸。我定盤星。領取鈎頭意。

第十八則 趙州狗子

示衆云。水上葫蘆。按著便轉。日中寶石。色無定形。不可以無心得。不可以有心知。沒量大人。語脈裏轉卻。還有免得底麼。

舉。僧問趙州。狗子還有佛性也無。攔街趁塊。州云。有。也不會添。僧云。既有。爲甚麼卻撞入這箇皮袋。一欸便招。自領出頭。州云。爲佗知而故犯。且莫招承。不是道備。又有僧問。狗子還有佛性也無。一母所生。州云。無。也不會減。僧云。一切衆生皆有佛性。狗子爲什麼卻無。慈狗趁。鶴子。州云。爲伊有業識在。右具如前。據欸結案。

頌云。狗子佛性有。狗子佛性無。打做一團鍊。做一塊。直鈎元求負命魚。這僧今日合死。逐氣尋香雲水客。穿卻鼻孔。也不知。嘈嘈雜雜作分疎。競鬪枯骨。唯喋嗥吠。平展演。沒曉欺。休厮諒。大舖舒。材高語壯。莫怪儂家不慎初。一言出口。駟馬難追。指點瑕疵。還奪璧。白拈巧偷。秦王不識蘭相如。當面蹉過。

第十九則 雲門須彌

示衆云。我愛韶陽新定機。一生爲人拔釘楔。爲甚有時也開門。掇出膠盆。當路鑿成陷穽。試揀辨看。

舉。僧問雲門。不起一念。還有過也無。言清行濁漢。門云。須彌山。險。

頌云。不起一念須彌山。一句便了。韶陽法施意非慳。天童也不少。肯來兩手相分付。只恐爾

承當不下。擬去千尋不可攀。徒勞斫額。滄海濶。涵天浴日無涯岸。白雲閑。伴鶴隨風得自由。莫將毫髮著其間。已太多生。假鷄聲韻難護我。真不掩偽。未肯模胡放過關。西天令嚴。

第二十則 地藏親切

示衆云。入理深談。嘲三擲四。長安大道。七縱八橫。忽然開口說破。舉步踏著。便可高掛鉢囊。拗折拄杖。且道。誰是其人。

舉。地藏問法眼。上座何往。羅織人作麼。眼云。迤邐行腳。索草鞋錢去也。藏云。行腳事作麼生。果然放不過。眼云。不知。何不早恁麼道。藏云。不知最親切。就身打劫。眼豁然大悟。險費盤纏。

頌云。而今參飽似當時。吾猶昔人。非昔人也。脫盡簾纖。到不知。猶有這箇在。任短任長。休剪綴。枉費工夫。隨高隨下。自平治。不勞心力。家門豐儉。臨時用。闕鹽醋不得。田地優游。信步移。要行即行。三十年前行腳事。沒可思量。分明辜負一雙眉。依舊在眼上。

第二十一則 雪巖掃地

示衆云。脫迷悟絕。聖凡雖無多事。立主賓。分貴賤。別是一家。量材授職。卽不無。同氣連枝。作麼生會。

舉。雲巖掃地次。沙彌行童不得氣力。道吾云。太區區。生埋兵挑鬪。巖云。須知有不區區者。可惜話作兩橛。吾云。恁麼則有第二月也。豈止第二。百千萬箇。巖提起掃帚云。這箇是第幾月。水晶宮裏出頭來。吾便休去。盡在不言中。玄沙云。正是第二月。二人傳虛。萬人傳實。雲門

云：奴見婢殷勤，隨邪撲簸箕。

頌云：借來聊爾了門頭，當處發生得用隨宜即便休。隨處滅盡象骨巖前弄蛇手，欲道他人見時做處老知羞。先治自己。

第二十二則 巖頭拜喝

示衆云：人將語探，水將杖探，撥草瞻風，尋常用底。忽然跳出箇焦尾大蟲，又作麼生。

舉：巖頭到德山，跨門便問：是凡是聖？這賊！山便喝：裂破罽毼。頭禮拜：未當好心。洞山聞云：若不是豁公，大難承當。厚幣甘言。頌云：洞山老漢不識好惡，卻又著忙。我當時一手擡一手捺。我豈不知。

頌云：挫來機，風行草偃。總權柄，符到奉行。事有必行之威，佛手遮不得。國有不犯之令，誰敢當頭。賓尚奉而主驕，下以風刺上。君忌諫而臣佞，上以風化下。底意巖頭問德山：雖然父子與師，一擡一捺，看心行，未免干戈相待。

第二十三則 魯祖面壁

示衆云：達磨九年，呼爲壁觀。神光三拜，漏泄天機。如何得掃蹤滅跡去。

舉：魯祖凡見僧來，便面壁。相見了也。南泉聞云：我尋常向他道空劫以前承當，不考自招。佛未出世時會取，和尚會也未。尚不得一箇半箇，只爲漏栓索。他恁麼驢年去。忙者不會。

頌云：淡中有味，誰教懶添鹽著醋。妙超情謂，別日再商量。綿綿若存兮象先，已落第二。兀兀如愚兮道貴，無人著價。玉雕文以喪淳，和尚手高。珠在淵而自媚，少賣弄。十分爽氣兮

清磨暑秋，體露金風。一片閑雲兮遠分天水，好事多魔。

第二十四則 雪峯看蛇

示衆云：東海鯉魚，南山鼈鼻。普化驢鳴，子湖犬吠。不墮常塗，不行異類。且道：是什麼人行履處。舉：雪峰示衆云：南山有一條鼈鼻蛇，汝等諸人切須好看。提起坐具云：這箇不是倩來底。長慶云：今日堂中大人，喪身失命。聞風便颺。僧舉似玄沙。壘不過三。沙云：須是我稜兄始得。狐朋狗黨。然雖如是，我即不恁麼。別有一條長，便請拈出。僧云：和尚作麼生。毒蟲頭上揩痒。沙云：用南山作麼。只者鼈鼻猶爲分外。雲門以拄杖擯向峰面前作怕勢。何得自傷己命。

頌云：玄沙大剛，當機不讓父。長慶少勇，見義不爲。南山鼈鼻死無用，擔條斷貫索。風雲際會頭角生，時來蚯蚓作蛟龍。果見韶陽下手弄，忍俊不禁。下手弄，弄不出即休。兩廻三度，激電光中看變動。眨眼喪身失命，在我也能遣能呼。少賣弄，於彼也有擒有縱。七寸在手，底事如今付阿誰。萬松老漢：冷口傷人不知痛。阿耶阿耶。

第二十五則 鹽官犀扇

示衆云：刹海無涯，不離當處。塵劫前事盡在而今，試教伊覷面相呈。便不解當風拈出，且道：過在什麼處。

舉：鹽官一日喚侍者，與我過犀牛扇子來。要且少他不得。者云：扇子破也。未舉時卻完全。官云：扇子既破，還我犀牛兒來。不見道破也，何不領話。者無對。扇子猶在，雖有如無。資福畫一

圓相於中書一牛字，出巧新行，能做會賣。

頌云：扇子破索犀牛，一不做，二不休。捲擥中字有來由，強如說道理。誰知桂穀千年魄，埋根千丈，妙作通明一點秋。現世生苗。

第二十六則 仰山指雪

示衆云：冰霜一色，雪月光，凍煞法身，清損漁父，還堪賞玩也無。

舉仰山指雪師子云：還有過得此色者麼。仰山不覺平地喫交。雲門云：當時便與推倒，不奈何。打破屎斗。雪竇云：只解推倒，不解扶起。路見不平，拔劍相助。

頌云：一倒一起，雪庭師子。恰似箇活底，慎於犯而懷仁。識法者恐，勇於爲而見義。路見不平，清光照眼似迷家。東西不辨，明白轉身還墮位。更上一層樓。衲僧家了無寄，且過一生。同死同生，何此何彼。刀斧斫不開，暖信破梅兮。春到寒枝，收得返魂香。涼颺脫葉兮。秋澄潦水，來搗塗毒鼓。

第二十七則 法眼指簾

示衆云：師多脈亂，法出姦生。無病醫病，雖以傷慈。有條攀條，何妨舉話。

舉法眼以手指簾，莫道不知，莫道不見。時有二僧同去捲簾，同行不同步。眼云：一得一失，劍下分身。

頌云：松直棘曲，鶴長鳧短。不得動著，羲皇世人，俱忘治亂。葫蘆提鑿得肥，其安也。潛龍在淵，佛眼覷不見。其逸也。翔鳥脫絆，斫額望不及。無何祖禰西來，上梁不正。裡許得失相半，下

柱參差，蓬隨風而轉空。業識茫茫無本可據，缸截流而到岸。順水張帆，難逢快便。箇中靈利衲僧，罵街醉漢，誰敢承頭。看取清涼手段，我這裏也有是罕遇其人。

第二十八則 護國三懺

示衆云：不挂寸絲，底人正是裸形外道。不嚼粒米，底漢斷歸焦面鬼王。直饒聖處受生，未免罕頭險墮。還有掩羞處麼。

舉僧問護國：鶴立枯松時如何。步步登高易。國云：地下底一場懺懺。心心放下難。僧云：滴水滴凍時如何。法身無被不禁寒。國云：日出後一場懺懺。雪消露出死人來。僧云：會昌沙汰時，護法善神向甚麼處去也。點即不到。國云：三門頭兩箇一場懺懺。到即不點。

頌云：壯士稜稜鬢未秋，恨天不到男兒不憤不封侯。貪程太速，翻思清白傳家客。已太多生。洗耳溪頭不飲牛，末後太過。

第二十九則 風穴鐵牛

示衆云：遲棊鈍行，爛卻斧柯。眼轉頭迷，奪將杓柄。若也打在鬼窟裏，把定死蛇頭。還有變豹分也無。

舉風穴在鄂州衙內，上堂云：祖師心印狀似鐵牛之機，針筍不入。去即印住，拽廻鼻孔。住即印破，截斷腳跟。只如不去不住，印即是不印，印即是泥裏洗土塊。時有盧陂長老出問云：某甲有鐵牛之機，請師不搭印。宛有逆水之波。穴云：慣釣鯨鯢，澄巨浸，卻嗟蛙步。驥泥沙。引魂幡子，搗氣袋。陂佇思，已過鬼門關。穴喝云：長老何不進語。已臨崖岸，更與一推。陂擬議。許多

時節甚處去來。穴打一拂子云。還記得話頭麼。試舉看。爲人爲徹。殺人見血。破擬開口。猶自不伏燒埋。穴又打一拂子。仍少二十棒。教主云。佛法與王法一般。不會做官。看傍州例。穴云。見箇什麼。卻好與一拂子。教云。當斷不斷。返招其亂。自罵自招。穴便下座。得意濃時。正好休。頌云。鐵牛之機。哮吼也未。印住印破。鈎錐在手。透出毗盧頂額行。將上不足。卻來化佛舌頭坐。匹下有餘。風穴當衡。世情看冷暖。盧陂負墮。人面逐高低。棒頭喝下。豈容分說。電光石火。不待消停。歷歷分明珠在盤。不撥自轉。眨起眉毛。還蹉過。和聲便打。

第三十則 大隨劫火

示衆云。絕諸對待。坐斷兩頭。打破疑團。那消一句。長安不離寸步。太山只重三斤。且道。據甚麼令。敢恁麼道。

舉。僧問。大隨劫火洞然大千俱壞。未審這箇壞不壞。愁人莫向愁人說。隨云。壞。早是那堪。僧云。恁麼則隨他去也。目前可驗。隨云。隨他去。下坡不走。更與一推。僧問。龍濟劫火洞然大千俱壞。未審這箇壞不壞。同病相憂。濟云。不壞。打破契頭。振轉鼻孔。僧云。爲甚不壞。又恁麼來。濟云。爲同大千。生鐵鑄成。

頌云。壞不壞。佛手揀不出。隨他去也。大千界。沒量大人。語脈裏轉卻。句裏了無鈎鎖機。粘牙帶齒亦不少。腳頭多被葛藤礙。誰教爾生枝引蔓。會不會。心忙手急。分明底事。丁寧。是盲者過。非日月咎。知心拈出。勿商量。牙人見販子。輸我當行相買賣。堂屋裏販楊州。

第三十一則 雲門露柱

示衆云。向上一機。鶴沖霄漢。當陽一路。鶴過新羅。直饒眼似流星。未免口如匾擔。且道。是何宗旨。

舉。雲門垂語云。古佛與露柱相交。是第幾機。落七落八了也。衆無語。卻與露柱同參。自代云。南山起雲。北山下雨。張翁喫酒。李翁醉。

頌云。一道神光。上拄天。下拄地。初不覆藏。淨保保。赤灑灑。超見緣。也是而無是。烈火焰中休。眨眼。出情量。也當而無當。劍輪鋒外。莫廻頭。巖華之粉。分蜂房成密。神通廣大。野草之滋。分麝臍作香。變化無方。隨類三尺一丈六。主山高案山低。拄杖長拂子短。明明觸處。露堂堂。拶破面門。無處迴避。

第三十二則 仰山心境

示衆云。海爲龍世界。隱顯優游。天是鶴家鄉。飛鳴自在。爲甚困魚止。深鈍鳥棲。蘆還有計。利害處麼。

舉。仰山問僧。甚處人。閉門刷會。僧云。幽州人。公驗明白。山云。汝思彼中麼。恰待忘了。僧云。常思。熟處難忘。山云。能思是心。所思是境。元來更立能所。彼中山河大地。樓臺殿閣。人畜等物。反思思底心。還有計多般麼。仁者自生分別。僧云。某甲到這裏。總不見有。猶有這箇。山云。信位即是。人位未是。庭前殘雪。日輪消。室內紅塵。遣誰掃。僧云。和尚莫別有指示否。便恁麼來。山云。別有別無。卽不中。射透兩重關。據汝見處。只得一玄。已得缸中月。得坐披衣向後。自看。更添帆上風。

頌云：無外而容，大無不包，無礙而冲，細無不入，門牆岸岸，莫探頭好，關鎖重重，不消彈指，酒常酣而臥客，喚醒來打，飯雖飽而積農，一坑埋卻，突出虛空，分風搏妙翅，穿開碧落天，踏翻滄海，兮雷送游龍，驚蟄二月節。

第三十三則 三聖金鱗

示衆云：逢強即弱，遇柔即剛，兩硬相擊，必有一傷，且道：如何回互去。

舉：三聖問雪峯，透網金鱗未審，以何爲食，不待垂綸，自上釣，峯云：待汝出網來，向汝道，逢人且說三分話，聖云：一千五百人善知識，話頭也不識，靈山授記也不似今日，峯云：老僧住持事繁，腦後見腮。

頌云：浪級初昇，雲雷相送，恨天不到，騰躍稜稜，看大用，速禮三拜，燒尾分明度，禹門急著眼看，華鱗未肯淹，螯鬚更有候，黑老成人不驚衆，安安帖帖穩穩當當，慣臨大敵初無恐，受辱如榮，視死如生，泛泛端如五兩輕，遠觀不審，堆堆何啻千鈞重，近觀分明，高名四海復誰同，天上揀月，介立八風吹不動，恰似不會。

第三十四則 風穴一塵

示衆云：赤手空拳，千變萬化，雖是將無作有，奈何弄假像真，且道：還有基本也無。

舉：風穴垂語云：若立一塵，家國興盛，得之本有，不立一塵，家國喪亡，失之本無，雪竇拈拄杖云：是立不立，還有同死同生底，衲僧麼，不道無，只是少。

頌云：幡然渭水起垂綸，老不歇心，何似首陽清餓人，少不努力，只在一塵分變態，拈起拄杖云：看，高名勳業兩難混，放下拄杖云：雪竇猶在。

第三十五則 洛浦伏膺

示衆云：迅機捷辯，折衝外道，天魔逸格，超宗曲爲，上根利智，忽遇箇一棒打，不迴頭底漢，時如何。

舉：洛浦參夾山，不禮拜，當面而立，相逢不下馬，各自有前程，山云：鷄棲鳳巢，非其同類，出去，一手推，一手拽，浦云：自遠趨風，乞師一接，探竿在手，山云：目前無閑梨，此間無老僧，影草隨身，浦便喝，盡筋截力，山云：住住，且莫草草忽忽，會者不忙，忙者不會，雲月是同，溪山各異，斜街暗巷，生客頭迷，截斷天下人舌頭，即不無，只見錐頭利，爭教無舌人解語，不見鑿頭方，浦無語，長蛇陣前弓梢撲地，山便打，不意夾山卻作臨際，浦從此伏膺，藝壓當行。

頌云：搖頭擺尾赤梢鱗，口貪香餌，身掛網羅，徹底無依，解轉身，今日拽在網底，截斷舌頭，饒有術，君方掃雪尋松子，拽廻鼻孔，妙通神，我已開榛得茯苓，夜明簾外，分風月如畫，不借三光勢，枯木巖前，分花卉常春，潛消一色功，無舌人無舌人，鼻孔裏應諾，正令全提一句親，暗裏抽橫骨，獨步寰中，明了了，真光不耀，任從天下樂欣欣，紆紆自彼，於我何爲。

第三十六則 馬師不安

示衆云：離心意識，參有這箇在，出凡聖路，學已太高，生紅爐迸出鐵蒺藜，舌劍唇槍難下口，不犯鋒鏑，試請舉看。

舉：馬大師不安，未必似維摩，院主問，和尚近日尊位如何，常住事忙，少得問候，大師云：日面

佛月面佛，莫是轉筋霍亂麼？

頌云：日面月面，覷著即瞎。星流電卷，已過新羅。鏡對像而無私，一點難謾。珠在盤而自轉，拏捉不住。君不見，鈇鎚前百鍊之金，瓶盆釵鈎券孟盤。刀尺下一機之絹，衾被衣冠襟領袖。

第三十七則 瀉山業識

示衆云：驅耕夫之牛，拽廻鼻孔，奪飢人之食，把定咽喉，還有下得毒手者麼？舉：瀉山問：仰山，忽有人，問一切衆生，但有業識茫茫，無本可據，子作麼生驗？馬是官馬，不須印。仰云：若有僧來，即召云：某甲，腦後一椎，不知來處。僧廻首：頂門上去，卻三魂。乃云：是甚麼？趁爐竈熱，更與一下。待伊擬議，腳板底鑽了七魄。向道：非唯業識茫茫，亦乃無本可據。生擒活捉，瀉云：善哉。苦口出親言。

頌云：一喚廻頭識我，不真白拈賊有甚難見。依稀蘿月又成鈎，藏身露影，千金之子纔流落。瞬風雖破，骨骼猶存。漠漠窮途有許愁，小器不大量。

第三十八則 臨濟真人

示衆云：以賊爲子，認奴作郎，破木杓豈是先祖鬻體。驢鞍橋亦非阿爺下頷，裂土分茅時，如何辨主。

舉：臨濟示衆云：有一無位真人，安基定腳了也。常向汝等面門出入，背後底聲。初心未證據者，看看還具眼麼？時有僧問：如何は無位真人？還解語麼？濟下禪牀，擒住。備更諱：這僧擬

議，鈍滯他真人。濟托開云：無位真人，是甚乾屎橛。大似持鉢不得。

頌云：迷悟相返，不隔絲毫。妙傳而簡，已犯風煙。春坼百花兮一吹，放去較危。力廻九牛兮一挽，收來太速。無奈泥沙撥不開，我眼本正。分明塞斷甘泉眼，因師故邪。忽然突出肆橫流，掀倒禪牀，怪不得。師復云：險擲下拄杖云：放過一著。

第三十九則 趙州洗鉢

示衆云：飯來張口，睡來合眼，洗面處拾得鼻孔，攪鞋時摸著腳跟。那時蹉卻話頭，把火夜深別覓，如何得相應去。

舉：僧問：趙州，學人乍入叢林，乞師指示。叢林於爾亦不惡。州云：喫粥了也未。渾金璞玉。僧云：喫了。久慣衲僧，不如上座。州云：洗鉢盂去。不得左猜。

頌云：粥罷令教洗鉢盂，快便難逢。豁然心地自相符，非但今日。而今參飽叢林客，依舊喫粥了。洗鉢盂去。且道：其間有悟無？一人傳虛，萬人傳實。

第四十則 雲門白黑

示衆云：機輪轉處，智眼猶迷。寶鑑開時，纖塵不度。開拳不落，地應物善。知時兩刃相逢，時如何回互。

舉：雲門問：乾峰，請師答話。空頭沒頂額。峰云：到老僧也未。早箇答汝了也。門云：恁麼則某甲在遲也。讓則有餘。峰云：恁麼那恁麼那。切忌恁麼會。門云：將謂侯白更有侯黑。好手手中無好手。

頌云弦筈相啣高低普應網珠相對左右逢原發百中而箭箭不虛對揚有準攝衆景而光光無礙獨耀無私得言句之總持出語成章住游戲之三昧舉動合拍妙其間也宛轉偏圓如珠走盤必如是也縱橫自在看取令行時

第四十一則 洛浦臨終

示衆云有時忠誠扣己苦屈難申有時殃及向人承頭不下臨行賤折倒末後最慙懃泪出痛腸更難隱諱還有冷眼者麼

舉洛浦臨終示衆云今有一事問爾諸人猶自說兵機這箇若是即頭上安頭恁麼也不得若不是即斬頭竟活不恁麼也不得時首座云青山常舉足白日不挑燈語得分明出轉難浦云是甚麼時節作這箇說話失錢遭罪有彥從上座出云去此二途請師不問易開終始口難保歲寒心浦云未在更道詩到重吟始見功從云某甲道不盡不教人見轉風流浦云我不管爾道盡道不盡放沒底來不得不休從云某甲無待者祇對和尚影草隨身至晚喚從上座爾今日祇對甚有來由只管習粘頭合體得先師道目前無法意在目前祈卻月中桂清光應更多他不是目前法非耳目之所到月落來相見那句是賓那句是主切忌話作兩概若揀得出分付鉢袋子把棒喚狗從云不會正合分付浦云汝合會將成九似之山從云實不會不進一簣之士浦喝云苦哉苦哉賺殺一缸人僧問和尚尊意如何失火處拾膚炭浦云慈舟不掉清波上劍峽徒勞放木鵝弄巧成拙

頌云餌雲鈎月釣清津不入驚人浪難逢稱意魚年老心孤未得鱗氣急作麼一曲離騷歸

去後在甚麼處汨羅江上獨醒人洛浦猶在

第四十二則 南陽淨瓶

示衆云洗鉢添瓶盡是法門佛事般柴運水無非妙用神通爲甚麼不解放光動地

舉僧問南陽忠國師如何是本身盧舍那汝豈是替名國師云與我過淨瓶來莫忘了話頭僧將淨瓶到莫得錯認國師云卻安舊處著重宣此義僧復問如何是本身盧舍那甚處去來國師云古佛過去久矣離此不遠

頌云鳥之行空築著磕著魚之在水左使右使江湖相忘這邊那邊雲天得志無可不可擬心一絲只在此山中對面千里雲深不知處知恩報恩念茲在茲人間幾幾一子親得

第四十三則 羅山起滅

示衆云還丹一粒點鐵成金至理一言轉凡成聖若知金鐵無二凡聖本同果然也一點用不著且道是那一點

舉羅山問巖頭起滅不停時如何金剛與泥人措背頭咄云星落雲散是誰起滅識得不爲冤

頌云斫斷老葛藤轉生枝蔓打破狐窠窟更吐頑涎豹披霧而變文脫卻皮毛龍乘雷而換骨別改軀殼咄一喝萬機罷三朝兩耳聾起滅紛紛是何物好客無疎伴

第四十四則 興陽妙翅

示衆云師子擊象妙翅搏龍飛走向別君臣衲僧合存賓主且如冒犯天威底人如何裁斷

舉僧問與陽剖和尚。娑竭出海乾坤靜。覩面相呈事若何。披鱗曲鱗帶角泥鱗。師云。妙翅鳥王當宇宙。箇中誰是出頭人。展翅崩騰六合雲。搏風鼓蕩四溟水。僧云。忽遇出頭時。又作麼生。許憍破膽。陽云。似鶻捉鳩。君不覺御樓前驗始知真。好勸不聽。僧云。恁麼則。又手當胸退身三步。更待第二鎚。陽云。須彌座下烏龜子。莫待重教點額痕。再犯不容。

頌云。絲綸降聽聖旨。號令分有違者斬。寰中天子。君臨萬國。塞外將軍。獨鎮一方。不待雷驚出蟄。五更侵早起。那知風過行雲。已有夜行人。機底聯綿。今自有金針玉線。難護具眼。印前恢廓。今元無鳥篆蟲文。字義炳然。

第四十五則 覺經四節

示衆云。現成公案。只據現今。本分家風。不圖分外。若也強生節目。枉費工夫。盡是與混沌畫眉。鉢盂安柄。如何得平穩去。

舉圓覺經云。居一切時。不起妄念。不於諸妄心。亦不息滅。不住妄想境。不加了知。不於無了知。不辨真實。不。

頌云。巍巍堂堂。更窮須道。鄒搜字。磊磊落落。撩天鼻孔。鬧處刺頭。牀窄先臥。穩處下腳。粥稀後坐。腳下線斷。我自由。信步過滄洲。鼻端泥盡。君休斲。彼此著便。莫動著。已是蹠手亂下。千年故紙中。合藥。大有神効。

第四十六則 德山學畢

示衆云。萬里無寸草。淨地迷人。八方無片雲。晴空賺汝。雖是以楔去楔。不妨拈空挂空。腦後一

槌。別看方便。

舉德山圓明大師示衆云。及盡去也。有這箇在。直得三世諸佛。口掛壁上。留取喫飯。猶有一人。呵呵大笑。且道是誰。若識此人。是何面目。參學事畢。與碗茶喫。

頌云。收向甚處著。把斷襟喉。正好轉身吐氣也。風磨雲拭。纖塵必去。水冷天秋。打成一片。錦鱗莫謂無滋味。腥羶不少。釣盡滄浪月一鉤。不犯清波。意自殊。

第四十七則 趙州柏樹

示衆云。庭前柏樹。竿上風幡。如一華說。無邊春。如一滴說。大海水。間生古佛。迥出常流。不落言思。若爲話會。

舉僧問趙州。如何是祖師西來意。多羅閑管。州云。庭前柏樹子。焦搏打着連底凍。

頌云。岸眉橫雪。喫鹽多如喫米。河目含秋。一點難護。海口鼓浪。有句非宗旨。航舌駕流。無言絕聖凡。撥亂之手。也是柏樹。太平之籌。也是柏樹。老趙州。老趙州。爲甚不應。攪攪叢林。卒未休。天童第二。徒費工夫也。造車合轍。將來使用恰好。本無伎倆也。塞壑填溝。買盡風流。不着錢。

第四十八則 摩經不二

示衆云。妙用無方。有下手不得處。辯才無礙。有開口不得時。龍牙如無手。人行拳。夾山教無舌。人解語。半路抽身。底是甚麼人。

舉維摩詰問文殊師利。何等是菩薩入不二法門。問處第幾。文殊師利曰。好與劈口壑。如我

意者〔醞造將來〕於一切法更嫌少。無言無說。把火照看。無示無識。有也未。離諸問答。面皮厚多少。是爲入不二法門。如何是二。於是文殊師利。問維摩詰言。我等各自說已。〔能說快說〕仁者當說。何等是菩薩入不二法門。一遞一刮。不賭惡發。維摩默然。〔甚麼處去也〕頌云。曼殊問疾老毗耶。〔仁義道中〕不二門。開看作家。〔衲僧分上〕珉表粹中。誰賞鑒。〔大辯若訥〕忘前失後。莫咨嗟。〔大智若愚〕區區投璞。分楚庭賸士。〔獻直得曲〕璨璨報珠。分隋城斷蛇。〔夜光投人〕鮮不按劍。休點破。〔幸自完全〕絕玼瑕。〔一任指點〕俗氣渾無。卻較些。〔相上觀人〕失之多矣。

第四十九則 洞山洪真

示衆云。描不成畫不就。普化便翻斤斗。龍牙只露半身。畢竟那人。是何體段。舉洞山供養雲巖真次。誰道是假。遂舉前遞真話。一廻拈出一廻新。有僧問。雲巖道。祇這意思。旨如何。且喜不錯認。山云。我當時幾錯會先師意。以己方人。僧云。未審雲巖還知有也無。〔折草量天〕山云。若不知有。爭解恁麼道。日出連山。若知有。爭肯恁麼道。〔月圓當戶〕頌云。爭解恁麼道。暗裏抽橫骨。五更鷄唱家林曉。金烏東上。爭肯恁麼道。〔明中坐舌頭〕千年鶴與雲松老。〔玉兔西沈〕寶鑑澄明。驗正偏。〔事窮的要〕玉機轉側。看兼到。交互明中。暗門風大振。兮規步綿綿。〔西天令嚴〕父子變通。兮聲光浩浩。〔見過於師〕方堪傳授。

第五十則 雪峯甚麼

示衆云。末後一句。始到牢關。巖頭自負上。不肯於親師。下不讓法弟。爲復是強生節目。爲復別有機關。

舉雪峯住庵時。有兩僧來禮拜。尋香逐氣。峰見來。以手托庵門。放身出云。是甚麼。〔此猶是拋身勢。隱身勢。作麼生〕僧亦云。是甚麼。果然不識。峰低頭歸庵。〔莫道無語好〕僧後到巖頭。〔傳消息〕頭問。甚麼處來。不鑽不穴。僧云。嶺南。這裏是嶺北。頭云。曾到雪峯麼。〔熟處難忘〕僧云。曾到。更諱不得。頭云。有何言句。不醋不休。僧舉前話。〔一字入公門〕八牛拽不出。頭云。他道甚麼。卻好低頭便出。僧云。他無語。低頭歸庵。〔恁麼則不會到雪峯〕頭云。噫。當時不向他道。末後句。而今道了未。若向伊道。天下人不奈雪老何。何不道我便是雪老。僧至夏末。再舉前話。請益。好酒醒人遲。頭云。何不早問。貪睡。僧云。未敢容易。可憐慣叢林。頭云。雪峯雖與我同條生。不與我同條死。〔索另者先窮〕要知末後句。只這是。〔旋蒸熱賣〕頌云。切磋琢磨。不因一事。變態殺訛。〔不長一智〕葛陂化龍之杖。已開過海穿雲。陶家居蟄之梭。猶見倚牆貼壁。同條生兮有數。〔性相近也〕同條死兮無多。〔習相遠也〕末後句。只這是。〔且信一半〕風舟載月。浮秋水。切忌梁跟。

第五十一則 法眼缸陸

示衆云。世法裏悟卻多少人。佛法裏迷卻多少人。忽然打成一片。還著得迷悟也無。舉法眼問覺上座。缸來陸來。〔大似有兩般〕覺云。缸來。〔深談實相〕善說法要。眼云。缸在甚麼處。〔恐怕不實〕覺云。缸在河裏。果然有下落。覺退後。眼卻問。傍僧云。備道。適來這僧。具眼不具眼。〔可惜許〕

頌云水不洗水絕點澄清金不博金鍊做一塊味毛色而得馬不得相取靡絲絃而樂琴
非可聲求結繩畫卦有這事法出姦生喪盡真淳盤古心弄巧成拙

第五十二則 曹山法身

示衆云諸有智者以譬喻得解若到比不得類難齊處如何說向他

舉曹山問德尚座佛真法身猶若虛空官不容針應物現形如水月中月私通車馬作麼生說
箇應底道理又手近前云喏德云如驢馱井落花有意隨流水山云道即太曉道只道得八
成欲窮千里目德云和尚又如何更上一層樓山云如井馱驢流水無心送落花

頌云驢馱井五更侵早起井馱驢更有夜行人智容無外天下衲僧跳不出淨涵有餘萬
象莫能逃影質肘後誰分印天眼龍睛不可窺家中不蓄書真文不醋機絲不掛梭頭事
花又不損文彩縱橫意自殊密又得成

第五十三則 黃檗禪糟

示衆云臨機不見佛大悟不存師定乾坤劍沒人情擒虎兇機忘聖解且道是甚麼人作略

舉黃檗示衆云汝等諸人盡是噉酒糟漢黃檗門下與麼行脚何處有今日今既不如昔後
當不如今還知大唐國裏無禪師麼眼高四海時有僧出云只如諸方匡徒領衆又作麼生
黃檗兼身在檗云不道無禪只是無師且救得一半

頌云岐分絲染太勞勞知事少時煩惱少葉綴花聯敗祖曹識人多處是非多妙握司南造
化柄一朝權在手水雲器具在甄陶看取令行時屏割繁碎大象不遊兔徑剪除鬚毛大

悟不拘小節星衡藻鑑纖毫不味玉尺金刀度量深明黃檗老察秋毫護他一星不得坐
斷春風不放高預備不虞

第五十四則 雲巖大悲

示衆云八面欄欄十方通暢一切處放光動地一切時妙用神通且道如何發現

舉雲巖問道吾大悲菩薩用許多手眼作麼備恁麼問圖箇甚麼吾云如人夜間背手摸枕
子一上神通不同小小巖云我會也且莫詐明頭吾云汝作麼生會果然放不過巖云偏
身是手眼無空缺處吾云道即太曉道即得八成某甲舌頭短巖云師兄作麼生理長即就
吾云通身是手眼無隔礙處

頌云一竅虛通豎究三際八面欄欄橫徧十方無象無私春入律應時納祐不留不礙月
行空任運落前溪清淨寶目功德臂願前盼後拈東撥西徧身何似通身是分疎不下現
前手眼顯全機賊賊已露大用縱橫何忌諱無可不可

第五十五則 雪峯飯頭

示衆云冰寒於水青出於藍見過於師方堪傳授養子不及父家門一世衰且道奪父之機者
是甚麼人

舉雪峯在德山作飯頭少不努力一日飯遲德山托鉢至法堂老不歇心峰云這老漢鐘未
鳴鼓未響托鉢向甚麼處去教得孩兒會罵娘山便歸方丈盡在不言中峰舉似巖頭家返
宅亂頭云大小德山不會末後句父爲子隱直在其中山問令侍者喚巖頭問汝不肯老僧

那「潑油救火」巖遂啓其意。人間私語天聞如雷。山乃「去」果然不會。至明日陞堂果與尋常不同。隨風倒拖。巖撫掌笑云。且喜老漢會末後句。詭外揚。他後天下人不奈伊何。鼻孔爲甚在我手裏。

頌云。末後句會也無。這裏不得會。不會打折腰。德山父子太含糊。外明不知裏暗。座中亦有江南客。勿謂秦無人。莫向人前唱鷓鴣。休得也。

第五十六則 密師白兔

示衆云。寧可永劫沈淪。不求諸聖解脫。提婆達多。無間獄中受三禪樂。鬱頭藍弗有頂天上墮。飛狸身。且道。利害在甚麼處。

舉密師伯與洞山行次。見白兔子。面前走過。密云。俊哉。爭奈荒草裏走。山云。作麼生。怪爾遲也。密云。如白衣拜相。自地昇空易。山云。老人大大作這箇語話。幾乎放過。密云。爾又作麼生。人無害虎心。虎無傷人意。山云。積代簪纓暫時落薄。從空放下難。

頌云。抗力霜雪。貧則獨善。一身平步雲霄。達則兼濟天下。下惠出國。苦瓠連根苦。相如過橋。甜瓜徹蒂甜。蕭曹謀略能成漢。葵花向日。巢許身心欲避堯。柳絮隨風。寵辱若驚。深信。悟須實悟。參須實參。真情參跡混漁樵。未免靈龜曳尾。

第五十七則 嚴陽一物

示衆云。弄影勞形。不識形爲影本。揚聲止響。不知聲是響根。若非騎牛覓牛。便是以楔去楔。如何免得此過。

舉嚴陽尊者問趙州。一物不將來時如何。猶是分外。州云。放下著。貼體衣衫會須脫卻。嚴云。一物不將來。放下箇甚麼。人不知己過。牛不知力大。州云。恁麼則擔取去。喚不回。頭爭奈何。頌云。不防細行輪。先手黑白未分前。猶是正中偏。自覺心癡。媿撞頭。虎口裏下子。局破腰間斧柯爛。且道。如今甚麼時節。洗清凡骨共仙遊。頭輕眼明。

第五十八則 剛經輕賤

示衆云。依經解義。三世佛冤。離經一字。返同魔說。因不收果。不入底人。還受業報也無。舉金剛經云。若爲人輕賤。我作糞中蟲。是人先世罪業。應墮惡道。老僧最先入。以今世人輕賤故。叢林驢騾。蹴踏龍象。先世罪業。則爲消滅。甚麼處去也。

頌云。綴綴功過。唯除頓覺人。膠膠因果。并法不隨順。鏡外狂奔演若多。腳下煙生。杖頭擊著破竈墮。百雜碎。竈墮破。靈從何生。聖從何至。來相賀。伏惟墮憐。卻道從前辜負我。何不早道。

第五十九則 青林死蛇

示衆云。去卽留住。住卽遣去。不去不住。渠無國土。何處逢渠。在在處處。且道。是甚麼物。得恁麼奇特。

舉僧問青林。學人徑往時如何。舉步卽迂迴。林云。死蛇當大路。勸子莫當頭。慣會著毒。僧云。當頭時如何。許爾大膽。林云。喪子命根。果然。僧云。不當頭時如何。怎只由爾。林云。亦無迴避處。築著磕著。僧云。正恁麼時如何。且莫著忙。林云。卻失也。雖是死蛇。解弄也活。僧云。未

審向甚麼處去也。不信搜懷。林云。草深無覓處。頭上漫漫。腳下漫漫。僧云。和尚也須隄防。始得。廻來也。林拊掌云。一等是箇毒氣。將謂候白。更有候黑。

頌云。三老暗轉柁。夜壑藏舟。孤舟夜廻頭。澄源著棹。蘆花兩岸雪。自他玄契。煙水一江秋。上下冥通。風力扶帆。行不楫。隨流得妙。笛聲喚月下滄洲。任運落前溪。

第六十則 鐵磨牯牛

示衆云。鼻孔昂藏。各具丈夫相。腳跟牢實。肯學老婆禪。透得無巴鼻機關。始見正作家手段。且道。誰是其人。

舉。劉鐵磨到滄山。相見已了。山云。老牯牛汝來也。撩蜂剔蝎。磨云。來日臺山大會齋。和尚還去麼。氣毒烟火然。山放身臥。半路抽身。磨便出去。一撥便轉。

頌云。百戰功成老太平。安家樂業。優柔誰肯苦爭衡。饒人不是癡。玉鞭金馬閑終日。雖有如無。明月清風富一生。受用不盡。

第六十一則 乾峯一畫

示衆云。曲說易會。一手分付。直說難會。十字打開。勸君不用分明語。語得分明。出轉難。不信試舉看。

舉。僧問乾峯。十方薄伽梵。一路涅槃門。未審路頭在甚麼處。快馬不如鈍坑。峰以拄杖一畫云。在這裏。且信一半。僧舉問雲門。疑則別參。門云。扇子踳跳上三十三天。築著帝釋鼻孔。乞漢語。東海鯉魚打一棒。雨似盆傾。會麼。會麼。恁麼解說。更難理會。

頌云。入手還將死馬醫。下霹靂手。用狼虎藥。反魂香。欲起君危。揭棺救死。別有神方。一期拶出通身汗。藥不腥。厥疾弗瘳。方信儂家不惜眉。和頂額沒卻。

第六十二則 米胡悟不

示衆云。達磨第一義諦。梁武頭迷。淨名不二法門。文殊口過。還有入作分也無。舉。米胡令僧問。仰山。今時人還假悟否。還曾迷麼。山云。悟即不無。爭奈落第二頭何。如何免得。僧廻舉似米胡。是第幾。胡深肯之。肯即不無。爭免第二。

頌云。第二頭分。悟破迷。普州人送賊。快須撒手捨筌。放下著。功分未盡成駢拇。終是分外。智也難知。覺噬臍。禹力不到處。河聲流向西。兔老水盤秋露泣。戀著即不堪。鳥寒玉樹曉風淒。坐著即不可。持來大仰辨真假。一點難護。痕玷全無貴白珪。切忌觸破。

第六十三則 趙州問死

示衆云。三聖雪峰。春蘭秋菊。趙州投子。卞壁燕金。無星秤上兩頭平。沒底缸中一處渡。二人相見時如何。

舉。趙州問投子。大死底人。卻活時如何。探竿在手。子云。不許夜行。投明須到。影草隨身。頌云。芥城劫石。妙窮初。及盡今時。始得成立。活眼環中。照廓虛。絕後重甦。欺君不得。不許夜行。投曉到。已涉程途。家音未肯付。鴻魚。已是妄傳消息。

第六十四則 子昭承嗣

示衆云。韶陽親見睦州。拈香於雪。老投子面承圓鑿。嗣法於大陽。珊瑚枝上玉花開。蘆菊林中

金果熟且道如何造化來

舉子昭首座問法眼和尚開堂承嗣何人。早知今日成閑管。悔不當時用好心。眼云。地藏思歸有地。昭云。太宰負長慶先師。肘膊不向外曲。眼云。某甲不會。長慶一轉語。佯打不知。昭云。何不問引得狼來屋裏。眼云。萬象之中獨露身。意作麼生。觀面相呈。昭乃豎起拂子。兩重公案。眼云。此是長慶處學得底。首座分上作麼生。劈筈奪窠。昭無語。只跳得一跳。眼云。只如萬象之中獨露身。是撥萬象不撥萬象。卻被葫蘆倒繳藤。昭云。不撥。話作兩槩。眼云。兩箇明眼難設。參隨左右皆云。撥。轉見不堪。眼云。萬象之中獨露身。兩彩一賽。

頌云。離念見佛。草枯鷹眼疾。破塵出經。雪盡馬蹄輕。現成家法。不少不剩。誰立門庭。盡從這裏流出。月逐舟行。江練淨。一多無碍。去住自由。春隨草上。燒痕青。頭上薦取夾山。撥不撥。轉必兩頭走。聽叮嚀。事不厭細。三徑就荒。歸便得。下坡不走。舊時松菊尚芳馨。快便難逢。

第六十五則 首山新婦

示衆云。吒吒沙沙。剝剝落落。刁刁蹶蹶。漫漫汗汗。沒可咬嚼。難為近傍。且道。是甚麼話。舉僧問首山。如何是佛。可憐新鮮。山云。新婦騎驢阿家牽。是何道理。頌云。新婦騎驢阿家牽。草本不勞拈出。體段風流得自然。描不成。畫不就。堪笑數鬢隣舍女。弄巧成拙。向人添醜不成妍。取笑傍觀。

第六十六則 九峯頭尾

示衆云。神通妙用。底放腳不下。忘緣絕慮。底擡腳不起。可謂有時走殺。有時坐殺。如何得恰好。舉僧問九峯。如何是頭。高超威音之前。峰云。開眼不覺曉。明不越戶。僧云。如何是尾。獨步劫空之後。峰云。不坐萬年牀。穴不棲巢。僧云。有頭無尾時如何。先行不到。峰云。終是不貴。奴見婢般勤。僧云。有尾無頭時如何。末後太過。峰云。雖飽無力。有甚麼用處。僧云。直得頭尾相稱時如何。君臣道合。上下和同。峰云。兒孫得力。室內不知。各安其分。

頌云。規圓矩方。碗兒團圓。盤兒四角。用行舍藏。升兒裏廻。斗兒裏轉。鈍蹟棲蘆之鳥。豈解高飛遠揚。進退觸藩之羊。不能獨步大方。喫人家飯。快須吐卻。臥自家牀。切忌生根。雲騰致雨。春生夏長。露結爲霜。秋收冬藏。玉線相投。透針鼻。聯綿無間。錦絲不斷。吐梭腸。翻覆通同。石女機停。分夜色。向午。文彩縱橫。意自殊。木人路轉。分月影。移。央。解行不觸。今時路。

第六十七則 嚴經智慧

示衆云。一塵含萬象。一念具三千。何況頂天立地丈夫兒。道頭知尾。靈利漢。莫自辜負己靈。埋沒家寶。沒。舉華嚴經云。我今普見一切衆生。具有如來智慧德相。熊翻斤斗。驢舞柘枝。但以妄想執著。而不證得。妄想執著亦不惡。頌云。天蓋地載。通上徹下。成團作塊。刀斧斫不開。周法界而無邊。十方無壁落。析隣虛而無內。佛眼覷不見。及盡玄微。好事不如無。誰分向背。無廻避處。佛祖來償口業債。言多傷行。問取南泉王老師。忌卻杉山。人人只喫一莖菜。更無餘事可營爲。

第六十八則 夾山揮劍

示衆云。寰中天子勅。闔外將軍令。有時門頭得力。有時室內稱尊。且道是甚麼人。
舉。僧問。夾山撥塵見佛時如何。何必。山云。直須揮劍。果然。若不揮劍。漁父棲巢。坐則非佛。
僧舉問。石霜撥塵見佛時如何。見即不撥。撥即不見。霜云。渠無國土。何處逢渠。不坐即佛。僧
廻舉。似夾山。往來不易。山上堂云。門庭施設。不如老僧。入理深談。猶較石霜百步。各得一概。
頌云。拂牛劍氣洗兵威。太平本是將軍致。定亂歸功更是誰。不許將軍見太平。一旦氛埃清。
四海。但盡凡情。垂衣皇化自無爲。別無聖解。

第六十九則 南泉白牯

示衆云。成佛作祖。嫌帶汗名。戴角披毛。推居上位。所以真光不耀。大智若愚。更有箇便宜。豈伴
不采底。知是阿誰。

舉。南泉示衆云。三世諸佛不知有。只爲知有。狸奴白牯卻知有。只爲不知有。

頌云。跛跛挈挈。不近休忙。毵毵毵毵。人不喜觀。百不可取。一無所堪。開門又軟。種火又濕。默
默自知田地穩。靴裏動指頭。騰騰誰謂肚皮愁。呆裏撒奸。普周法界。渾成餅。吐不出。咽不
下。鼻孔紫垂信。飽參拋半撒半。

第七十則 進山問聖

示衆云。聞香象渡河底。已隨流去。知生不生性底。爲生之所留。更論定前定後。作筭作篋。劍去
久矣。爾方刻舟。蹋轉機輪。作麼生別行一路。試請舉看。

舉。進山主問。脩山主云。明知生不生性。爲甚麼爲生之所留。照顧振鼻木。脩云。筭畢竟成竹
去。如今作篋使。還得麼。鼻孔在他人手裏。進云。汝向後自悟去。在。大小壓良爲賤。脩云。某甲
只如此。上座意旨如何。刺頭向人懷裏。進云。這箇是監院房。那箇是典座房。打得毬子別處
去。脩便禮拜。且作好心相待。

頌云。豁落亡依。扳翻繫驢。高閑不羈。掣斷黃金鎖。家邦平帖。到人稀。穩處下腳。些些力
量分階級。強生節目。蕩蕩身心絕。是非見怪不怪。是非絕。其怪自壞。介立大方。無軌轍。太
平無忌諱。何處不風流。

第七十一則 翠巖眉毛

示衆云。含血噴人。自污其口。貪杯一世。債人債。賣紙三年。缺鬼錢。萬松爲諸人請益。還有擔干
計處也無。

舉。翠巖夏末示衆云。猶嫌少在。一夏以來。爲兄弟說話。自揚家醜。看翠巖眉毛。在麼。不害口
破。保福云。作賊人心虛。也是火裏人。長慶云。生也。雪上加霜。門云。關。攔街截巷。

頌云。作賊心。賊物已露。過人膽。傍若無人。歷歷縱橫。對機感。白拈巧偷。保福雲門也。垂鼻
欺唇。探頭太過。翠巖長慶也。脩眉映眼。佯打不知。杜禪和有何限。天童杜撰。何似萬松。剛
道意句一齊剗。欲隱彌露。埋沒自己也。飲氣吞聲。養子不及父。帶累先宗也。面牆擔板。家門
一世衰。

第七十二則 中邑獼猴

示衆云：隔江關智，遞甲埋兵，觀面相持，真鎗實劍，祇僧所以貴，全機大用也。從慢入，緊試吐露看。

舉：仰山問中邑：「如何是佛性義？」這箇座主卻堪持論。邑云：「我與爾說箇譬喻，宜假不宜真。」如室有六牖，中安一獼猴，還肯寧息麼？外有人喚云：「狻狻，獼猴即應。」再來不直半文。如是六牖俱喚俱應，只要檀郎認得聲。仰云：「只如獼猴睡時，又作麼生？」莫寐語。邑乃下禪牀，把住云：「覺來也未？」狻狻我與爾相見，何不早恁麼道？」

頌云：凍眠雪屋歲摧頽，蟄戶不開。窈窕蘿門夜不開，龍無龍句。寒橋園林看變態，幾乎死殺。春風吹起律筒灰，喜得重甦。

第七十三則 曹山孝滿

示衆云：依草附木，去作精靈，負屈啣冤，來爲鬼祟，呼之則燒錢，奏馬遣之則咒水書符，如何得家門平安去。

舉：僧問曹山：「靈衣不掛時如何？」雌蜺脫殼猶抱寒枝。山云：「曹山今日孝滿，不負平生。」僧云：「孝滿後如何？」寬行大步。山云：「曹山愛顛酒，有何不可？」

頌云：清白門庭四絕隣，惱後見腮莫與往來。長年關掃不容塵，設有一點無著處。光明轉處傾殘月，否極泰生。爻象分時卻建寅，陰慘陽舒。新滿孝，泪痕猶未罷。便逢春，相喚打秋千。醉步狂歌任墮巾，熱不講禮。散髮夷猶誰管係，千自由，百自在。太平無事酒顛人，七村裏這漢快活。

第七十四則 法眼質名

示衆云：富有萬德，蕩無纖塵，離一切相，卽一切法。百尺竿頭進步，十方世界全身。且道：甚麼處得來。

舉：僧問法眼：「承教有言，從無住本立一切法，如何是無住本？」合取狗口。眼云：「形與未質，莫眼華名起，未名畢竟喚作甚麼？」

頌云：沒蹤跡，羚羊挂角，斷消息，久負不逢。白雲無根，妙體本來無處所。清風何色，通身那更有蹤由。散乾蓋而非心，尙能出岫。持坤輿而有力，不費精神。洞千古之淵源，盡向這裏流出。造萬象之模則，一法之所印。剎塵道會也處處普賢，欄街截巷。樓閣門開也頭頭彌勒。〔築著磕著〕

第七十五則 瑞巖常理

示衆云：喚作如如，早是變也。智不到處，切忌道著。這裏還有參究分也無。

舉：瑞巖問巖頭：「如何是本常理？」有理不在高聲。頭云：「動也。」可知理也。巖云：「動時如何？」再犯不容。頭云：「不見本常理，相物作價。」巖佇思。卻識慙愧。頭云：「肯卽未脫根塵。」箇中無肯路。不肯卽永沈生死。當堂不正坐，那赴兩頭機。

頌云：圓珠不穴，甚處下手。大璞不琢，可惜功夫。道人所貴無稜角，就理藏鋒。拈卻肯路，根塵空。十二處忘，閑影響。脫體無依活卓卓，三千界放淨光明。

第七十六則 首山三句

示衆云、一句明三句、三句明一句、三一不相涉、分明向上路、且道、是那一句在先。
舉首山示衆云、第一句薦得、與佛祖爲師、猶是萬松兒孫、第二句薦得、與人天爲師、教壞人家男女、第三句薦得、自救不了、說這不啣爛漢、僧云、和尚是第幾句薦得、爾試卜度、山云、月落三更穿市過、三句可辨、一鏃遼空、

頌云、佛祖髑髏穿一串、一任伊跣跳、宮漏沈沈密傳箭、不許外人知、入天機、要發千鈞、以輕勞重、雲陣輝輝急飛電、眨眼蹉過、箇中人看轉變、計在臨時、遇賤則貴、貴則賤、心知本自同、所以無欣怨、得珠罔象、分至道綿綿、一念不生全體現、游及亡牛、分赤心片片、泪出痛腸、

第七十七則 仰山隨分

示衆云、如人畫空、下筆卽錯、那堪起模作樣、堪作甚麼。○萬松已是露桎索、有條攀、條無條攀、

例。舉僧問仰山、和尚還識字、否、是甚麼字、山云、隨分、當仁不讓、僧乃右旋一匝云、是甚麼字、已見偏傍、山於地上書箇十字、更書畫點、僧左旋一匝云、是甚麼字、半滿俱分、形聲轉注、山改十字作卍字、機輪轉處、智眼猶迷、僧畫一圓相、以兩手托如修羅掌、日月勢云、是甚麼字、細看切腳、山乃畫圓相圍卻卍字、天下衲僧跳不出、僧乃作樓至勢、門外金剛笑汝、山云、如是如是、汝善護持、關空鎖夢、牢收掌、

頌云、道環之虛靡盈、擔雪填河、空印之字未形、切忌彫刻、妙運天輪地軸、權衡在手、密羅

武緯文經、將相全才、放開捏聚、睦州猶在、獨立周行、老氏復生、機發玄樞、分青天激電、措手不及、眼含紫光、分白日見星、照破四天下、

第七十八則 雲門餠餅

示衆云、繞天索、價搏地相酬、百計經求、一場懺懺、還有知進退、識休咎底麼、舉僧問雲門、如何是超佛越祖之談、此問太高生、門云、餠餅、一舉四十九、

頌云、餠餅云超佛祖談、一大藏教詮注不及、句中無味若爲參、甚處下口、衲僧一日如知飽、始知餠餅醍醐毒藥、方見雲門面不慙、雲門無眼見人、

第七十九則 長沙進步

示衆云、金沙灘頭馬郎婦、別是精神、瑠璃瓶裏擣齋餅、誰敢轉動、不入驚人浪、難逢稱意魚、寬行大步、一句作廢生、

舉、長沙令僧問、會和尚、未見南泉時如何、早晨有粥、會良久、問著便屎臭氣、僧云、見後如何、更與挑剔、會云、不可別有也、只向屎堆裏躡倒、僧廻舉似沙、走口送舌漢、沙云、百尺竿頭、坐底人、竿下底、一場懺懺、雖然得入、未爲真、孤危不立、道方高、百尺竿頭、須進步、甚底大如、箇割捨、十方世界、是全身、始信蒲團不是天、僧云、百尺竿頭、如何進步、果有這箇在、沙云、朗州山澧州水、築著磕著、僧云、不會、可憐聰明沙、四海五湖、王化裏、一任跣跳、

頌云、玉人夢破一聲鷄、開眼不覺曉、轉盼生涯、色色齊、無盡藏中、受用不了、有信風雷、催出蟄、節氣不相饒、無言桃李自成蹊、水到渠成、及時節力耕犁、避者不做、誰怕春疇沒涇泥、

〔做者不避〕

第八十則 龍牙過板

示衆云、大音希聲、大器晚成、向盛忙百鬧裏伴呆、待七古千年後慢飯、且道、是如何底人。
舉、龍牙問翠微、如何是祖師西來意、〔一廻拈出一廻新〕微云、與我過禪板來、〔著本圖利〕牙取禪板與翠微、兀兀矜矜、微接得便打、〔情知是〕牙云、打即任打、要且無祖師西來意、半肯半不肯、又問臨濟、如何是祖師西來意、頑皮癩肉、濟云、與我將蒲團來、〔好本多同〕牙取蒲團與臨濟、將錯就錯、濟接得便打、〔順手骨樑〕牙云、打即任打、要且無祖師意、〔得恁軟頑〕牙後住院僧問、和尚當年問翠微臨濟祖意、二尊宿明也未、〔貧兒思舊債〕牙云、明即明矣、要且無祖師意、焦磚打著連底凍、

頌云、蒲團禪板對龍牙、計穩甘屠脊、何事當機不作家、咬人狗不露齒、未意成禪明目下、人無遠見、恐將流落在天涯、必有近憂、虛空那挂劍、不假鋒銛事、星漢卻浮槎、〔別有向上一路〕不萌草解藏香象、佛眼覷不見、無底籃籠著活蛇、一般拈弄與君殊、今日江湖何障礙、太平無忌諱、通方津渡有紅車、何處不風流、

第八十一則 立沙到縣

示衆云、動即影現、覺即塵生、舉起分明、放下穩密、本色道人相見、如何說話。
舉、立沙到蒲田縣、百戲迎之、次日問小塘長老、昨日許多喧鬧、向甚麼處去也、〔又鬧也〕小塘提起袈裟角、果然手忙腳亂、沙云、顛挑沒交涉、〔謝證據〕

頌云、夜壑藏舟、衲子難護、澄源著棹、肯墮死水、龍魚未知水爲命、當局者迷、折筍不妨聊一攪、〔打草驚蛇〕立沙師小塘老、一狀領過、函蓋箭鋒、〔易開終始口〕探竿影草、〔難保歲寒心〕潛縮也老龜巢蓮、藏身處沒蹤跡、遊戲也華鱗弄藻、沒蹤跡處莫藏身、

第八十二則 雲門聲色

示衆云、不斷聲色、是隨處墮、聲求色見、不見如來、莫有就路還家底麼。
舉、雲門示衆云、聞聲悟道、雙丸塞耳、見色明心、兩葉遮睛、觀世音菩薩將錢來買餠餅、放下手卻是饅頭、又被風吹別調中、

頌云、出門躍馬掃機槍、闔外將軍令、萬國煙塵自肅清、風行草偃、十二處亡閑影響、併作一家、三千界放淨光明、更無兩樣、

第八十三則 道吾看病

示衆云、通身做病、摩詰難痊、是草堪醫、文殊善用、爭如參取向上人、得箇安樂處。
舉、滄山問道吾、甚麼處來、來處要分明、吾云、看病來、福田第一、即不無、山云、有幾人病、更要兩等、吾云、有病者不病者、卻是備有、第二月、山云、不病者莫是智頭陀麼、陷虎之機、吾云、病與不病、總不干他事、速道速道、卻被葫蘆倒繳藤、山云、道得也沒交涉、禍不入慎家之門、
頌云、妙藥何曾過口、吞不入、吐不出、神醫莫能捉手、無處摸擦、若存也渠本非無、唯言徧天下、至虛也渠本非有、不見一纖毫、不滅而生、虛若谷神常不死、不亡而壽、道先象帝自長生、全超威音之前、舒不到頭、獨步劫空之後、卷不到尾、成平也天蓋地擎、把定乾坤、運轉

也烏飛兔走，（翰旋造化）

第八十四則 俱抵一指

示衆云：一聞千悟，一解千從，上士一決一切了，中下多聞多不信，尅的箇當處，試拈出看。

舉：俱抵和尚，凡有所問，只豎一指。（費許多氣力作麼）
頌云：俱抵老子指頭禪，縮卻驢蹄三十年來用不殘，至今蹉手亂下，信有道人方外術，這裏使不著了，無俗物眼前看，猶嫌少在，所得甚簡，（高塞乾坤，施設彌寬，不消一捏，大千刹海飲毛端，不留涓滴，麟龍無限落誰手，天童猶在，珍重任公把釣竿，不妨驚人手段，師復豎起一指云，看，慚惶殺人）

第八十五則 國師塔樣

示衆云：有打破虛空底，鎚擊開華嶽底，手段始到元無縫罅處，不見瑕痕處，且誰是恁麼人，舉：肅宗帝問忠國師，百年後所須何物，（卽今也不少）國師云：與老僧作箇無縫塔，（向甚處下手）帝曰：請師塔樣，（描不成，畫不就）國師良久云：會麼，（這裏不得會，不會莫別求）帝曰：不會，（卻較些子）國師云：吾有付法弟子耽源，卻諳此事，（祖禰不了，殃及兒孫）後帝詔耽源，問此意如何，（作家君王，不忘遺囑）源云：相之南，譚之北，天高地厚，日左月右，（中有黃金充一國，高塞虛空，無影樹下合同缸，密密金刀剪不開，瑠璃殿上無知識，寂寂簾垂不露顏）

頌云：孤迥迥，不與萬法爲侶，圓陀陀，無欠無餘，眼力盡處高峨峨，（祈願望不及）月落潭空夜色重，（盡大方界如一鉅墨）雲收山瘦秋容多，（體露金風）八卦位正，（天地合其德）五行氣和，

（日月合其明）身先在裏，見來麼，（到卽不點）南陽父子兮，卻似知有，（日信一半）西竺佛祖兮，無如奈何，（千聖從來立下風）

第八十六則 臨濟大悟

示衆云：銅頭鐵額，天眼龍睛，雕背魚鰓，熊心豹膽，金剛劍下是計不納，一籌不獲爲甚麼如此，舉：臨濟問黃檗，如何是佛法的大意，（殺人可恕，情理難容）檗便打棒，（棒見血）如是三度，乃辭，（槩見大愚，便重不，便輕）愚問：甚麼處來，（險照顧著）濟云：黃檗來，（杖擔猶在）愚云：黃檗有何言句，（這裏好報警）濟云：某甲三問佛法的大意，（三度喫棒，不知有過無過）更少六十棒，愚云：黃檗恁麼老婆爲，（備得徹困，更來問，有過無過）再犯不容，（濟於言下，大悟，始知痛痒）頌云：九包之雛，（羽翼既成）千里之駒，（神駿亦備）真風度箭，（一竅虛通）靈機發樞，（一撥便轉）劈面來時飛電急，（不容擬議）迷雲破處大陽孤，（舊時光彩）捋虎鬚，（萬松門下誰敢）見也無，（急著眼，箇是雄雄大丈夫，爭奈老婆心切）

第八十七則 疎山有無

示衆云：門欲闔，一拶便開，缸欲沈，一篙便轉，車箱入谷，無歸路，箭筈通天，有一門，且道，向甚麼處去。

舉：疎山到瀉山，便問承師，有言有句，無句如藤倚樹，（挂人唇齒）忽然樹倒藤枯，句歸何處，（承言者喪，滯句者迷）瀉山呵呵大笑，（禹力不到處，河聲流向西）疎山云：某甲四千里賣布單來，和尚何得相弄，（草鞋錢還來未）瀉喚侍者，取錢還這上座，（不義之財於我如浮雲）遂囑云：向

後有獨眼龍爲子點破去在。更有四千里。後到明昭舉前話。一客煩兩主。昭云。瀉山可謂頭正尾正。只是不遇知音。自是蒲繩短。非于古井深。踈復問樹倒藤枯。句歸何處。又恁麼來也。昭云。更使瀉山笑轉新。別人拳頭畫地。踈於言下有省。還了布單債。乃云。瀉山元來笑裏有刀。始覺破皮見血。

頌云。藤枯樹倒問瀉山。行到水窮處。坐看雲起時。大笑呵呵豈等閑。險作相弄會。笑裏有刀。窺得破。將謂別有言。思無路絕機關。四千里地賺我來。

第八十八則 楞嚴不見

示衆云。有見有不見。日午點燈。無見不見。夜半撥墨。若信見聞如幻。賢方知聲色若空花。且道。教中還有衲僧說話麼。

舉楞嚴經云。吾不見時。何不見吾不見之處。是何心伴。若見不見。自然非彼不見之相。自知即得。若不見吾不見之地。自然非物。云何非汝。心忙手急。推出擁入。

頌云。滄海瀝乾。依然白浪滔天。大虛充滿。不見毫釐絲忽。衲僧鼻孔長。千里寒梅度暗香。古佛舌頭短。一字真言道不滿。珠絲度九曲。枉勞心力。玉機纔一轉。文彩縱橫意自殊。直下相逢誰識渠。是甚麼面孔。始信斯人不合伴。貶入孤獨地獄。

第八十九則 洞山無草

示衆云。動則埋身千丈。不動則當處生苗。直須兩頭撒開中間放下。更買草鞋行腳始得。

舉洞山示衆云。秋初夏末。兄弟或東或西。直須向萬里無寸草處去。咬貓入枯井。又云。只如

萬里無寸草處。作麼生去。一言既發。駟馬難追。石霜云。出門便是草。自看腳下。大陽云。直道不出門。亦是草漫漫地。沒個迴避處。

頌云。草漫漫。直下無底傍無邊。門裏門外。君自看。照顧絆倒。荆棘林中。下腳易。荒田揀草。夜明簾外。轉身難。淨地卻迷人。看看事不厭細。幾何般。枯木岩前。差路多。且隨老木同寒瘡。但存今日志。將逐春風入燒瘢。必有稱志時。

第九十則 仰山謹白

示衆云。屈原獨醒。正是爛醉。仰山說夢。恰似覺時。且道。萬松恁麼說。諸人恁麼聽。且道。是覺是夢。

舉仰山夢往彌勒所。居第二座。且道。第一座是誰。尊者白云。今日當第二座說法。低聲來說。是非者。山乃起白椎云。諦觀法王法。法王法如是。摩訶衍法。此義文長。離四句絕百非。謹白。言清行濁。

頌云。夢中擁衲參耆舊。熟境難忘。列聖森森坐其右。犬銜赦書。諸侯避路。當仁不讓。捷椎鳴。心不負人。說法無畏。師子吼。面無慙色。心安如海。吞納百川。膽量如斗。倘若無人。皎目泪流。點點是血。蚌腸珠剖。赤心片片。謔語誰知。泄我機。手足俱露。龐眉應笑。揚家醜。因誰致得。離四句絕百非。言猶在耳。馬師父子病休醫。走疼走痛。神鬼難明。

第九十一則 南泉牡丹

示衆云。仰山以夢中爲實。南泉指覺處爲虛。若知覺夢元無。始信虛實絕待。且道。斯人具甚麼

眼。

舉南泉因陸巨大夫云。肇法師也甚奇特。也是遼東白豕。解道天地同根。萬物一體。豎起兩指。泉指庭前牡丹云。大夫時人見此一枝花。如夢相似。隔壁過狀。

頌云。照徹離微造化根。行到水窮處。紛紛出沒見其門。坐看雲起時。游神劫外問何有。心外無法。著眼前知妙存。滿目青山。虎嘯蕭蕭巖吹作。乞火和煙得。龍吟冉冉洞雲昏。挑泉帶月歸。南泉點破時人夢。纔好睡語。要識堂堂補處尊。是處是慈氏。

第九十二則 雲門一寶

示衆云。得游戲神通大三昧。解衆生語言陀羅尼。拽轉睦州秦時轆轤鑽。弄出雪峰南山豨鼻蛇。還識得此人麼。

舉雲門大師云。乾坤之內。包裏乾坤底。寰宇之間。立成宇宙底。寰中有一寶。不信搜懷秘。在形山。形山是寶。拈燈籠向佛殿裏。早是驢覷井。將三門來燈籠上。那堪井覷驢。

頌云。收卷餘懷厭事華。水深波浪靜。學廣語聲低。歸來何處是生涯。老老大大住處也不知。爛柯樵子疑無路。日月不到處。桂樹壺公妙有家。別是一乾坤。夜水金波浮桂影。通上徹下。秋風雪陣擁蘆花。大小明白。寒魚著底不吞餌。徒勞下釣。與盡清歌卻轉槎。又被風吹別調中。

第九十三則 魯祖不會

示衆云。荆珍抵鵠。老鼠啣金。不識其實。不得其用。還有頓省衣珠底麼。

舉魯祖問南泉。摩尼珠人不識。如來藏裏親收得。少賣弄。如何是藏。法堂前佛殿後。泉云。王老師與汝往來者是。有甚死急。祖云。不往來者。道頭知尾。告往知來。泉云。亦是藏。一遍生活兩遍作。祖云。如何是珠。得一望二。泉召云。師祖。老僧不是不拈出。祖應諾。闍梨不是不將來。泉云。去。汝不會我語。平生肝膽向人傾。

頌云。別是非明得喪。眼裏有筋。應之心指諸掌。見處通透。用時明白。往來不往來。總不干他事。只這俱是藏。恁麼不恁麼。總得輪王賞之有功。廉者不取。貪者不與。黃帝得之罔象。已勞心力。轉樞機。能伎倆。百不如汝。明眼衲僧無鹵莽。事不厭細。

第九十四則 洞山不安

示衆云。下不論上。卑不動尊。雖能攝己。從佗未可以輕勞重。四大不調時。如何侍養。舉洞山不安。僧問和尚病。還有不病者麼。一任分疏。山云。有。強主張。僧云。不病者還看和尚否。世諦流布。山云。老僧看他有分。本分相見。僧云。和尚看他時如何。有甚麼眼相見。山云。則不見有病。只是不肯參假。

頌云。卸卻臭皮袋。草枯鷹眼疾。拈轉赤肉團。雪盡馬蹄輕。當頭鼻孔正。也須撥轉始得。直下觸體乾。切忌見鬼。老醫不見從來癖。手到病除。少子相看向近難。渠無國土。何處逢渠。野水瘦時秋潦退。龍行舊道。白雲斷處舊山寒。是真難滅。須勦絕。君子一言。莫顯預。點燈喫飯。轉盡無功伊就位。葉落歸根。孤標不與汝同盤。來時無口。

第九十五則 臨濟一畫